



**Организация Объединенных
Наций по промышленному
развитию**

Distr.: General
10 April 2013
Russian
Original: English

Совет по промышленному развитию

Сорок первая сессия

Вена, 24-27 июня 2013 года

Пункт 4 (а) предварительной повестки дня

Доклад Внешнего ревизора за 2012 год

**Комитет по программным и бюджетным
вопросам**

Двадцать девятая сессия

Вена, 22-24 мая 2013 года

Пункт 3 предварительной повестки дня

Доклад Внешнего ревизора за 2012 год

**Доклад Внешнего ревизора о счетах Организации
Объединенных Наций по промышленному развитию
за финансовый год с 1 января по 31 декабря 2012 года***

Содержание

	<i>Стр.</i>
ПРЕПРОВОДИТЕЛЬНОЕ ПИСЬМО	4
СОКРАЩЕНИЯ	5
I. ВВЕДЕНИЕ	6
II. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИТОГАМ РЕВИЗИИ	7
Механизмы внутреннего контроля	7
Представление финансовых ведомостей	8
Обязательства по выплатам сотрудникам	10
Внедрение МСУГС	10
Освоение бюджета	11
Взносы государств-членов	12

* Доклад Внешнего ревизора воспроизводится в том виде, в каком он был получен Секретариатом. Настоящий документ не редактировался.

В целях экономии настоящий документ издан в ограниченном количестве. Просьба к делегатам приносить на заседания свои экземпляры документов.



Проверка сумм, причитающихся государствам-членам	13
Управление людскими ресурсами	13
Внедрение системы SAP	14
Готовность ЮНИДО к чрезвычайным ситуациям	18
Управление проектами и портфелями	21
Закупки	23
Деятельность на местах	25
Службы внутреннего надзора (СНВ)	27
Проверка материальных активов	28
Мошенничество и списание денежной наличности	28
Добровольные разовые выплаты	28
Выполнение рекомендаций, содержащихся в докладе Внешнего ревизора за 2011 год	28
Приложения	
А Сведения о проектах, по которым не представлены доклады о завершении	30
В Подробная информация об изменениях, внесенных в проекты без докладов о ходе работы	31
С Мероприятия по выполнению рекомендаций, содержащихся в предыдущих докладах Внешнего ревизора	33
I. ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2012 ГОДА	36
Доклад Генерального директора	36
Сводная схема основных сегментов и совместных предприятий – 2012 год	41
Ответственность в отношении финансовых ведомостей и их удовлетворение	42
Ведомость 1: Ведомость финансового положения по состоянию на 31 декабря 2012 года	43
Ведомость 2: Ведомость финансовой деятельности за год, закончившийся 31 декабря 2012 года	44
Ведомость 3: Ведомость изменений чистых активов за год, закончившийся 31 декабря 2012 года	45
Ведомость 4: Ведомость движения наличности за год, закончившийся 31 декабря 2012 года	46
Ведомость 5: Сопоставление бюджетных и фактических сумм за год, закончившийся 31 декабря 2012 года	47
Примечания к финансовым ведомостям	48

II.	ПРИЛОЖЕНИЯ, ПРЕДСТАВЛЯЕМЫЕ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАНДАРТАМИ УЧЕТА СИСТЕМЫ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ, ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2012 ГОДА (НЕПРОВЕРЕННЫЕ).....	89
Приложение I (a)	Общий фонд: состояние ассигнований по основным статьям расходов за 2012 год на 31 декабря 2012 года.....	90
Приложение I (b)	Общий фонд: состояние ассигнований по основным программам за 2012 год на 31 декабря 2012 года.....	91
Приложение I (c)	Оперативный бюджет: состояние ассигнований по основным статьям расходов за 2012 год на 31 декабря 2012 года.....	92
Приложение I (d)	Оперативный бюджет: состояние ассигнований по основным программам за 2012 год на 31 декабря 2012 года.....	93
Приложение I (e)	Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 года.....	94
Приложение I (f)	Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года.....	101
Приложение II (a)	Сводка денежных операций по субсчетам Фонда промышленного развития за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе евро.....	106
Приложение II (b)	Сводка денежных операций по субсчетам Фонда промышленного развития за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара.....	107
Приложение III (a)	Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе евро.....	109
Приложение III (b)	Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара.....	111

Управление
Генерального ревизора Пакистана
Конституишн Авеню
Исламабад
№ 49-IR/UNIDO/C-XXI
25 апреля 2013 года

Председателю Совета по промышленному развитию
Организации Объединенных Наций по промышленному развитию
Венский международный центр
п/я 300
А-1400 Вена
Австрия

Ваше Превосходительство,

Имею честь представить сорок первой сессии Совета по промышленному развитию через двадцать девятую сессию Комитета по программным и бюджетным вопросам свой доклад и заключение по ревизии финансовых ведомостей Организации Объединенных Наций по промышленному развитию за год, закончившийся 31 декабря 2012 года.

Препровождая свой доклад, хотел бы сообщить, что в соответствии с Финансовыми положениями Организации Объединенных Наций по промышленному развитию я предоставил Генеральному директору возможность высказать замечания по этому докладу. Ответы Генерального директора должным образом отражены в докладе.

Искренне Ваш,

[Подпись]
(Мухаммад Ахтар Буланд Рана)

Сокращения

БЕСТ	Программа по улучшению работы и стандартов
ГК	Генеральная конференция
ГЭФ	Глобальный экологический фонд
ИУО	Имущество, установки и оборудование
КГ	Консультативная группа
КУМП	Комитет по утверждению и мониторингу программы
МОВРУ	Международная организация высших ревизионных учреждений
МСВРУ	Международные стандарты для высших ревизионных учреждений
МСР	Международные стандарты ревизии
МСУГС	Международные стандарты учета в государственном секторе
ОПУ	Отдел вспомогательного обслуживания программ и общего управления
ПОР	Планирование общеорганизационных ресурсов
ППОО	Программа преобразований и организационного обновления
СВН	Службы внутреннего надзора
СОО	Секция общего обслуживания
СПР	Совет по промышленному развитию
ТС	Техническое сотрудничество
УВП	Управление взаимоотношениями с поставщиками
УВП/МЗ	Управление взаимоотношениями с поставщиками/материальными запасами
УЗВ	Управление знаниями и взаимодействие
УИК	Сектор управления информационно-коммуникационными технологиями
УОКР	Управление, основанное на конкретных результатах
УПП	Управление проектами и портфелями
УСВН	Управление служб внутреннего надзора
УЧК	Управление человеческим капиталом
УСВН	Управление служб внутреннего надзора

I. ВВЕДЕНИЕ

Сфера охвата ревизии

1. Ревизия финансовых ведомостей Организации Объединенных Наций по промышленному развитию (далее ЮНИДО) за период, закончившийся 31 декабря 2012 года, проводилась в соответствии со статьей XI Финансовых положений и правил ЮНИДО и дополнительными полномочиями, регулирующими внешнюю ревизию (приложение к Финансовым положениям и правилам ЮНИДО). Были проверены следующие финансовые ведомости:

- Ведомость 1: Ведомость финансового положения по состоянию на 31 декабря 2012 года
- Ведомость 2: Ведомость финансовой деятельности за год, закончившийся 31 декабря 2012 года
- Ведомость 3: Ведомость изменений чистых активов за год, закончившийся 31 декабря 2012 года
- Ведомость 4: Ведомость движения наличности за год, закончившийся 31 декабря 2012 года
- Ведомость 5: Сопоставление бюджетных и фактических сумм за год, закончившийся 31 декабря 2012 года
- Примечания к финансовым ведомостям.

Задачи ревизии

2. Основная задача ревизии состояла в том, чтобы дать мне возможность вынести заключение относительно того, были ли расходы, учтенные в 2012 году, произведены в целях, утвержденных Генеральной конференцией (ГК); были ли поступления и расходы должным образом оформлены и учтены в соответствии с Финансовыми положениями и правилами ЮНИДО и правильно ли финансовые ведомости отражают финансовое положение по состоянию на 31 декабря 2012 года. Была проверена также правильность сальдо всех фондов ЮНИДО на конец года. Руководство ЮНИДО утвердило МСУГС в качестве основы бухгалтерского учета начиная с 2010 финансового года и применяло переходные положения, предусмотренные МСУГС 17 и МСУГС 23. Таким образом, другая задача ревизии состояла в том, чтобы оценить продвижение работы по переходу на вышеупомянутые стандарты.

3. В моем докладе содержатся частные замечания и рекомендации, направленные на совершенствование финансового управления и контроля ЮНИДО в соответствии с дополнительными полномочиями, регулирующими внешнюю ревизию, которые содержатся в приложении к Финансовым положениям и правилам ЮНИДО.

Стандарты ревизии

4. Внешняя ревизия финансовых ведомостей ЮНИДО за 2012 год проводилась в соответствии с Международными стандартами ревизии (МСР) и, в надлежащих случаях, в соответствии с Международными стандартами для высших ревизионных учреждений (МСВРУ), которые представляют собой предписанные МОВРУ стандарты ревизии для высших ревизионных учреждений.

Методы ревизии

5. Для выполнения поставленных перед внешней ревизией задач был принят системный подход к проведению проверки, в соответствии с которым ревизионные группы:

- изучили финансовые процедуры и процедуры бухгалтерского учета, которые используются в ЮНИДО, в свете ее Финансовых положений и правил и другой соответствующей документации;

- провели оценку системы внутреннего контроля, регулирующей финансовые операции ЮНИДО, и проверку соответствия для определения масштабов контролирующей деятельности в 2012 году;
 - провели основательную проверку отдельных денежных операций;
 - сопоставили поступления с выписками из банковских счетов и провели анализ начисленных взносов;
 - подготовили аналитический обзор ряда контрактов и значительных операций, связанных с образованием активов и пассивов.
6. В ходе ревизии была проведена основательная проверка сальдо фондов ЮНИДО на конец года.
7. Ревизия проводилась различными ревизионными группами, включая группы, осуществлявшие проверку соблюдения нормативных документов отделениями ЮНИДО на местах.

Отчетность

8. Имевшиеся в моем распоряжении ревизионные группы встречались с соответствующими сотрудниками ЮНИДО в центральных учреждениях и отделениях на местах. Они взаимодействовали с назначенными из числа сотрудников координаторами по вопросам ревизии и составляли запросы для соответствующих секторов. В выводах по итогам ревизии учтено мнение руководства, доведенное до сведения ревизионных групп. В соответствии с обычной практикой ревизионные группы направили руководству ЮНИДО письмо, в котором подробно излагались выводы, сделанные на основе проверки, проведенной в центральных учреждениях ЮНИДО и отделениях на местах. Ответы руководства ЮНИДО на это письмо должным образом отражены в моем докладе. Я принял к сведению ответы ЮНИДО на замечания ревизии относительно работы отделений на местах с целью их дальнейшей проверки.
9. В нижеследующих пунктах настоящего доклада изложены замечания по вопросам, на которые, по моему мнению, следует обратить внимание государств-членов.

Общие результаты

10. В настоящем докладе содержится ряд замечаний и рекомендаций. Дополнительные выводы ревизионных групп были изложены в письме к руководству Организации. Ни один из этих выводов существенным образом не повлиял на мое заключение по ревизии финансовых ведомостей ЮНИДО, и, несмотря на изложенные в настоящем докладе замечания, проведенная ревизия не вскрыла недостатков или ошибок, имеющих существенное значение для точности, полноты и правильности финансовых ведомостей в целом. Как следствие этого, я вынес безоговорочное заключение о ревизии финансовых ведомостей ЮНИДО за период, закончившийся 31 декабря 2012 года.

II. ВЫВОДЫ И РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ИТОГАМ РЕВИЗИИ

Механизмы внутреннего контроля

11. В результате проверки функционирования механизмов внутреннего контроля в ходе внешней ревизии был сделан вывод о том, что ЮНИДО располагает довольно хорошо организованной системой внутреннего контроля, которая обеспечила полноту, наличие, оценку, упорядоченность и раскрытие информации в финансовых ведомостях за 2012 год.

Представление финансовых ведомостей

12. В 2012 году Международные стандарты учета в государственном секторе (МСУГС) применялись уже третий год подряд. Поэтому финансовые ведомости за 2012 год были составлены в соответствии с требованиями МСУГС и содержали сравнительные данные за два года. В таблице ниже представлены итоговые результаты по ЮНИДО:

Таблица 1
в тыс. евро

Описание	31 декабря 2012 года	Увеличение/ (уменьшение) в процентах	31 декабря 2011 года
Поступления/доходы			
Начисленные взносы	76 577,5	(2,21)	78 304,6
Добровольные взносы	142 924,7	(25,96)	193 048,3
Доходы от инвестиций	775,6	(8,38)	846,5
Прочие статьи доходов	665,9	(52,71)	1 408,2
Итого, доходы	220 943,7	(19,25)	273 607,6
Расходы			
Оклады и пособия сотрудников	115 006,0	4,98	109 551,7
Эксплуатационные расходы	23 273,8	(7,8)	25 242,2
Услуги по контрактам	55 671,1	65,39	33 660,3
Расходы на оборудование для ТС	21 368,8	15,42	18 513,5
Курсовая разница	7 814,4	-	(12 473,0)
Прочие статьи расходов	14 635,6	(6,17)	15 597,9
Итого, расходы	237 769,7	25,08	190 092,6
Излишки/(дефицит)	(16 826,0)	-	83 515,0

13. Ниже изложен анализ ключевых показателей финансовой и оперативной деятельности.

14. Итогом финансовой деятельности в 2012 году стало образование оперативного дефицита. Дефицит образовался в результате существенного сокращения совокупных доходов (на 19,3 процента), сопровождавшегося значительным ростом совокупных расходов (на 25,1 процента). По словам руководства, дефицит, образовавшийся в 2012 году, был покрыт за счет средств из фондов технического сотрудничества, полученных в предыдущие периоды на финансирование текущих проектов.

15. Основной причиной значительного уменьшения совокупных доходов стало резкое сокращение объема добровольных взносов (на 25,9 процента). По объяснениям руководства, это сокращение обусловлено цикличностью процедуры утверждения проектов, финансируемых из Глобального экологического фонда и Многостороннего фонда, в результате которой объем ассигнований в 2012 году оказался меньше, чем в 2011 году. Добровольные взносы по-прежнему оставались основным источником доходов и составляли 64,7 и 70,5 процента совокупных доходов в 2012 и 2011 годах, соответственно. Заметное увеличение совокупных расходов произошло главным образом вследствие роста расходов по статье "Услуги по контрактам" (на 65,4 процента). Увеличение расходов произошло также по статьям

"Оклады и пособия сотрудников" (на 5 процентов) и "Расходы на оборудование для ТС" (на 15,4 процента).

Сальдо средств

16. Сальдо средств представляет собой неизрасходованную часть взносов, которую предполагается использовать для удовлетворения будущих оперативных потребностей ЮНИДО помимо финансирования мероприятий, на которые распространяются особые условия (Фонд технического сотрудничества). Сальдо средств соответствует остаточной стоимости активов ЮНИДО после вычета всех ее обязательств. По состоянию на 31 декабря 2012 года сальдо средств Организации составило 254 577,3 тыс. евро, уменьшившись на 16,2 процента по сравнению с предыдущим годом (303 835,0 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года).

17. Совокупные обязательства ЮНИДО (примечание 20), включающие заказы и контракты на закупку, которые были заключены, но не были выполнены на конец года, составили 132 688,8 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2012 года, увеличившись на 21,5 процента по сравнению с предыдущим годом (109 184,9 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года). Хотя в финансовых ведомостях, составляемых в соответствии с МСУГС, обязательства не учитываются в качестве расходов, они дают представление о потенциальных расходах, на которые могут потребоваться ресурсы организации. Из вышеприведенных цифр видно, что в 2012 году объем обязательств увеличился почти до половины от общей суммы сальдо средств, тогда как в 2011 году он составлял менее одной трети. Почти две трети (62,2 процента) всех обязательств относятся к проектам, связанным с Монреальским протоколом и Глобальным экологическим фондом, что свидетельствует о расширении деятельности в рамках соответствующих проектов.

Денежная наличность и ее эквиваленты

18. По состоянию на 31 декабря 2012 года общая сумма денежной наличности и ее эквивалентов сократилась до 414 513,7 тыс. евро, или на 8,7 процента по сравнению с суммой, имевшейся по состоянию на 31 декабря 2011 года (452 437,0 тыс. евро). Срочные депозиты, составлявшие 418 462,2 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года, сократились на 16,6 процента и составили 349 044,8 тыс. евро на 31 декабря 2012 года. Среднегодовая процентная ставка по процентным счетам и срочным депозитам для евро и доллара США составляла, соответственно, 0,32 и 0,35 процента (в 2011 году – 1,17 и 0,33 процента). В результате резкого снижения процентных ставок доходы от процентов в 2012 году сократились до 775,6 тыс. евро, или на 8,4 процента по сравнению с 2011 годом, когда они составили 846,5 тыс. евро.

19. По словам руководства, это сокращение обусловлено общей ситуацией на финансовом рынке, которая никак не зависит от ЮНИДО.

Дебиторская задолженность по необменным операциям

20. По состоянию на 31 декабря 2012 года текущая дебиторская задолженность по необменным операциям до внесения поправок на сомнительную задолженность составила 216 506,1 тыс. евро, увеличившись на 1,64 процента по сравнению с 31 декабря 2011 года, когда она составила 212 998,1 тыс. евро.

21. В 2012 году задолженность государств-членов по взносам, начисленным за текущий период, составила 92 537,8 тыс. евро, сократившись на 6,7 процента по сравнению с 2011 годом, когда она равнялась 99 278,4 тыс. евро, а задолженность по взносам за предыдущие периоды также сократилась с 10 200,4 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года до 6 553,9 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2012 года. Это говорит о том, что государства-члены прилагают усилия к выполнению своих финансовых обязательств.

22. В то же самое время задолженность по добровольным взносам государств-членов возросла на 8 процентов – с 110 981,3 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2011 года до 119 868,2 тыс. евро по состоянию на 31 декабря 2012 года. По объяснению руководства, образование задолженности по добровольным взносам является не результатом задержек платежей, а следствием согласованного графика перечисления денежных средств.

Общие замечания по финансовым ведомостям

23. Цифры в первом проекте финансовых ведомостей, представленном Внешнему ревизору в соответствии с установленным графиком 15 марта 2013 года, в целом были точными, если не считать того, что в примечании 16.1 к финансовым ведомостям, касающемся начисленных взносов, не были отражены финансовые последствия выхода из ЮНИДО одного государства-члена. Руководство внесло необходимые исправления в окончательный вариант финансовых ведомостей.

Обязательства по выплатам сотрудникам

24. По состоянию на 31 декабря 2012 года обязательства по долгосрочным выплатам сотрудникам составили 182 860,9 тыс. евро, увеличившись на 33,3 процента по сравнению с 2011 годом, когда они составляли 137 171,5 тыс. евро. В результате отрицательное сальдо средств общего фонда по регулярному бюджету, равнявшееся 106 551,9 тыс. евро на 31 декабря 2011 года, увеличилось еще на 16,1 процента и на 31 декабря 2012 года составило 123 761,6 тыс. евро.

25. *По объяснениям руководства, это увеличение стало результатом проведения новой актуарной оценки, в рамках которой использовались менее оптимистичные показатели с учетом спада активности на финансовых рынках.*

26. В соответствии с рекомендацией, содержащейся в докладе о результатах внешней ревизии за 2010 год, Совет по промышленному развитию (СПР) на тридцать девятой сессии в решении IDB.39/Dec.2 постановил "изучить возможность рассмотрения вопроса о надлежащем финансировании системы обязательств на комплексной основе в рамках неофициальной рабочей группы, которая могла бы разрабатывать руководящие указания относительно будущих обязательств Организации". По мнению Внешнего ревизора, эту работу уже давно следовало завершить и сообщить о ее результатах ревизионной группе. Руководство же сообщило, что руководящие указания рабочей группы до сих пор не получены.

Внедрение МСУГС

Переходные положения согласно МСУГС 17 и МСУГС 23

27. В 2010 году ЮНИДО прибегла к следующим переходным положениям, использование которых допускается, когда МСУГС применяются впервые:

- установление пятилетнего переходного периода согласно МСУГС 17 (Имущество, установки и оборудование (ИУО)) для учета ИУО категории "здания" и ИУО для целей ТС;
- установление трехлетнего переходного периода согласно МСУГС 23 (Поступления от необменных операций) для оценки поступлений по добровольным взносам в период до 2010 года.

Руководству было предложено представить последнюю информацию о ходе работы по вышеупомянутым вопросам.

28. *Относительно внедрения МСУГС 17 руководство сообщило, что начиная с 01.01.2013 учет всего ИУО (в том числе для целей ТС) осуществляется с помощью системы SAP, а относительно МСУГС 23 – что начиная с 01.01.2013 все договоры (субсидии) заносятся в систему SAP, а поступления учитываются соответствующим образом исходя из общей стоимости соглашения и особых условий (если таковые предусмотрены).*

29. Продвижение работы в данной области будет рассмотрено в ходе последующих ревизий.

МСУГС 24: Представление бюджетной информации в финансовых ведомостях

30. Согласно МСУГС 24, в том случае, если финансовые ведомости и бюджет готовятся не на сопоставимой основе, составляется ведомость сопоставления бюджета и фактических сумм. В Ведомости 5 финансовых ведомостей ЮНИДО предлагается сопоставление бюджета и фактических сумм за рассматриваемый финансовый период. В этой ведомости фактические суммы представляются на сопоставимой основе с бюджетом и выверяются по фактическим суммам, представленным в основных финансовых ведомостях, с указанием конкретных методологических, временных и организационных различий, как это разъясняется в примечании 18 к финансовым ведомостям. По рекомендации предыдущей ревизионной группы руководство пересмотрело формат Ведомости 5 с учетом сделанных замечаний.

Освоение бюджета

31. Внешний ревизор провел анализ освоения бюджетных средств организацией. Переход на принципы бухгалтерского учета согласно МСУГС требует ежегодного составления счетов, в то время как бюджет ЮНИДО строится на двухгодичной основе. Бюджет ЮНИДО примерно поровну распределен между обоими годами двухгодичного периода.

32. Освоение бюджетных средств в 2012 году в сравнении с 2011 годом представлено в следующей таблице.

Таблица 2
в тыс. евро

	2012 год			2011 год		
	Валовой бюджет	Совокупные расходы	Неиспользованная сумма (в процентах)	Валовой бюджет	Совокупные расходы	Неиспользованная сумма (в процентах)
Расходы по персоналу	65 171,4	59 902,2	5 269,2 (8,09)	71 074,1	61 182,1	9 892,9 (13,92)
Служебные командировки	2 412,5	1 405,9	1 006,6 (41,72)	2 097,1	1 813,7	283,4 (13,51)
Эксплуатационные расходы	14 541,0	12 014,1	2 526,9 (17,38)	16 888,9	14 976,2	1 912,7 (11,33)
Информационно-коммуникационные технологии	2 838,4	1 564,7	1 273,7 (44,87)	3 227,8	2 587,4	640,4 (19,84)
Регулярная программа ТС и специальные ресурсы для Африки	7 002,7	6 166,7	836 (11,94)	9 215,0	8 915,4	299,7 (3,25)
Итого	91 966,0	81 053,6	10 912,4 (11,9)	102 502,9	89 474,8	13 028,1 (12,71)

33. Приведенные в таблице цифры свидетельствуют о том, что показатели освоения бюджетных средств, продолжив тенденцию прошлых лет, еще более улучшились по сравнению с 2011 годом. В 2012 году сумма неиспользованных бюджетных средств сократилась до 10 912,4 евро, тогда как в 2011 году она составила 13 028,1 тыс. евро. Основной расходной статьей бюджетов за оба года, как обычно, были расходы по персоналу (70,87 процента в 2012 году и 71,12 процента в 2011 году).

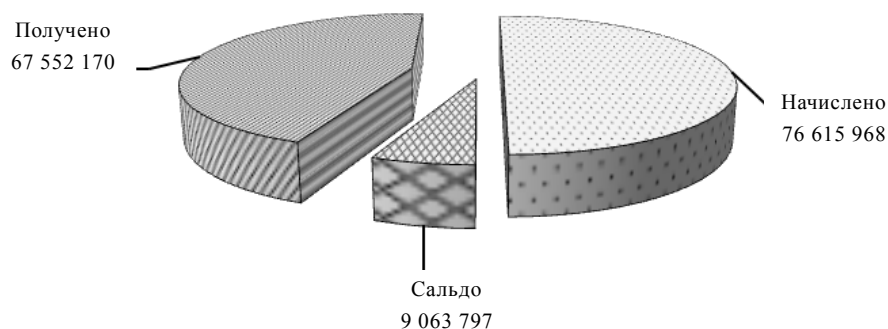
Взносы государств-членов

34. В 2012 году государствам-членам было начислено взносов на общую сумму в 76 616,0 тыс. евро, при этом сумма полученных взносов составила 67 552,2 тыс. евро, в результате чего образовался дефицит в размере 9 063,8 тыс. евро. Суммы взносов, начисленных и полученных в 2012 и 2011 годах, отражены в следующей таблице и на диаграмме.

Таблица 3
в тыс. евро

	2012 год	2011 год
Начислено взносов	76 616,0	78 304,6
Получено взносов	67 552,2	71 069,3
Сальдо	9 063,8	7 235,3

**Начисленные взносы за 2012 год
в евро**



35. На конец 2012 года задолженность по взносам составила 99 091,7 тыс. евро. На конец двухгодичного периода 2010-2011 годов эта сумма составляла 109 478,9 тыс. евро.

36. На конец 2012 года взносы на общую сумму в 99 091,7 тыс. евро причитались с 96 государств-членов. С двух бывших государств-членов причиталось 71 150 тыс. евро, или 72 процента от общей суммы задолженности по взносам. Тридцать три государства-члена задолжали организации более чем по 100,0 тыс. евро, а общая сумма причитавшихся с них взносов составляла 26 735,0 тыс., евро, или 27 процентов от общего размера задолженности. Если не считать остающуюся неизменной задолженность двух бывших государств-членов, то ситуация с уплатой остальных причитающихся взносов в 2012 году улучшилась. Показатель поступления остальных причитающихся взносов в 2012 году составил 50,7 процента, в то время как в 2011 году он составлял 25,9 процента. Показатель же уплаты начисленных взносов за текущий период по сравнению с предыдущим годом снизился. В 2012 году этот показатель составил 88,2 процента, тогда как в 2011 году он равнялся 89,3 процента.

Проверка сумм, причитающихся государствам-членам

37. В соответствии с финансовым положением 4.2 "свободный остаток ассигнований на конец финансового периода передается членам в конце первого календарного года, следующего за финансовым периодом, после вычитания из него взносов членов, относящихся к такому финансовому периоду, которые остаются невыплаченными, и кредитуются членами пропорционально их начисленным взносам в соответствии с финансовыми положениями 4.2(c) и 5.2(d)".

38. Излишки, подлежащие распределению и представляющие собой неизрасходованные остатки поступлений, начисленные взносы, полученные за предыдущие двухгодичные периоды, а также поступления от новых государств-членов, проводятся по статье "счета кредиторов" до получения соответствующих указаний от государств-членов. По состоянию на 31 декабря 2011 года свободный от обязательств остаток, причитающийся государствам-членам, составил 26 783,1 тыс. евро. Внешний ревизор проверил следующие остатки, причитающиеся государствам-членам по состоянию на 31 декабря 2012 года:

	в тыс. евро
Свободные остатки, перенесенные 1 января 2012 года	26 783,1
Плюс:	
Полученные взносы за предыдущий период	8 581,5
Минус:	
Зачислено в счет взносов, сохранено для мероприятий в области ТС или возвращено государствам-членам	(25 014,0)
Остаток, причитающийся государствам-членам по состоянию на 31 декабря 2012 года	10 350,6

Управление людскими ресурсами

Подготовка кадров и анализ результатов

39. Главным ресурсом организации являются знания и навыки ее сотрудников. ЮНИДО организует учебные занятия для сотрудников с целью их подготовки к осуществлению Программы преобразований и организационного обновления (ППОО) и инициативы в области управления преобразованиями. Внешний ревизор отмечает, что результаты такого обучения должным образом не оцениваются. Из-за этого оказывается невозможным достоверно оценить эффективность обучения, чтобы исходя из этого принять меры для улучшения качества учебных мероприятий. Руководство организации сообщило, что анализ результатов обучения в настоящее время проводится.

40. Внешний ревизор рекомендует проводить такой анализ на постоянной основе.

41. Руководство согласилось с данной рекомендацией. Ее выполнение будет проверено в ходе последующих ревизий.

Внутренний контроль в рамках системы управления людскими ресурсами

42. Согласно пункту "с" правила о персонале 106.19, сотрудники, получающие надбавку за знание языков, могут быть обязаны проходить переэкзаменовку с периодичностью не менее пяти лет с целью подтверждения владения одним или несколькими иностранными языками. По просьбе Внешнего ревизора ему был предоставлен список сотрудников, получающих надбавку за знание языков. Внешний ревизор просил подтвердить, проводится ли их переэкзаменовка в соответствии с требованиями пункта "с" правила о персонале 106.19. Руководство сообщило, что переэкзаменовка в соответствии с пунктом "с" правила 106.19 ни разу не проводилась.

43. **В ответе руководства сказано, что выполнение рекомендации Внешнего ревизора повлечет за собой финансовые и административные последствия. Языковые экзамены проводятся Секретариатом ООН, и за участие в них сотрудников ЮНИДО взимаются регистрационные и прочие административные сборы (в 2012 году сбор за участие в одном экзамене составлял 210 евро с человека). Как указано в соответствующем правиле о персонале, переэкзаменовку следует проводить лишь в ограниченном числе случаев.**

44. **Внешний ревизор полагает, что пункт "с" правила о персонале 106.19 следует либо выполнять, либо вовсе исключить.**

Внедрение системы SAP

45. Внедрение программы SAP в качестве системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР) является одним из важнейших аспектов ППОО и рассматривается в качестве одного из основных факторов, которые должны способствовать выполнению задач в области управления, поставленных в рамках ППОО. Внедрение системы ПОР происходило в четыре этапа, в рамках которых в эксплуатацию было введено четыре программных пакета: программный пакет 1 "Управление проектами и портфелями" (УПП) – с января 2012 года; программный пакет 2 "Управление человеческим капиталом" (УЧК) – с января 2012 года, программный пакет 3 "Финансы, закупки и материально-техническое обеспечение" – постепенный ввод в действие с января 2013 года; программный пакет 4 "Управление знаниями и взаимодействие" (УЗВ) – параллельно с остальными программными пакетами.

46. Программный модуль УПП предназначен для управления основными рабочими процессами ЮНИДО и мероприятиями в области технического сотрудничества. Этот программный пакет призван служить базой для эффективного контроля и подготовки отчетности, основанной на результатах. Модуль был введен в эксплуатацию в июле 2011 года. К концу 2011 года система была окончательно доработана, и в январе 2012 года доступ к ней был предоставлен всем сотрудникам. Внешний ревизор проверил работу отдельных функций модуля "Управление знаниями и взаимодействие" (УЗВ) и функций контроля и оценки осуществления проектов модуля УПП. Замечания Внешнего ревизора изложены в следующих пунктах.

Управление и отчетность, основанные на конкретных результатах, в рамках модуля УПП программы SAP

47. В документе "Внедрение системы ПОР в ЮНИДО" (Приложение 2. Техническое задание) дано следующее описание подпроцесса "Мероприятия" модуля УПП: "данный подпроцесс включает создание инфраструктуры проекта и управление ресурсами и деятельностью в соответствии с утвержденным подробным планом работы. Вместе с информацией о мероприятиях в отчетности указываются сведения о степени их выполнения согласно бюджету и плану работы... Данный подпроцесс подразумевает контроль за осуществлением и оценку мероприятий, направленных на достижение конечного результата проекта или услуги". Для содействия достижению этой цели модуль УПП программы SAP был снабжен специальной формой, предназначенной для занесения сведений о мероприятиях и результатах проекта, на

основании которых можно будет контролировать и оценивать реализацию проектов и готовить отчетность о ходе их осуществления исходя из степени выполнения запланированных мероприятий и достижения намеченных результатов.

48. Внешний ревизор проверил работу данной функции модуля УПП на примере семи текущих и шести недавно завершенных проектов и сделал следующие замечания:

- поля, предназначенные для указания мероприятий и результатов соответствующих проектов, оказались незаполненными. В отсутствие соответствующей информации из системы SAP невозможно узнать, были ли достигнуты те или иные качественные и количественные цели проекта;
- административные инструкции о порядке проведения независимой оценки проектов с помощью системы SAP были изданы в декабре 2012 года, т.е. почти через двенадцать месяцев после ввода в эксплуатацию модуля УПП.

49. Внешнему ревизору известно, что ЮНИДО работает над внедрением концепции управления, основанной на конкретных результатах (УОКР), начиная с 2008 года и рассматривает его в качестве одной из основных целей ППОО. В этой связи следует заметить, что информация о проектах, заносимая в модуль УПП, является одним из основных элементов, необходимых для контроля за осуществлением проектов и подготовки отчетности на основе достигнутых результатов. Задержки с внедрением всех функциональных возможностей модуля УПП не позволяют полностью реализовать все преимущества, обеспечиваемые системой контроля и отчетности, основанной на конкретных результатах. Такие задержки также тормозят процесс устранения недостатков в работе модулей, которые могут быть выявлены только в процессе эксплуатации всей системы в течение достаточно продолжительного времени.

50. *Руководство ответило, что с конца 2011 года ведется работа по приведению описания всех текущих проектов в соответствие с новой логической структурой для обеспечения того, чтобы информация обо всех текущих проектах надлежащим образом отражалась в модуле УПП в соответствии с принципами УОКР. В этой связи значительную сложность представляет преобразование устаревшей проектной информации, составленной в соответствии с принципами бюджетирования затрат, т.е. в виде отдельных строк бюджета, в новую форму представления данных по отдельным мероприятиям в соответствии с принципами УОКР. Поскольку в процессе этой сложной работы требуется проводить консультации с донорами и странами-получателями, она занимает больше времени, чем изначально предполагалось. Помимо этого в октябре 2012 года в эксплуатацию были введены новые средства визуализации для мониторинга и отчетности, доступ к которым был предоставлен всем сотрудникам организации. Средства визуализации, позволяющие извлекать информацию об основных рабочих процессах ЮНИДО и мероприятиях в области технического сотрудничества из модуля УПП, предназначены для внутреннего пользования, а всем сотрудникам поручено дополнять и(или) исправлять содержащуюся в системе информацию о проектах на регулярной основе. Руководителям было рекомендовано следить за ходом этой работы.*

51. **Продвижение работы в данной области будет рассмотрено в ходе последующих ревизий.**

Недостаточное использование функциональных возможностей модуля УЗВ для целей взаимодействия

52. Согласно описанию программного пакета 4 "Управление знаниями и взаимодействие", содержащемуся в документе "Внедрение системы ПОР в ЮНИДО" (Приложение 2. Техническое задание), в рамках системы ПОР предполагалось создать стандартный модуль для взаимодействия в режиме онлайн, который должен был позволить сотрудникам ЮНИДО и внешним заинтересованным сторонам совместно создавать и редактировать документы, проводить онлайн-обсуждения и представлять документы для других процессов. С этой целью в рамках системы предполагалось создать "кабинеты для сотрудничества". "Кабинеты для сотрудничества" были задуманы как "виртуальные проектные бюро", в

рамках которых будет создана общая рабочая среда, отвечающая потребностям любой проектной группы, члены которой рассредоточены по разным подразделениям. Предполагалось, что создание "кабинетов для сотрудничества" облегчит взаимодействие и связь между разными подразделениями и будет стимулировать обмен знаниями и информацией.

53. В соответствии с этим для каждого проекта, заносимого в модуль управления проектами и портфелями (УПП), автоматически создавался свой "кабинет для сотрудничества", предназначенный для хранения проектной документации в отдельных папках, соответствующих каждому этапу проектного цикла (определение целей и задач, проектирование, реализация, оценка). Предполагалось, что структуры, участвующие в процессе одобрения проектов – Группа по обзору новых проектов, Комиссия по отбору и технической оценке проектов, Консультативная группа (КГ) и Комитет по утверждению и мониторингу программы (КУМП) – также откажутся от прежних методов и перейдут на использование "кабинетов для сотрудничества".

54. Внешний ревизор изучил ситуацию с использованием "кабинетов для сотрудничества" в рамках отобранных проектов и пришел к выводу, что функциональные возможности данного приложения должным образом не используются. На вопрос Внешнего ревизора по данному поводу руководство ответило, что "система еще не достигла того уровня развития, который бы позволял полноценно использовать "кабинеты для сотрудничества". Хотя данное приложение было установлено вместе с модулем УПП в рамках внедрения программного пакета I в прошлом году, большинство его функциональных возможностей до сих пор не используется, так как для их внедрения требуется разработка четкой концепции и назначение ответственных сотрудников со стороны ЮНИДО. Поддержка со стороны компании SAP в данной области до сих пор также была весьма ограниченной. Поэтому, несмотря на наличие данного приложения, нам за последний год так и не удалось в полной мере освоить его возможности. Параллельно с этим ЮНИДО ведет с компанией SAP переговоры о внедрении нового приложения, разработанного компанией OpenText, в связи с чем работа по совершенствованию приложения "Кабинеты для сотрудничества" была фактически приостановлена".

55. Внешний ревизор изучил документацию по вопросу об использовании приложения OpenText вместо "кабинетов для сотрудничества". В этой документации руководством отмечены следующие причины недостаточно широкого использования "кабинетов для сотрудничества":

- практические проблемы
 - i. необученность сотрудников
 - ii. несогласованность номенклатуры
- технические проблемы
 - i. функция поиска
 - ii. УПП, отсутствие ссылок
 - iii. проблемы с доступностью "кабинетов для сотрудничества" для внешних пользователей
 - iv. связь с системой ПОР, отсутствие связей между объектами
 - v. поддержка функций управления документооборотом и взаимодействия для процесса принятия решений и одобрения.

56. По поводу проблем технического характера руководство сообщило, что, хотя их и можно было бы устранить в рамках стандартного решения, для этого потребуется его существенная доработка и что добавление всех требуемых функций, большинство из которых придется разрабатывать на заказ, повысит риск нестабильной работы системы и потребует дополнительных мер. Поэтому в качестве более подходящего варианта было решено разработать новую архитектуру, заменив портал УЗВ системой

расширенного управления корпоративным контентом, разработанной компанией OpenText. Это решение требует пересмотра всей системной среды модуля "Управление знаниями" и разработку нового проекта данной системы.

57. Учитывая характер технических проблем, Внешний ревизор полагает, что их следовало выявить еще на этапе планирования архитектуры изначальной концепции модуля УЗВ. Внедрение дополнительных функций на столь позднем этапе требует полного пересмотра изначальной структуры модуля УЗВ. Это в свою очередь повлечет за собой увеличение расходов на разработку соответствующего программного решения и приведет к задержке внедрения концепции УЗВ. Внешний ревизор также отметил, что проблема недостаточной обученности персонала также потребует внимания со стороны руководства после того, как будут устранены технические проблемы.

58. *Руководство ответило, что то, что данное программное решение не полностью отвечает потребностям ЮНИДО, стало понятно еще на стадии проектирования и начального внедрения. Так, в процессе проектирования была отмечена необходимость в добавлении функции автоматического извлечения метаданных о документах, прилагаемых к описанию проекта, из модуля УПП; необходимость данной функции была задокументирована и оговорена в технических условиях. Однако впоследствии она так и не была внедрена по причине "высокой стоимости". Проектом также предусматривалась возможность объединения документов, размещенных на конечном сервере, например контрактов, на уровне пользователей, однако SAP так и не смогла предложить технического решения для реализации этой функции. Кроме того, SAP также оказалась не в состоянии предложить практическое решение, которое бы позволяло предоставлять доступ к избранным документам внешним пользователям, например постоянным представительствам. Из-за этих многочисленных недостатков программный пакет 4 не удалось полностью ввести в эксплуатацию, в результате чего ЮНИДО не стала готовить справочную документацию и проводить обучение персонала.*

59. *В течение 2011-2012 годов компанией SAP был проведен подробный анализ на стратегическом и оперативном уровне для обеспечения того, чтобы программное решение в области УЗВ полностью отвечало требованиям ЮНИДО, предъявляемым к программным пакетам 1, 2 и 3. По итогам проведенного анализа и интенсивных переговоров ЮНИДО и SAP договорились о разработке новой системной среды на основе программы компании OpenText, внедрение которой планируется завершить к сентябрю 2013 года. Данное программное решение позволит удовлетворить потребности ЮНИДО на годы вперед, в том числе в области создания профессиональных сообществ и других форм взаимодействия.*

60. **Внешний ревизор сделал следующие рекомендации:**

- I. **В целях реализации концепции УОКР руководство, возможно, пожелает взять за принцип не приступать к осуществлению новых проектов, пока вся относящаяся к ним информация не будет занесена в модуль УПП. Оно могло бы также установить четкие сроки для занесения в систему информации обо всех уже осуществляемых проектах.**
- II. **Руководство, возможно, пожелает изучить вопрос о том, почему объективная оценка потребностей не была проведена еще на стадии разработки концепции УЗВ. Извлеченные уроки могут пригодиться в ходе дальнейшей реализации столь сложного проекта, как внедрение системы ПОР в рамках ППОО.**
- III. **В случае внедрения программы расширенного управления корпоративным контентом компании OpenText следует уделить должное внимание обучению персонала и подготовке инструкций для пользователей.**

Ответ руководства

61. С начала 2012 года все новые проекты осуществляются согласно принципам УОКР. В конце 2011 года начата работа по приведению описания всех текущих проектов в соответствие с требованиями УОКР, включая логическую структуру, мероприятия, результаты, ключевые показатели деятельности, факторы риска, меры снижения риска и т.п.

62. В ходе проверки Внешний ревизор обнаружил, что соответствующие сведения в УПП отсутствуют. Продвижение работы в данной области будет рассмотрено в ходе последующих ревизий.

Готовность ЮНИДО к чрезвычайным ситуациям

63. Под готовностью к чрезвычайным ситуациям подразумевается наличие плана обеспечения бесперебойной работы и плана действий на случай непредвиденных обстоятельств, которые являются элементами системы внутреннего контроля, создаваемой для обеспечения функционирования ключевых процессов в случае нарушения непрерывности работы. Главная цель этого процесса – обеспечить возможность реагирования на ситуации, которые могут отразиться на людях, операциях и способности предоставления товаров и услуг.

64. В плане антикризисного управления ЮНИДО сказано, что "для того, чтобы план антикризисного управления был эффективным и обеспечивал защиту сотрудников и бесперебойное выполнение основных функций организации, необходимо, чтобы он носил комплексный характер, содержал самые последние сведения и был хорошо отработан". Внешний ревизор проанализировал План антикризисного управления ЮНИДО и планы обеспечения бесперебойной работы Отдела вспомогательного обслуживания программ и общего управления (ОПУ) и Сектора управления информационно-коммуникационными технологиями (УИК).

План антикризисного управления ЮНИДО

65. План антикризисного управления ЮНИДО основан на Плана обеспечения безопасности учреждений Организации Объединенных Наций в Австрии и Плана антикризисного управления Отделения Организации Объединенных Наций в Вене (ЮНОВ) и Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (ЮНОДК) и был принят в 2007 году. В нем определена стратегия урегулирования кризисных ситуаций в Венском международном центре и организационные структуры, ответственные за ее осуществление. В нем также определены профилактические меры, подлежащие принятию до возникновения кризисной ситуации, и эффективные ответные меры, которые следует принимать в случае возникновения кризиса в зависимости от степени его опасности. Внешний ревизор сделал следующие замечания:

- Внешнему ревизору не было представлено отчета о периодическом пересмотре плана антикризисного управления, хотя в нем самом содержится требование о том, чтобы директор ОПУ регулярно пересматривал и при необходимости уточнял антикризисный план для обеспечения его актуальности, точности и согласованности с Планом обеспечения безопасности учреждений системы ООН в Австрии.
- Основные сведения о работающих сотрудниках и текущих операциях ЮНИДО до сих пор не преобразованы в цифровую форму. Оцифровка соответствующих данных предусмотрена планом в числе неотложных профилактических мер.

66. В ответ на эти замечания руководство сообщило, что План антикризисного управления ЮНИДО является составной частью Плана обеспечения безопасности в Австрии (План безопасности) и что Секция охраны и безопасности Организации Объединенных Наций ежегодно проводит оценку угроз и на ее основании принимает решение о необходимости внесения изменений в План. Поскольку состояние безопасности в Австрии остается стабильным, вносить изменения в План безопасности и План

антикризисного управления ЮНИДО и составлять отчеты об их пересмотре не было необходимости. Последний раз уточнения в план антикризисного управления ЮНИДО вносились в 2011 году и касались списка ответственных сотрудников.

67. Внешний ревизор считает, что, хотя стабильное состояние безопасности, возможно, не требует внесения изменений в план антикризисного управления, его эффективность можно оценить только путем многократной отработки предусмотренных в нем процедур. Уроки, извлеченные в процессе такой отработки, могут помочь определить моменты, требующие улучшения.

68. *Руководство ответило, что, хотя эффективность плана, безусловно, можно проверить только в ходе практической отработки, проведение практической отработки всего плана будет означать полную остановку работы организации, чего нельзя допустить. В качестве альтернативного варианта можно периодически проводить теоретические учения, особенно в период массовой реорганизации, предполагающей перемещение большого числа сотрудников.*

69. **Внешний ревизор полагает, что практические учения следует проводить в той мере, в какой это предусмотрено планом антикризисного управления ЮНИДО, и с учетом полученного опыта вносить в этот план необходимые коррективы.**

План обеспечения бесперебойной работы Отдела вспомогательного обслуживания программ и общего управления (ОПУ)

70. Изучив план обеспечения бесперебойной работы Отдела вспомогательного обслуживания программ и общего управления, Внешний ревизор сделал следующие замечания:

- План обеспечения бесперебойной работы обновляется раз в два года, последние уточнения были внесены в 2011 году. В разделе "Личные и контактные данные ключевого персонала" 45 процентов граф (277 из 620), предназначенных для занесения номеров мобильных и домашних телефонов, не были заполнены. Кроме того, в плане значились двое сотрудников (с идентификационными номерами 558075 на странице 29 и 8132497 на странице 40), которые по данным Сектора управления людскими ресурсами в ЮНИДО больше не работали. Эти недоработки могут негативно отразиться на эффективности действий в случае чрезвычайного происшествия. Руководство обещало внести в План необходимые исправления.
- План обеспечения бесперебойной работы предусматривает проведение определенных учебных мероприятий, в частности имитационных учений в форме тренировочных семинаров для отработки дистанционных операций, которые в действительности не проводятся. Эта недоработка может негативно сказаться на готовности к экстренным ситуациям.
- Канцелярией директора-управляющего ОПУ до сих пор не отсканированы исторически важные документы вопреки требованиям Плана обеспечения бесперебойной работы. Руководство сообщило, что в Канцелярии была установлена электронная система архивирования. Сотрудники Канцелярии также провели сортировку всех архивных документов и подготовили их для сканирования, однако само сканирование из-за нехватки ресурсов произведено не было. Это половинчатое решение повышает риск утраты институциональной памяти ЮНИДО в случае чрезвычайного происшествия.

71. *Руководство ответило, что, прежде чем проводить имитационные учения, необходимо просчитать их финансовые последствия, поскольку их проведение может оказаться организации не по средствам. Однако руководство намерено принять меры для выполнения данного положения в разумной степени и в пределах имеющихся ресурсов.*

72. По мнению Внешнего ревизора, имитационные учения следует проводить в том объеме, в котором это предусмотрено Планом обеспечения бесперебойной работы, в противном же случае в План следует внести соответствующие изменения.

План обеспечения бесперебойной работы Сектора управления информационно-коммуникационными технологиями (УИК)

73. Для того чтобы ЮНИДО могла непрерывно выполнять свои основные функции в случае чрезвычайных происшествий, необходимо, чтобы вся информация, касающаяся финансов, персонала, контрактов и проектов, хранилась в безопасном месте за пределами Венского международного центра (ВМЦ) (временное место операционного обеспечения оперативной деятельности). Исходя из этого в Плане обеспечения бесперебойной работы УИК определены критически важные информационно-технические функции, которые должны продолжаться выполняться в случае чрезвычайной или кризисной ситуации, а также способы обеспечения их бесперебойного выполнения и сохранности данных. План обеспечения бесперебойной работы УИК был принят 20 ноября 2007 года. Изучив данный план, Внешний ревизор сделал следующие замечания:

- Описание информационно-технической инфраструктуры ЮНИДО является устаревшим.
- Процедуры резервного копирования, восстановления и внешнего хранения данных не пересматриваются начальником и руководителем оперативной группы на ежегодной основе, как того требует план.
- План обеспечения бесперебойной работы требует проведения его практической проверки, порядок которой должен быть согласован между начальником сектора и руководителем оперативной группы, однако с 2007 года такая проверка так и не была проведена.

74. В ответ на вопрос Внешнего ревизора руководство признало, что описание информационно-технической инфраструктуры в плане обеспечения бесперебойной работы УИК ЮНИДО является устаревшим. Руководство также сообщило, что по результатам пересмотра процедур резервного копирования, восстановления и внешнего хранения данных не составляется формальных отчетов. Однако в итоге такого пересмотра в настоящее время осуществляется закупка нового оборудования для модернизации внешней информационно-коммуникационной инфраструктуры. Закуплено новое оборудование для виртуальной частной сети, необходимое для поддержки более высокой скорости передачи данных, а в рамках осуществления ППОО ведется закупка нового сервера, совместимого с инфраструктурой SAP, для установки в центральных учреждениях. Относительно практической проверки плана руководство сообщило, что оно сочло целесообразным отложить ее до тех пор, пока на внешнем сервере не будет установлена программная среда ПОР.

75. Внешний ревизор убежден, что, поскольку чрезвычайные ситуации возникают внезапно, уменьшить вред от чрезвычайного происшествия можно только за счет обеспечения надлежащей готовности. С учетом выявленных недостатков можно сделать вывод, что в ЮНИДО действует план обеспечения бесперебойной работы, который основан на устаревшей информации и ни разу не проверялся на практике. Это в свою очередь означает, что функциональные подразделения УИК недостаточно подготовлены к экстренным ситуациям. В случае чрезвычайного происшествия устаревший план обеспечения бесперебойной работы УИК не позволит адекватно среагировать на ситуацию, тогда как новый план до сих пор не разработан, не утвержден, не опробован и не реализован и сроки выполнения этой работы даже не определены.

76. Внешний ревизор сделал следующие рекомендации:

- I. Руководство, возможно, пожелает рассмотреть вопрос о том, какие положения плана антикризисного управления ЮНИДО требуют совершенствования с учетом опыта, накопленного в процессе практической отработки процедур безопасности.

- II. Руководство, возможно, пожелает принять необходимые меры для дополнения данных о ключевом персонале и своевременного внесения уточнений в план обеспечения бесперебойной работы ОПУ в случае изменения статуса любого из ключевых сотрудников. Рекомендуется также выполнить требования о проведении имитационного учения и сканировании документов.
- III. Руководство, возможно, пожелает как можно скорее определить сроки принятия нового плана обеспечения бесперебойной работы УИК. До этого момента следует обновить действующий план и поддерживать его в рабочем состоянии на случай возникновения чрезвычайной ситуации.

Ответ руководства

77. Руководство не согласилось с рекомендацией о необходимости обновления и поддержания в рабочем состоянии действующего плана обеспечения бесперебойной работы УИК, принятого в 2007 году, на время подготовки нового плана.

78. Внешний ревизор констатирует, что руководство до сих пор не приняло решения о сроках подготовки нового плана обеспечения бесперебойной работы УИК. Таким образом, не согласившись обновить план 2007 года на время подготовки нового плана, руководство фактически отказалось поддерживать адекватную готовность к чрезвычайным ситуациям в течение этого времени. Внешний ревизор еще раз рекомендует принять меры для обеспечения минимальной готовности к чрезвычайным ситуациям на время подготовки нового плана, работа над которым может затянуться на неопределенный срок.

Управление проектами и портфелями

Подготовка окончательных отчетов

79. Согласно административной инструкции Генерального директора DG AI.9, по завершении проекта его руководитель обязан подготовить окончательный отчет для представления на итоговом трехстороннем совещании по обзору проекта.

80. Проверка выборки из восьми проектов, завершенных в 2012 году, показала, что окончательные отчеты о проектах не готовятся.

81. Руководство отметило, что в четырех случаях речь шла о проектах по оказанию подготовительной помощи, по итогам которых не требуется готовить отчеты, в одном случае в июне 2011 года было издано извещение о сроках завершения проекта, в другом случае в ноябре 2012 года был подготовлен краткий отчет о проделанной работе, еще в одном случае был подготовлен краткий итоговый отчет и еще в одном случае – проектный документ и отчет об исполнении (более подробную информацию см. в приложении А). Из этого можно сделать вывод, что окончательные отчеты либо вовсе не готовятся, либо готовятся не в той форме.

82. Внешний ревизор рекомендует выполнять инструкции, предусмотренные Руководящими принципами технического сотрудничества, и составлять полноценные окончательные отчеты, позволяющие оценивать степень достижения целей проекта исходя из осуществленной в его рамках деятельности, проведенных мероприятий и полученных результатов. Наличие такой информации должно облегчить принятие взвешенных решений в будущем.

Продление сроков/пересмотр проектов

83. Положение 06.04.01(а) 3 Руководящих принципов технического сотрудничества требует подготовки отчетов о ходе осуществления и оценке всех проектов, сроки которых требуется продлить. По всем проектам с бюджетом более 1 млн. евро требуется проводить также независимую оценку.

84. Внешний ревизор выборочно изучил 15 поправок, которые были внесены в проекты в 2012 году и касались изменения сроков, бюджета, сметы расходов и масштабов проектов (более подробные сведения приведены в приложении В). Лишь в трех случаях перед внесением поправок в проекты были подготовлены отчеты о ходе их осуществления, а в связи с тремя пересмотренными проектами руководством не было представлено никакой информации. В остальных девяти случаях из представленной информации следует, что отчеты о ходе осуществления проектов были составлены уже после утверждения поправок.

85. В ходе ревизии руководство сообщило, что в отношении ни одной из внесенных поправок не было проведено внутренней оценки и что ни одна из поправок не касалась начала реализации нового этапа проекта или увеличения общего бюджета до суммы, превышающей 1 млн. евро.

86. По мнению Внешнего ревизора, во всех вышеупомянутых случаях, когда речь шла о продлении сроков или переходе к новому этапу реализации проектов, требовалось готовить отчеты о ходе осуществления и составлять заключения о результатах оценки в соответствии с положением 06.04.01(а) 3 Руководящих принципов технического сотрудничества независимо от того, превышал ли общий бюджет проекта 1 млн. евро.

87. **Руководство ответило, что** Группа оценки не получила ни одного отчета о результатах внутренней оценки и не имеет возможностей для их проверки.

88. Внешний ревизор подчеркивает необходимость выполнения требований, предусмотренных Руководящими принципами технического сотрудничества.

Система контроля за осуществлением проектов

89. Положение 06.00.00 Руководящих принципов технического сотрудничества требует осуществлять контроль за реализацией проектов и проводить внутреннюю оценку для содействия достижению результатов и осуществлению целей и задач проекта, а также для выявления проблемных моментов и доведения их до сведения заинтересованных сторон и руководства ЮНИДО.

90. Внешний ревизор проверил работу системы контроля на примере нескольких текущих проектов, осуществляемых как в центральных учреждениях, так и в местных отделениях в Бангладеш и Ливане. Для этой цели он попросил руководство представить данные о ходе осуществления этих проектов, содержащие информацию о степени их выполнения и понесенных расходах.

91. Руководство сообщило, что в системе контроля за финансовой деятельностью "Агрессо" данные о ходе осуществления проектов отсутствуют и что соответствующие сведения может сообщить лишь руководитель проекта, отвечающий за распоряжение выделенными средствами. Однако в будущем, когда управление портфелем проектов будет осуществляться через систему SAP, такие данные будут доступны.

92. Внешний ревизор констатирует, что нынешняя система управления портфелем проектов не позволяет проверять соответствие расходов объему выполненной работы в любой заданный момент времени, что крайне важно для надлежащего контроля за осуществлением проектов.

93. **Руководство ответило, что** внедренные в 2012 году вместе с модулем УПП средства визуализации позволяют осуществлять такой контроль.

94. **Эффективность новых средств визуализации модуля УПП будет проверена в ходе последующих ревизий.**

Закупки

95. Внешний ревизор изучил и проанализировал деятельность организации в области закупок на примере нескольких сделок. По итогам проверки были сделаны следующие основные замечания.
96. Согласно информации, содержащейся в докладе ПРООН о приостановлении, лишении и восстановлении прав на участие в закупках, по состоянию на 21 сентября 2012 года права участвовать в закупках, имеющих отношение к деятельности ООН, были лишены 187 поставщиков из разных стран мира. Внешнему ревизору было сообщено, что у Группы по закупкам нет четких процедур проверки статуса поставщиков. В качестве меры предосторожности список дисквалифицированных поставщиков размещен во внутренней сети ЮНИДО.
97. Внешний ревизор рекомендует предусмотреть в рамках системы ПОР адекватные меры контроля для предотвращения участия дисквалифицированных поставщиков в закупках, осуществляемых ЮНИДО.
98. *Руководство ответило, что в процессе внедрения системы управления взаимоотношениями с поставщиками (УВП) список дисквалифицированных поставщиков будет сверен с базой данных, содержащей основные сведения о поставщиках.*
99. **Продвижение работы в данной области будет проверено в ходе последующих ревизий.**
100. Информация о жалобах, поступивших в Управление служб внутреннего надзора (УСВН) в 2011-2012 годах, свидетельствует о том, что целый ряд жалоб, касающихся коррупции (в том числе мошенничества в сфере закупок), до сих пор не рассмотрен. По состоянию на конец 2011 года и конец 2012 года на рассмотрении находилось, соответственно, 75 и 69 процентов жалоб, поступивших в течение года. Самые давние дела, находившиеся на рассмотрении на конец 2011 года и конец 2012 года, относились, соответственно, к 2007 и 2008 году, что требует исправления.
101. Внешний ревизор рекомендует пересмотреть Политику в области обнаружения и предотвращения мошенничества, опубликованную в 2005 году, с целью ускорения процедур рассмотрения жалоб.
102. *Руководство ответило, что 21 февраля 2013 года была опубликована пересмотренная Политика в области обнаружения и предотвращения мошенничества. Пункт 54 Руководящих принципов проведения внутренних административных расследований предусматривает процедуру подготовки консультативных докладов (содержащих рекомендации и информацию об их выполнении). В 2012 году УСВН опубликовало один такой доклад, в котором даются рекомендации о мерах контроля за децентрализованными закупками на основе практического опыта, связанного с конкретным фактом мошенничества.*
103. **Продвижение работы в данной области будет изучено в ходе последующих ревизий.**
104. Во внутренней информационной сети ЮНИДО опубликован контрольный лист, который должен в обязательном порядке заполняться ответственным сотрудником и прилагаться к решению о заключении договора. В результате выборочной проверки решений о заключении договоров было установлено, что к половине таких решений не было приложено контрольных листов, что повышает риск злоупотреблений.
105. Внешний ревизор рекомендует следить за представлением контрольных листов и советует включить данное требование в пересмотренное Руководство по закупкам.
106. *Руководство согласилось с рекомендацией Внешнего ревизора. В то же время оно отметило, что многие из процедур (требований), перечисленных в изначальном контрольном листе, утратили смысл, так как вместо них теперь используются функциональные возможности системы УВП.*
107. **Функциональные возможности системы УВП будут проверены в ходе последующих ревизий.**
108. Статья 9.7 главы II Руководства по закупкам предусматривает, что должностное лицо, отвечающее за проведение закупок, обязано оформлять все решения о заключении договора в виде официального

решения, в котором должно быть указано, что при его вынесении были соблюдены все применимые финансовые правила.

109. В ходе выборочной проверки нескольких децентрализованных закупок было обнаружено, что к решению о заключении субдоговора с компанией Growing Green SLU в рамках проекта ЮНИДО № FMEGY09006-2101-2012 не было приложено никаких документов, которые бы свидетельствовали о наличии острой служебной необходимости или ограничений по срокам, не позволивших опубликовать приглашение к участию в торгах.

110. В ответ на вопрос Внешнего ревизора по данному поводу руководство пояснило, что эта компания являлась единственным поставщиком необходимых консультационных услуг и что в данном случае имелись ограничения по срокам, поскольку осуществление проекта нельзя было отложить до 2013 года. Однако руководство не смогло представить никаких документов, которые бы подтверждали это объяснение. По мнению Внешнего ревизора, данное решение о заключении договора было принято без надлежащего изучения всей требуемой документации.

111. Внешний ревизор рекомендует следить за тем, чтобы решения о заключении договоров публиковались только после выполнения всех требований, предусмотренных статьей 9.7 главы II Руководства по закупкам.

112. Согласно правилу 14.3 Руководства по закупкам, списание или реализация имущества, имеющегося в количестве, превышающем потребности ЮНИДО, или ставшего непригодным для использования в результате устаревания, износа или утраты, производится в порядке, предусмотренном финансовым правилом 109.1.10 и Руководством по управлению имуществом ЮНИДО. Инвентаризационное бюро обязано сообщать Директору-управляющему ОПУ обо всех фактах недостачи или повреждения материальных запасов, оборудования или другого имущества, выявленных в ходе инвентаризации.

113. Внешний ревизор изучил перечень из 50 предметов имущества, списанных Инвентаризационным бюро в 2012 году. Руководство сообщило, что распоряжения о списании имущества издаются по итогам совещаний Инвентаризационного бюро и затем направляются соответствующим должностным лицам в центральных учреждениях или региональных отделениях/отделениях на местах ЮНИДО. По мнению Внешнего ревизора, такая процедура является неадекватной.

114. Внешний ревизор рекомендует разработать и внедрить механизм контроля за выполнением рекомендаций и распоряжений Инвентаризационного бюро.

115. *Руководство ответило, что контроль со стороны Секции общего обслуживания осуществляется путем обмена электронными сообщениями с руководителями проектов/отделений на местах с периодичностью раз в полгода с целью проверки инвентаризационных запасов и контроля за исполнением распоряжений о списании имущества. Однако в некоторых случаях ответы, особенно со стороны отделений на местах, не представляются в установленный срок. Секретарь Инвентаризационного бюро сообщает о решениях бюро, после их утверждения Директором-управляющим ОПУ, ответственным сотрудникам Секции общего обслуживания Сектора служб оперативной поддержки ОПУ в целях принятия необходимых мер для их исполнения. В будущем Секция общего обслуживания планирует внедрить систему автоматической рассылки ежеквартальных напоминаний для контроля за исполнением распоряжений на ежеквартальной, а не полугодовой основе. Копии соответствующих напоминаний можно будет автоматически направлять директорам региональных отделений и руководителям программ в соответствующих странах. Такая практика должна помочь наладить более строгий контроль. Что касается списания имущества в центральных учреждениях, то, поскольку оно легче поддается проверке и контролю, все соответствующие решения были вовремя исполнены Секцией общего обслуживания.*

116. **Продвижение работы в данной области будет рассмотрено в ходе последующих ревизий.**

117. В подпункте (i) пункта 3.7 доклада Внешнего ревизора за 2008 года было отмечено, что закупки в ЮНИДО осуществляются без четкого плана. С тех пор данный вопрос неоднократно поднимался, однако стандартный ответ руководства каждый раз заключался в том, что проблема планирования закупок будет решена с переходом на систему SAP. Поскольку модуль управления закупками системы SAP уже введен в эксплуатацию, Внешний ревизор рекомендует внести соответствующие изменения в Руководство по закупочной деятельности для обеспечения надлежащего планирования закупок.

118. В ответ на вопрос Внешнего ревизора руководство ответило, что Группа по закупкам Сектора служб оперативной поддержки внесет необходимые изменения в Руководство к декабрю 2012 года. Внешний ревизор просил руководство ответить на следующие вопросы:

- Когда было завершено испытание модуля управления закупками системы SAP?
- Является ли модуль управления закупками SAP полностью готовым к эксплуатации?
- Были ли внесены в Руководство по закупочной деятельности необходимые изменения с учетом новых возможностей модуля управления закупками SAP?

119. В ответ на это Руководство сообщило следующее: "Модуль Управления взаимоотношениями с поставщиками (УВП), предназначенный для управления закупками в рамках системы SAP, был частично введен в эксплуатацию 21 января 2013 года. Первый этап приемочных испытаний был завершен в октябре 2012 года, второй этап – в ноябре 2012 года, третий этап продолжается до сих пор, так как компания SAP Austria пока не предоставила ЮНИДО доступ ко всем функциональным возможностям и новые программные решения все еще испытываются перед добавлением в систему. В рамках подготовки проекта нового руководства по закупочной деятельности были приложены значительные усилия к тому, чтобы включить в него описание всех новых процессов и настроек модуля управления закупками. Просим учесть, что руководство будет дополнено порталом по управлению взаимоотношениями с поставщиками/материальными запасами (УВП/МЗ), который будет представлять собой постоянно обновляемый информационный ресурс, занимающий промежуточное положение между модулем УВП/МЗ и руководством по закупкам, и будет содержать практические инструкции по использованию функциональных возможностей модуля УВП. Проект руководства был рассмотрен в ходе внутренних консультаций. Полученные отзывы в настоящее время изучаются, и в ближайшее время работу над руководством планируется завершить". Руководство также сообщило, что функция планирования закупок не была внедрена в рамках частичного ввода в эксплуатацию системы в январе 2013 года, однако станет доступной в ближайшее время.

120. Внешний ревизор рекомендует ускорить работу над руководством по закупочной деятельности одновременно с созданием портала УВП/МЗ в рамках системы SAP.

121. *Руководство ответило, что с компанией SAP согласован график внедрения, который предусматривает ввод в эксплуатацию всех оставшихся функций к июню 2013 года.*

122. **Продвижение работы в этой области будет рассмотрено в ходе последующих ревизий.**

Деятельность на местах

123. Для рассмотрения деятельности отделений ЮНИДО на местах группы внешней ревизии посетили два отделения ЮНИДО, а именно бюро ЮНИДО в Дакке, Бангладеш, и региональное отделение в Бейруте, Ливан. Ниже приведены некоторые замечания, которые были высказаны в ходе ревизии и которые требуют внимания руководства:

124. Финансовые вопросы, связанные с деятельностью бюро, регулируются региональным отделением в Индии, которое также следит за оперативной деятельностью по проектам. Руководитель по стране не участвует в оперативном осуществлении проектов.

125. Внешний ревизор рекомендует четко определить функции и обязанности бюро. Оно может быть наделено соответствующими финансовыми полномочиями и должно играть надлежащую роль в оперативной деятельности. Статус бюро может быть повышен, с тем чтобы оно могло играть инициативную роль в выявлении новых областей деятельности ЮНИДО в Бангладеш.

126. *Руководство ответило, что начальник подразделений по операциям ЮНИДО весьма активно участвовал в осуществлении мониторинга на местах в этой стране реализации проектов ТС. Отделение играет инициативную роль в выявлении новых областей деятельности. Для расширения финансовых полномочий и повышения уровня осуществления и статуса бюро начальнику подразделений по операциям ЮНИДО потребуются дополнительные ресурсы.*

127. Внешний ревизор рекомендует руководству рассмотреть вопрос о необходимой децентрализации административных/финансовых полномочий бюро.

128. Согласно правилу 109.1.6 Финансовых правил и положений должен вестись полный и точный учет приобретенных, полученных, выданных, переданных, проданных или иным образом использованных и остающихся в наличии материальных средств, оборудования и иного имущества. Вместе с тем согласно правилу 109.1.9 инвентаризация таких активов должна проводиться не реже одного раза в течение финансового периода.

129. В ходе проверки активов, имеющихся в проектной отделении программы по улучшению работы и стандартов (БЕСТ), Внешний ревизор указал на полное отсутствие кодировки активов. Кроме того, инвентаризация не проводилась на ежегодной основе.

130. Внешний ревизор рекомендует присваивать активам такие же коды, которые используются в Центральных учреждениях, и ежегодно проводить фактическую инвентаризацию имущества.

131. *Руководство ответило, что для проверки фактического наличия имущества на местах осуществляющая мониторинг и контроль СОО связывается по электронной почте с руководителями проектов/сотрудниками на местах для решения этих вопросов. В настоящее время проведение инвентаризации имущества на местах зависит от получения письменных запросов. Предполагается, что с внедрением новой системы ПОР для отделений на местах и Центральных учреждений будут закуплены устройства по считыванию штрих-кодов с целью обеспечения единообразной кодификации, а также облегчения проведения соответствующими сотрудниками инвентаризации имущества в отделениях на местах.*

132. Последующие группы внешней ревизии будут следить за ходом работы в этой области.

133. В ходе проверки осуществляемого в Бангладеш проекта "Уменьшение экологических угроз и повышение экспортного потенциала кожевенной продукции Бангладеш" было отмечено, что этот проект должен был быть завершен 4 февраля 2012 года, тогда как в оперативном плане он был закрыт 4 ноября 2012 года, т.е. с общим опозданием в девять месяцев. Этот проект все еще не закрыт с финансовой точки зрения. Хотя он относится к категории проектов БЕСТ, его среднесрочная оценка не проводилась, как того требуют Правила.

134. *Руководство ответило, что решение о проведении среднесрочной оценки принимает ЕС. Вместе с тем среднесрочная оценка проекта БЕСТ проводилась в течение трех недель начиная с 24 февраля 2013 года.*

135. Последующие группы внешней ревизии будут следить за ходом работы в этой области.

Службы внутреннего надзора (СВН)

136. Анализ докладов и рекомендаций, выпущенных СВН в последние три года, свидетельствует о том, что в 2012 году было внесено больше рекомендаций, чем в предшествующие годы. Соответствующие показатели представлены в таблице ниже:

Таблица 4

	2010 год		2011 год		2012 год	
	Общее количество выпущенных докладов	Количество вынесенных рекомендаций	Общее количество выпущенных докладов	Количество вынесенных рекомендаций	Общее количество выпущенных докладов	Количество вынесенных рекомендаций
Внешняя ревизия	2	9	3	15	3	60
Расследования (включая системные вопросы)	2	32	2	5	5	23
Прочее (ОИГ, СВН)	1	данные отсутствуют	1	данные отсутствуют	1	данные отсутствуют

(Источник: Доклад о деятельности за 2012 год)

137. СВН рассмотрели ход осуществления всех рекомендаций по состоянию на 31 декабря 2011 года. Подробная информация представлена в таблице 5 ниже:

Таблица 5

Год	Сняты с контроля – руководство признало риск	Сняты с контроля – более не применимо	Сняты с контроля – проверено	Ожидается выполнение	Ожидается выполнение – начало осуществления	Итого
2004	4		1	–		5
2005	7	6	8	–	1	22
2006	2	3	13	–	28	46
2007	1			–		1
2008	7	3	40	–	31	81
2010	5	10	13	3	10	41
2011		1	4	9	6	20
2012			13	69	1	83

(Источник: Доклад о деятельности за 2012 год)

138. В 2012 году СВН вынесли в общей сложности 83 новые рекомендации. Рассмотрение рекомендаций, вынесенных с 2004 года (таблица 5 выше), свидетельствует о том, что 141 вынесенная рекомендация, или 47 процентов всех рекомендаций, были сняты с контроля, а 158 рекомендаций, или 53 процента, ожидают выполнения.

139. Внешний ревизор рекомендует предпринять усилия для своевременного осуществления рекомендаций СВН.

140. *Руководство ответило, что, хотя ЮНИДО стремится своевременно осуществлять рекомендации, следует отметить, что 32 из 60 рекомендаций, вынесенных до 2010 года, касались управления преобразованиями. Кроме того, СВН обеспечивают оказание поддержки руководству в осуществлении еще не выполненных рекомендаций.*

141. **Последующие группы внешней ревизии будут следить за ходом осуществления рекомендаций.**

142. Внешний ревизор в прошлом уделял особое внимание созданию ревизионного консультативного комитета. Хотя проект круга ведения ревизионного комитета был подготовлен и представлен в 2012 году на рассмотрение Исполнительного совета, сам ревизионный консультативный комитет по-прежнему не создан. В его отсутствие СВН не в состоянии осуществлять свои функции в условиях полной самостоятельности. Создание комитета позволит СВН применять самые передовые виды международной практики и еще более укрепить свою независимость.

143. СВН использует компьютерную программу ревизии/административного надзора "TeamMate". В 2011 году она была модернизирована до новой версии (версия 10.1), при этом сотрудники СВН прошли начальную подготовку по использованию этой версии. Рекомендованное внедрение функциональных веб-возможностей программы "TeamMate" не состоялось, как это намечалось, в силу ряда технических проблем и основного акцента на реализацию SAP. СВН намерены протестировать систему в течение 2013 года. В 2012 году СВН приобрела двухлетнюю лицензию на компьютерную программу "CaseMap", призванную расширить возможности анализа документов в связи с проведением расследований.

144. Внешний ревизор рекомендует ускорить внедрение рекомендованных функциональных веб-возможностей программы "TeamMate".

145. **Руководство согласилось с этой рекомендацией. Последующие группы внешней ревизии будут следить за ходом работы, связанной с созданием ревизионного консультативного комитета и процессом внедрения программы "TeamMate".**

Проверка материальных активов

146. В 2012 году руководство провело проверку материальных активов, как этого требует пункт 4.9.1 Руководства по управлению имуществом ЮНИДО. Внешний ревизор провел выборочную материальную проверку ИУО и пришел к выводу, что все активы находятся на своих соответствующих местах.

Мошенничество и списание денежной наличности

147. Руководство сообщило Внешнему ревизору о случаях списания активов в 2012 году на общую сумму в 18 492 евро.

Добровольные разовые выплаты

148. В соответствии с положением 9.3 Финансовых положений ЮНИДО Генеральный директор может производить такие добровольные разовые выплаты, которые он сочтет необходимыми в интересах Организации. Ведомость таких выплат представляется вместе с окончательными и промежуточными отчетами.

149. Руководство сообщило, что в 2012 году добровольные разовые выплаты не производились.

Выполнение рекомендаций, содержащихся в докладе Внешнего ревизора за 2011 год

150. Наш обзор выполнения рекомендаций, содержащихся в докладе Внешнего ревизора за 2011 год, представлен в приложении С.

Выражение признательности

151. Внешний ревизор выражает признательность руководству и персоналу ЮНИДО за их сотрудничество и помощь в ходе проведения ревизии.

[Подпись]

(Мухаммад Ахтар Буланд Рана)
Генеральный ревизор Пакистана
Внешний ревизор

25 апреля 2013 года

Приложение А

Сведения о проектах, по которым не представлены доклады о завершении

Порядковый номер	Номер проекта	Ответ руководства или представленные документы
1	SFIRA09005	Доклада о завершении не требуется, поскольку речь идет о финансировании в порядке совместного финансирования подготовительного этапа оказания помощи в рамках проекта ГЭФ
2	TFSRL11001	Была направлена информация о дате завершения, которая была подготовлена в январе 2011 года
3	SFARG04001	Внешнему ревизору была представлена краткая информация о деятельности, подготовленная 16 ноября 2012 года
4	UESEN07004	Были представлены проектный документ, подготовленный в июле 2010 года, и доклад об исполнении, подготовленный в июне 2012 года
5	MPSUD09006	Проект относится к числу подготовительных проектов по оказанию помощи, в отношении которых Монреальский протокол не требует представления какого-либо доклада о завершении
6	MPECU11002	Проект относится к числу подготовительных проектов по оказанию помощи, в отношении которых Монреальский протокол не требует представления какого-либо доклада о завершении
7	GFECU10002	Был подготовлен краткий доклад о завершении, который был представлен по запросу Внешнего ревизора
8	MPVEN10001	Проект относится к числу подготовительных проектов по оказанию помощи, в отношении которых Монреальский протокол не требует представления какого-либо доклада о завершении

Приложение В

Подробная информация об изменениях, внесенных в проекты без докладов о ходе работы

№ п/п	Название проекта	Дата внесения изменения	Изменение	Дата представления докладов о ходе работы (ДР)	Срок представления ДР
1	TF/KEN/11/001-G SAP: 101101	5 января 2012 года	Бюджетные статьи (БС) 15, 43, 45, 51 сокращены и перенесены в БС 11-00, которая увеличена на 35 000 долл. США. Другие БС также сокращены/увеличены. Общая САП (1 327 434 долл. США) осталась без изменений. Предполагаемый срок выполнения проекта продлен с февраля 2012 года до марта 2012 года.	Ожидается ответ	–
2	TE/RAF/11/016 SAP ID: 106076	29 февраля 2012 года	Утверждение дополнительного финансирования в размере 25 000 евро из Целевого фонда развития торговли. Продление срока САП с марта 2012 года по июль 2012 года.	ноябрь 2012 года	Информационная записка от ноября 2012 года
3	US/SIL/10/002 1 SAP ID : 101141	29 февраля 2012 года	В целях утверждения увеличения общего бюджета: общая САП увеличивается дополнительно на 650 000 долл. США, включая средства на поддержку проекта, предоставленные донором (Российская Федерация)	ноябрь 2012 года	Январь – октябрь 2012 года
4	XP/GLO/11/033 - C SAP ID: 109029	29 февраля 2012 года	Утверждение дополнительного финансирования в размере 10 000 евро для обеспечения достижения дополнительных целей (предусмотрен соответствующий мандат) в рамках этого проекта.	1 ноября 2012 года	Ноябрь 2011 года – октябрь 2012 года
5	TE/ETH/08/008 SAP ID : 101072	9 мая 2012 года	Увеличение общей САП дополнительно на 94 265 евро, включая средства на поддержку проекта, предоставленные донором (Италия). Донор утвердил продление срока выполнения проекта до декабря 2012 года.	Не указан	Январь – июнь 2012 года
6	SE/DRK/07/001 SAP ID: 107132	23 мая 2012 года	Увеличение общей САП на 81 416 евро для выделения дополнительных средств (92 000 евро, включая 13 процентов на поддержку проекта), полученных на цели продления срока действия трудового договора с международным консультантом (общая САП увеличилась с 419 291 евро до 500 707 евро, исключая средства на поддержку проекта). Срок оперативного выполнения проекта продлен с мая 2012 года до мая 2013 года: первая САП была подготовлена в марте 2007 года.	Февраль 2012 года	Срок не указан
7	UE/GLO/11/035 SAP ID: 100050	23 мая 2012 года	Увеличение общего бюджета.	28 сентября 2012 года	Январь – июнь 2012 года

№ п/п	Название проекта	Дата внесения изменения	Изменение	Дата представления докладов о ходе работы (ДР)	Срок представления ДР
8	XP/GLO/11/033-D SAP ID: 109029	8, 11 июня 2012 года	Дополнительное финансирование/увеличение общего бюджета: 47 000 евро для достижения дополнительных целей.	1 ноября 2012 года	ноябрь 2011 года – октябрь 2012 года
9	TE/RAF/11/016 SAP ID: 106076	20 июня 2012 года	Дополнительное финансирование/увеличение общего бюджета: 10 000 евро на БС 16-00 (поездки штатных сотрудников); продление срока выполнения работ с июля 2012 года до декабря 2012 года.	1 ноября 2012 года	ноябрь 2011 года – октябрь 2012 года
10	TE/VIE/08/003 SAP ID: 102078	4 июля 2012 года	Увеличение общего бюджета: дополнительно 37 175 евро (исключая средства на поддержку проекта) за счет начисленных до конца 2011 года процентов. Срок выполнения работ по проекту продлен с июня 2012 года до декабря 2012 года.	6 ноября 2012 года	Июль – октябрь 2012 года
11	TF/CMB/12/001 SAP ID: 120011	1 августа 2012 года	Вносимое в проект изменение подлежит утверждению: дополнительный взнос от компании "Самсунг" в размере 300 000 долл. США.	Ожидается ответ	–
12	TE/RAS/07/001 SAP ID: 106034	22 августа 2012 года	Увеличение общего бюджета: дополнительное финансирование в размере 88 495 евро без средств на поддержку проекта (100 000 евро, включая средства на поддержку проекта) за счет начисленных до конца 2011 года процентов. Срок выполнения работ по проекту продлен с 30 июня 2012 года по 31 декабря 2012 года.	31 октября 2012 года	Ноябрь 2007 года – октябрь 2012 года
13	UE/TUN/09/004 SAP ID: 104107	22 августа 2012 года	Изменение проекта, касающееся этапа II, подлежит утверждению и предусматривает выделение 840 708 евро без средств на поддержку проекта. В настоящее время – 1 516 114 евро без средств на поддержку проекта. Дополнительное финансирование этапа II.	10 февраля 2012 года	Январь – декабрь 2011 года
14	TE/SEN/10/003 SAP ID: 104082	5 сентября 2012 года	Продление срока выполнения TESEN10003, истекшего в конце декабря 2011 года; пересмотр бюджета (освоение остатков средств по TESEN03001 для целей TESEN10003 утверждено донором, соответствующее увеличение бюджета).	30 января 2012 года	Январь – декабрь 2011 года
15	FM/TUN/09/002 SAP ID: 102032	17 октября 2012 года	Общий бюджет не изменился, третья часть финансовых средств (272 850 долл. США, включая 7 процентов на поддержку проекта) получена в сентябре 2012 года и будет распределена в соответствии с пересмотренными LogFrame следующим образом: FMTUN09002: 119 000 долл. США FMTUN09A02: 25 000 долл. США FMTUN09B02: 111 000 долл. США Итого: 255 000 долл. США (без средств на поддержку проекта)	июль 2012 года	Январь – июль 2012 года

Приложение С

Мероприятия по выполнению рекомендаций, содержащихся в предыдущих докладах Внешнего ревизора

№ п/п	Рекомендация	Справочная информация	Ответ ЮНИДО относительно состояния выполнения на 25 марта 2013 года	Дополнительные замечания Внешнего ревизора
Доклад Внешнего ревизора за 2010 год				
1	Руководству следует обеспечить, чтобы управление связанными с ИТ-рисками осуществлялось в рамках ППОО.	85 (I)	В дополнение к системе управления рисками, полностью включенной в модуль УПП, система управления рисками в настоящее время внедряется в таких областях оперативной деятельности, как управление финансами, людскими ресурсами и закупки. Также для Организации разрабатывается стратегия общеорганизационного управления рисками (ОУР). Внедряется также новая структура управления для совершенствования деловой практики и систем, которая позволит обеспечить, в частности, эффективное и результативное управление рисками и решение проблем, связанных с ПОР и ИТ, в краткосрочной, среднесрочной и долгосрочной перспективе.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор приняты руководством мер.
2	Следует обновить и утвердить стратегический документ по ИТ, поскольку ИТ принадлежит важная роль в процессе достижения целей ЮНИДО.	85 (VI)	Принято к сведению.	Руководству рекомендуется обновить стратегический документ по ИТ с учетом требований, связанных с новым ПОР.
3	До завершения работы над новым порядком ПОР при подготовке планов закупок следует использовать систему планирования закупок для проектов ТС, которая размещена в локальной сети.	142 (I)	В настоящее время ведется работа над выполнением этого требования в сотрудничестве со СКИО.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор приняты руководством мер.
4	В соответствии с положениями Руководства по закупкам следует размещать на веб-сайте ЮНИДО информацию о подписанных контрактах на сумму 70 000 евро или выше.	142 (IV)	Ввиду ведущейся в настоящее время работы над изменением веб-сайта, по пересмотру Руководства по закупкам, повышению пороговых значений и т.д. было решено отложить работу над этой функциональной возможностью до завершения разработки новой системы и ее ввода в эксплуатацию.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор приняты руководством мер.

№ п/п	Рекомендация	Справочная информация	Ответ ЮНИДО относительно состояния выполнения на 25 марта 2013 года	Дополнительные замечания Внешнего ревизора
5	Новый порядок ПОР следует организовать таким образом, чтобы информацию обо всех наиболее важных статистических данных по контрактам, включая информацию об авансовых платежах, можно было легко найти в системе.	142 (V)	Это требование было учтено в системе в рамках функции отчетности, и в настоящее время готовится соответствующий отчет.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
Доклад Внешнего ревизора за 2011 год				
6	Руководству следует как можно скорее завершить обзор политики в области межсетевой защиты, проверки брандмауэров и испытания на проникновение.	71(iii)	Выполняется. Никаких дальнейших действий не предпринимается. Была привлечена внешняя компания, которая оптимизирует среду брандмауэров. В бюджете выделены средства на проведение испытаний на проникновение в 2013 году.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
7	Пока проблема нехватки возможностей сохраняется, вместо восстановления отдельных данных "по мере необходимости" следует проводить "плановые" мероприятия по восстановлению данных.	71(iv)	Выполнено. Никаких дальнейших действий не предпринимается. Обеспечены достаточные возможности для восстановления всех резервируемых данных.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
8	Руководству следует на регулярной основе проводить проверку всех рабочих серверов для обеспечения получения ими последних обновлений программного обеспечения.	71(v)	Выполнено. Никаких дальнейших действий не предпринимается. Рабочие серверы функционируют на стандартной основе RedHat Enterprise Linux.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
9	После завершения анализа рисков следует определить минимальные требования в отношении проверки журналов регистрации, и пока сохраняются трудности, следует принимать минимальные меры по управлению журналами регистрации.	71(vi)	Выполнено. Никаких дальнейших действий не предпринимается. Осуществляется необходимое управление журналами регистрации.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
10	Руководство могло провести углубленный обзор всего процесса оценки с целью установления причин снижения коэффициентов принятия и выполнения рекомендаций руководством проектов.	105(iv)	РЕКОМЕНДАЦИЯ ВЫПОЛНЕНА (в той мере, в которой работа была принята руководством ЮНИДО) Ответ ЮНИДО на вопросы, затронутые Внешним ревизором: – Генеральный директор созвал совещание и предложил КГД/ГО выступить с докладом перед руководством ЮНИДО по вопросам, затронутым Внешним ревизором (июнь 2012 года);	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.

№ п/п	Рекомендация	Справочная информация	Ответ ЮНИДО относительно состояния выполнения на 25 марта 2013 года	Дополнительные замечания Внешнего ревизора
			<p>– При распространении докладов об оценке ГО уделяет все более существенное внимание обязательствам по принятию последующих мер;</p> <p>– ГО тесно взаимодействует с группой ЮНИДО/SAP в целях обеспечения использования SAP в процессе проведения оценки;</p> <p>– ПТС/КДУ выпустили междепартаментский меморандум для сотрудников, ответственных за принятие последующих мер, в котором подчеркнута важность соблюдения сроков направления ответов;</p> <p>– ГО также проведет обзор последующих мер, принятых по результатам оценок, проведенных в период с 2008 по 2011 год, т.е. уже по истечении годового срока для представления ответов, и сообщит о результатах обзора в докладе КГД/ГО за 2013 год, который планируется издать в первом квартале 2013 года. В ходе этого обзора будут учтены ответы, касающиеся рекомендаций, полученные ГО после истечения годового срока для представления докладов. Анализ этих данных позволит сформировать более полное представление о представлении ответов на рекомендации, формулируемые по результатам проведенных оценок, и их выполнении.</p>	
11	В заказе на покупку/контракте о закупках следует указывать реалистичный план поставки.	137(i)	Сроки поставки будут в обязательном порядке указываться в заказе на покупку/контракте о закупках в рамках вводимой в эксплуатацию в 2013 году системы материально-технического обеспечения LOG.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.
12	Следует рационализировать процедуру оформления грузов, особенно таможенной очистки.	137(ii)	ГЗ планирует обратиться в этих целях к услугам транспортно-экспедиторских компаний.	Последующие группы внешней ревизии проведут обзор принятых руководством мер.

ПРИЛОЖЕНИЕ I

ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ 31 ДЕКАБРЯ 2012 ГОДА

Доклад Генерального директора

1. Я с удовольствием представляю финансовые ведомости за 2012 год, подготовленные в соответствии с МСУГС и статьей X Финансовых положений.
2. Генеральная конференция на своей двенадцатой сессии постановила утвердить для ЮНИДО Международные стандарты учета в государственном секторе (МСУГС) с 1 января 2010 года в рамках перехода на эти стандарты всей системы Организации Объединенных Наций (см. GC.12/Dec.14), и с этого времени финансовые ведомости ЮНИДО составляются в соответствии с МСУГС.
3. Поскольку первое применение МСУГС допускает использование переходных положений, были применены два предусмотренных МСУГС переходные положения для i) учета имущества, установок и оборудования (МСУГС 17) для ИУО проектов (ИУО для целей технического сотрудничества и ИУО категории "здания") и ii) оценки доходов от необменных операций применительно к добровольным взносам, сделанным до 2010 года (МСУГС 23). Срок действия этих положений истекает соответственно в 2014 году и 2012 году.

Начисленные взносы

4. Финансовое исполнение утвержденных программ и бюджетов зависит от фактического объема наличных ресурсов в течение года, в том числе сроков уплаты начисленных взносов. Ниже в миллионах евро приведены фактические суммы полученных взносов и суммы, начисленные в соответствии с решениями Генеральной конференции, с указанием, в порядке сопоставления, показателей за предыдущие годы.

	2012 год		2011 год		2010 год		2009 год	
	<i>евро</i>	<i>проценты</i>	<i>евро</i>	<i>проценты</i>	<i>евро</i>	<i>проценты</i>	<i>евро</i>	<i>проценты</i>
Подлежащие выплате начисленные взносы	76,6	100,0	78,3	100,0	78,3	100,0	77,3	100,0
Выплаченные начисленные взносы	67,5	88,2	69,9	89,3	74,2	94,7	73,4	94,9
Задолженность по взносам	9,1	11,8	8,4	10,7	4,1	5,3	3,9	5,1

5. Показатель сбора начисленных взносов за 2012 год составил 88,2 процента, что ниже соответствующего показателя за 2011 год (89,3 процента). Накопленная задолженность по начисленным взносам на конец года уменьшилась по сравнению с 2011 годом (38,3 млн. евро) и составила 27,9 млн. евро без учета суммы в размере 71,2 млн. евро, причитающейся с бывших государств-членов. Четыре государства-члена производят платежи по соглашениям о планах погашения задолженности. Бразилия уже произвела три платежа в соответствии с пятилетним планом погашения задолженности, тем самым уменьшив сумму своих невыплаченных взносов с 16,4 до 9,8 миллиона евро. Украина уже внесла два платежа, а Коста-Рика произвела один полный платеж и один частичный. Молдова внесла шесть из десяти платежей. Без плана погашения задолженности Мексика погасила всю задолженность по взносам в размере 11,7 млн. евро и выплатила свой начисленный взнос за 2012 год. В декабре 2012 года насчитывалось 37 государств-членов без права голоса, в то время как в декабре 2011 года – 36. Я настоятельно рекомендую тем государствам-членам, которые испытывают трудности с выполнением своих обязательств, рассмотреть вопрос о разработке плана погашения задолженности.

Оценка исполнения на бюджетной основе

6. С принятием МСУГС в основу подготовки финансовых ведомостей Организации был заложен метод полного начисления, однако в рамках всей системы Организации Объединенных Наций методика подготовки программы или бюджетов не претерпела каких-либо изменений. Соответственно, МСУГС 24 (Представление бюджетной информации) требует, чтобы ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм (ведомость 5) была включена в состав финансовых ведомостей с учетом бюджетной основы.

7. Для того чтобы специалист, изучающий финансовые ведомости, располагал информацией о бюджетной основе, в настоящий доклад включен также отдельный раздел соответствующего содержания, а в пунктах ниже представлены основные финансовые показатели за 2012 год.

8. Основой для сопоставления служат программа и бюджеты на 2012-2013 годы, принятые Генеральной конференцией на ее четырнадцатой сессии (решение GC.14/Dec.19), которые предусматривают двухгодичные валовые расходы в размере 157 875 336 евро, подлежащие финансированию из начисленных взносов в размере 153 231 936 евро и прочих поступлений в размере 4 643 400 евро.

9. С учетом бюджетной основы фактические расходы по регулярному бюджету составили в 2012 году 68,1 млн. евро (72,7 млн. евро в 2010 году), или в относительном выражении 87,6 процента (91,4 процента в 2010 году) утвержденной валовой бюджетной сметы расходов в размере 77,7 млн. евро (79,5 млн. евро в 2010 году),

10. Фактические бюджетные поступления составили в 2012 году 0,6 млн. евро в форме взносов правительств на покрытие расходов сети отделений на местах и 0,4 млн. евро по статье различных поступлений против сметных поступлений в размере 1,2 млн. евро и 0,8 млн. евро, соответственно. С учетом различных поступлений, не предусмотренных в решении GC.14/Dec.19, общие чистые расходы в размере 66,4 млн. евро составляют 87,8 процента чистых ассигнований по регулярному бюджету в размере 75,7 млн. евро. Итоговое сальдо чистых ассигнований на 31 декабря 2012 года составило 9,2 млн. евро (см. Приложение I (a) и I (b)).

11. В оперативном бюджете поступления за счет возмещения вспомогательных расходов по программам составили за 2012 год 14,8 млн. евро. Зарегистрированная сумма расходов составила 14,1 млн. евро и, таким образом, поступления превысили расходы на 0,7 млн. евро. В результате конечное сальдо специального счета для покрытия вспомогательных расходов по программам, т.е. уровень оперативного резерва, включая резерв на погашение обязательств по выплате пособий персоналу после выхода в отставку в размере 15,5 млн. евро, составило 2,7 млн. евро по сравнению с начальным сальдо в размере 5,1 млн. евро.

12. В конце 2012 года расходы на деятельность в области технического сотрудничества достигли максимального уровня со времени перехода ЮНИДО в категорию специализированных учреждений в 1986 году и составили 189,2 млн. долл. США, что на 22,6 млн. долл. США, или на 13,4 процента, больше, чем в предыдущем году (166,7 млн. долларов США).

13. Организация по-прежнему демонстрирует хорошие показатели финансовой деятельности, о чем свидетельствует стабильный размер денежной наличности по состоянию на 31 декабря 2012 года в размере 414,5 млн. евро. Это, наряду с ростом показателей деятельности в области технического сотрудничества, повышением степени использования ассигнований из регулярного бюджета и увеличением показателя сбора начисленных взносов, дает основание рассчитывать на финансовую устойчивость Организации и ее будущих программ.

Управление, основанное на конкретных результатах

14. В соответствии с Уставом у ЮНИДО имеются три директивных органа: Генеральная конференция, Совет по промышленному развитию и Комитет по программным и бюджетным вопросам. Раз в два года государства – члены ЮНИДО проводят Генеральную конференцию, которая является высшим директивным органом Организации. Конференция определяет руководящие принципы и направления политики, утверждает бюджет и программу работы ЮНИДО. В качестве главного администратора Организации я несу общую ответственность и наделен полномочиями по руководству ее работой. Применение системы управления, основанного на конкретных результатах (УОКР), позволяет Организации обеспечить, чтобы все виды ее деятельности способствовали достижению ее стратегических целей и чтобы результаты деятельности систематически оценивались с учетом целей на основании показателей эффективности работы. Принципы УОКР всесторонне применялись при подготовке программы и бюджетов на 2012-2013 годы, утвержденных государствами-членами в решении GC.14/Dec.19. УОКР является ключевым принципом рабочей модели ЮНИДО, который в полной мере реализуется на практике в ходе внедрения системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР) в рамках Программы преобразований и обновления Организации (ППОО).

Программа преобразований и обновления организации (ППОО)

15. Программа преобразований и обновления организации (ППОО) – это общеорганизационная инициатива, которая начала претворяться в жизнь в 2010 году в целях укрепления роли ЮНИДО как партнера по обеспечению благосостояния. ППОО предполагает внесение коренных изменений в деятельность Организации в целях дальнейшего повышения ее эффективности и действенности, с тем чтобы ЮНИДО отвечала требованиям будущего и могла выполнять свои задачи на основе принципов "качественного роста" и "единства действий ЮНИДО". Это достигается, в частности, за счет реорганизации рабочих процессов, внедрения системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР), повышения квалификации персонала и изменения культуры труда. Благодаря напряженным усилиям всех соответствующих сотрудников и постоянной поддержки всех заинтересованных сторон, включая государства-члены, эта программа продолжает осуществляться и все ее основные этапы уже завершены. Это – огромное достижение, если учесть, что речь идет о комплексном управлении всей деятельностью ЮНИДО в рамках единой интегрированной системы. Такое достижение следует также рассматривать в свете проведенного Объединенной инспекционной группой обзора внедрения систем ПОР в системе Организации Объединенных Наций, результаты которого будут вскоре опубликованы в форме доклада и который показал, что 67 процентов систем ПОР было внедрено с нарушением установленных сроков, а 33 процента с превышением бюджетной сметы.

16. Программу планируется завершить к июню 2013 года в рамках утвержденных средств и сроков. С января 2012 года достигнуты следующие основные результаты ППОО:

- Внедрение системы управления проектами и портфелями (УПП): этот модуль охватывает все этапы основной деятельности ЮНИДО и осуществляемых ею мероприятий в области ТС (т.е. от выявления потребностей до разработки, осуществления, оценки и отчетности). Такой новый системный и комплексный подход к управлению проектами и портфелями в ЮНИДО облегчает оценку их воздействия на процесс развития на основе принципов УОКР и способствует системному управлению проектными рисками, расширению географического охвата и повышению эффективности организации работы. Он также позволяет улучшить управление и контроль за деятельностью ЮНИДО, а также повысить качество отчетности о результатах и итогах для государств-членов и внешних заинтересованных сторон. Модуль УПП способствует также повышению прозрачности, обмену знаниями и укреплению сотрудничества благодаря обеспечению доступа к проектной информации и соответствующим документам для всех сотрудников как в Центральных учреждениях, так и на местах.

- Поэтапное внедрение модулей управления человеческим капиталом (УЧК): эти модули охватывают процессы начисления зарплаты сотрудникам и консультантам/экспертам, электронного найма, самообслуживания служащих и руководителей, управления организацией работы, управления персоналом, всесторонней оценки производительности труда, найма и управления деятельностью международных и национальных консультантов/экспертов, а также модуль управления путевыми расходами. Эти процессы были оптимизированы на основе принципа двойного контроля и в настоящее время могут осуществляться в онлайн-системе как сотрудниками Центральных учреждений, так и сотрудниками на местах. Эти изменения позволяют улучшить отчетность перед внутренними и внешними заинтересованными сторонами, повысить степень децентрализации, расширить права и возможности сотрудников, обеспечить инициативный обмен данными и уменьшить объем административной работы.
- Поэтапное внедрение модулей финансирования, закупок и материально-технического обеспечения: эти модули были внедрены после проделанной в 2012 году масштабной работы, которая включала подготовку программ работы, разработку и испытание системы, перенос данных из старых систем, обучение и т.д. Для финансовых служб ЮНИДО это означает использование новых подходов к управлению финансовой деятельностью, управлению средствами, осуществлению контроля, управлению субсидиями и управлению кассовыми операциями, активами и инвентарными запасами. В области закупок внедряется ряд таких модулей и функциональных механизмов, как глобальная система электронных закупок, управление отношениями с поставщиками, управление материальными ресурсами, долгосрочные соглашения, глобальная база данных поставщиков, повышение лимитов закупок и структурные корректировки. В процессе внедрения учитывался весь накопленный передовой опыт и обеспечивалось соответствие финансовых процессов Международным стандартам учета в государственном секторе (МСУГС). Новые оптимизированные процессы в существенной мере способствуют, в частности, более высокой степени подотчетности и прозрачности и эффективности организации работы.
- Поэтапное внедрение модулей и функциональных механизмов управления знаниями и обеспечения взаимодействия (УЗВ). Эти функциональные механизмы внедряются вместе с указанными выше тремя группами модулей. Глобальная онлайн-доступность системы ПОР и ее компонентов способствует общеорганизационному обмену знаниями и улучшению взаимодействия между разными организационными подразделениями в Центральных учреждениях и на местах, что ведет к повышению эффективности организации работы, а также к улучшению отчетности для внутренних и внешних заинтересованных сторон.

17. В 2012 году продолжалось осуществление широкой и целенаправленной программы обучения сотрудников, с целью их подготовки к максимально эффективному использованию новых процессов и систем. Использовались самые разные методы обучения, включая лекции и практические занятия, консультации, центры поддержки, системную функцию помощи, специально разработанные для ЮНИДО материалы электронного обучения, а также онлайн-веб-семинары. С начала осуществления ППОО в культуре труда Организации произошел также ряд изменений, связанных, в частности, с проведением диагностического опроса по данной теме и разработкой соответствующего плана действий. Положительным примером того, какой должна быть культура труда в ЮНИДО, служат высокая слаженность работы всех структурных подразделений, активный обмен знаниями, эффективное взаимодействие и стремление к достижению высоких результатов. Более эффективному управлению людскими ресурсами и развитию талантов сотрудников будет также способствовать цикл кадровой аттестации в рамках системы всесторонней оценки производительности труда.

18. В течение всего года все внутренние и внешние заинтересованные стороны продолжали получать полную информацию об этой важной программе благодаря многочисленным брифингам, совещаниям, общим собраниям, публикации регулярных информационных бюллетеней на страницах внутренней и

внешней сети и использованию других средств информации. От сотрудников постоянных представительств были получены положительные отзывы, в которых с удовлетворением отмечались достигнутые результаты, а также тот факт, что ППОО осуществляется на прозрачной основе и что государства-члены информируются обо всех происходящих событиях.

Этические нормы и подотчетность

19. Как сообщалось ранее (см. IDB.40/3-PBC.28/3, пункты 25 и 26), по-прежнему претворялись в жизнь кодекс этического поведения ЮНИДО, политика обеспечения защиты от преследования за сообщения о ненадлежащем поведении или сотрудничестве в ходе ревизий или расследований и политика раскрытия финансовой информации и декларирования интересов.

20. Активную работу по-прежнему проводил Координационный центр по вопросам этики и подотчетности в рамках серии мероприятий по повышению осведомленности всех сотрудников об этических нормах и в рамках подготовки новых сотрудников. Было успешно завершено мероприятие по раскрытию финансовой информации и декларированию интересов за 2011 год.

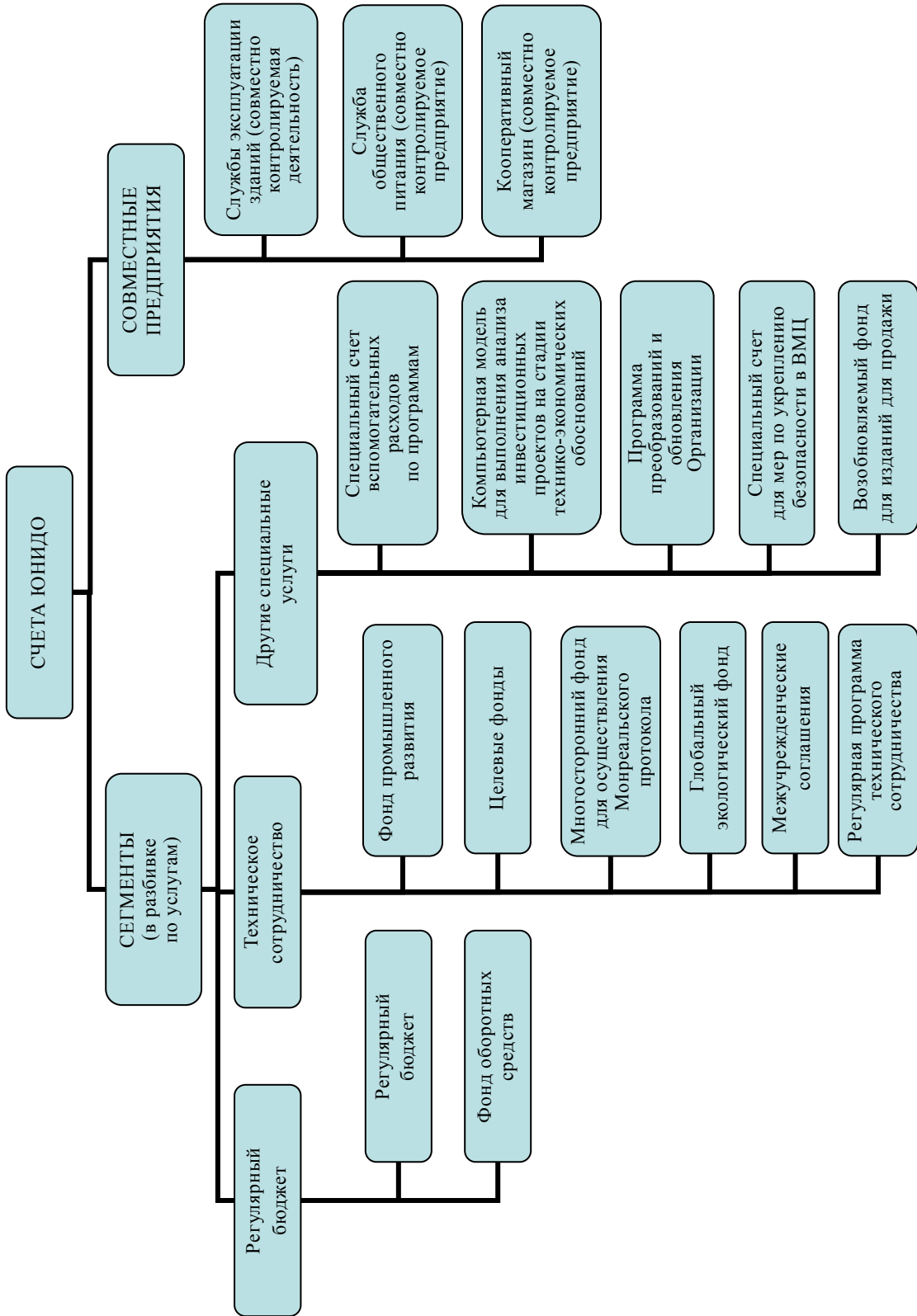
Заключение

21. Во всех отношениях 2012 год был успешным для ЮНИДО. Несмотря на финансовые потрясения в мире, я уверен в том, что Организацию ожидает светлое будущее. В этой связи хотел бы воспользоваться представившейся возможностью, чтобы выразить признательность государствам-членам и донорам за их финансовую поддержку и всем сотрудникам за их вклад в работу Организации.

[Подпись]

Кандэ К. Юмкелла
Генеральный директор

Сводная схема основных сегментов и совместных предприятий - 2012 год
СВОДНЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ
ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ РАЗВИТИЮ



ОРГАНИЗАЦИЯ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ПРОМЫШЛЕННОМУ
РАЗВИТИЮ

**ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ
31 ДЕКАБРЯ 2012 ГОДА**

**Ответственность в отношении финансовых ведомостей
и их удостоверение**

Генеральный директор Организации Объединенных Наций по промышленному развитию отвечает за составление и обеспечение целостности и правильности финансовых ведомостей, а Внешний ревизор – за подготовку заключения в отношении этих ведомостей.

Финансовые ведомости подготовлены в соответствии с Международными стандартами учета в государственном секторе и статьей X Финансовых положений ЮНИДО с использованием соответствующих принципов бухгалтерского учета, которые применяются последовательно и подкрепляются разумными и осторожными суждениями и оптимальной оценкой руководства.

Организация поддерживает функционирование систем контроля, принципов и процедур внутреннего учета в целях управления рисками и обеспечения надежности финансовой информации, защиты активов и выявления возможных нарушений.

Деятельность систем внутреннего контроля и финансовая отчетность анализируется Управлением служб внутреннего надзора и Внешним ревизором при проведении соответствующих ревизий, а руководство объективно рассматривает вынесенные ими рекомендации в целях дальнейшего совершенствования системы внутреннего контроля Организации.

Все существенные операции должным образом зафиксированы в учетной документации и надлежащим образом отражены в прилагаемых финансовых ведомостях и соответствующих примечаниях к ним. В ведомостях с достаточной степенью точности отражены финансовое положение Организации и фондов, находящихся в ее ведении, результаты их операций и изменения их финансового положения.

[Подпись]

Петер Ульбрих
Директор, Сектор финансовых служб

[Подпись]

Кандэ К. Юмкелла
Генеральный директор

Вена, 31 марта 2013 года

**Ведомость 1: Ведомость финансового положения по состоянию
на 31 декабря 2012 года**

(в тыс. евро)

	Примечание	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>в тыс. евро</i>			
АКТИВЫ			
Текущие активы			
Денежная наличность и ее эквиваленты	2	414 513,7	454 437,0
Дебиторская задолженность (необменные операции)	3	128 145,9	120 354,2
Задолженность по валютным операциям	3	8 280,4	9 588,4
Товарно-материальные запасы	4	1 347,6	1 111,8
Прочие текущие активы	5	26 468,6	37 757,0
Итого, текущие активы		578 756,2	623 248,4
Нетекующие активы			
Дебиторская задолженность (необменные операции)	3	4 217,0	4 045,1
Доля в чистых активах/основном капитале совместных предприятий, учтенная по методу долевого участия	6	1 151,0	1 132,9
Имущество, установки и оборудование	7	2 541,0	1 920,1
Нематериальные активы	8	3 548,7	2 516,9
Прочие нетекующие активы	9	920,1	932,8
Итого, нетекующие активы		12 377,8	10 547,8
ИТОГО, АКТИВЫ		591 134,0	633 796,2
ПАССИВЫ			
Текущие пассивы			
Кредиторская задолженность (обменные операции)	10	189,0	418,8
Выплаты сотрудникам	11	2 328,4	803,4
Трансферты к выплате (необменные операции)	10	22 509,0	41 438,5
Авансовые поступления	12	86 627,9	90 077,3
Прочие текущие и финансовые обязательства	13	23 542,5	41 572,7
Итого, текущие пассивы		135 196,8	174 310,7
Нетекующие пассивы			
Выплаты сотрудникам	11	182 860,9	137 171,5
Прочие нетекующие пассивы	13	113,6	126,3
Итого, нетекующие пассивы		182 974,5	137 297,8
ИТОГО, ПАССИВЫ		318 171,3	311 608,5
ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ			
Накопленные излишки/(дефицит) и сальдо фондов	14	254 577,3	303 835,0
Резервы	15	18 385,4	18 352,7
ИТОГО, ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ		272 962,7	322 187,7
ИТОГО, ПАССИВЫ И ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ		591 134,0	633 796,2

Соответствующие примечания являются неотъемлемой частью настоящих финансовых ведомостей.

**Ведомость 2: Ведомость финансовой деятельности за год, закончившийся
31 декабря 2012 года**

(в тыс. евро)

	Примечание	31 декабря	31 декабря
		2012 года	2011 года
<i>в тыс. евро</i>			
ПОСТУПЛЕНИЯ/ДОХОДЫ			
Начисленные взносы	16	76 577,5	78 304,6
Добровольные взносы	16	142 924,7	193 048,3
Доходы от инвестиций	16	775,6	846,5
Деятельность, приносящая доход	16	176,4	205,2
Доля в излишках (дефиците) совместных предприятий	16	18,1	148,0
Прочее	16	471,4	1 055,0
ИТОГО, ДОХОДЫ		220 943,7	273 607,6
РАСХОДЫ			
Оклады и пособия сотрудников	17	115 006,0	109 551,7
Эксплуатационные расходы	17	23 273,8	25 242,2
Услуги по контрактам	17	55 671,1	33 660,3
Канцелярские принадлежности и расходные материалы	17	230,0	326,9
Расходы на оборудование по ТС	17	21 368,8	18 513,5
Износ и амортизация	17	1 318,7	886,4
Курсовая разница	17	7 814,4	(12 473,0)
Прочие расходы	17	13 086,9	14 384,6
ИТОГО, РАСХОДЫ		237 769,7	190 092,6
ИЗЛИШКИ (ДЕФИЦИТ) ЗА ФИНАНСОВЫЙ ПЕРИОД		(16 826,0)	83 515,0

Соответствующие примечания являются неотъемлемой частью настоящих финансовых ведомостей.

**Ведомость 3: Ведомость изменений чистых активов за год, закончившийся
31 декабря 2012 года**
(в тыс. евро)

	Примечание			Всего, чистых активов/ основного капитала
		Накоплен- ный излишек (дефицит)	Резервы	
<i>в тыс. евро</i>				
Чистые активы/основной капитал на начало года		303 835,0	18 352,7	322 187,7
Движение денежных средств за год				
Актuarная оценка прибылей (потерь) по обязательствам по выплатам пособий сотрудникам	11,14	(32 748,3)	-	(32 748,3)
Перевод средств из резерва на случай задержек с поступлением взносов	14	8 102,1	-	8 102,1
Перевод средств из резервов	15	-	(266,4)	(266,4)
Иные виды движения денежных средств, непосредственно учитываемые в чистых активах/основном капитале	14	796,0	299,1	1 095,1
Чистое движение денежных средств, непосредственно учитываемое в чистых активах/основном капитале	14,15	(23 850,2)	32,7	(23 817,5)
Суммы, причитающиеся государствам-членам	14,15	(8 581,5)	-	(8 581,5)
Чистые излишки (дефицит) за год		(16 826,0)	-	(16 826,0)
Итого, движение денежных средств за год		(49 257,7)	32,7	(49 225,0)
Чистые активы/основной капитал на конец года		254 577,3	18 385,4	272 962,7

Соответствующие примечания являются неотъемлемой частью настоящих финансовых ведомостей.

**Ведомость 4: Ведомость движения наличности за год, закончившийся
31 декабря 2012 года**

(в тыс. евро)

	Примечание	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>в тыс. евро</i>			
Движение денежной наличности от оперативной деятельности			
Излишки/(дефицит) за рассматриваемый период		(16 826,0)	83 515,0
Курсовые прибыли и убытки по наличности и ее эквивалентам		6 709,4	(8 767,9)
Износ и амортизация	7,8	1 318,7	886,4
Увеличение/(уменьшение) резерва на случай задержек с поступлением взносов	3	(8 102,1)	(4 530,7)
Оценочные прибыли/(убытки) по обязательствам по выплатам сотрудникам	11	(32 748,3)	(8 208,5)
(Увеличение)/уменьшение товарно-материальных запасов	4	(235,8)	(12,5)
(Увеличение)/уменьшение дебиторской задолженности	3	1 446,5	(32 884,5)
(Увеличение)/уменьшение прочих активов	5	11 301,1	30 062,4
Увеличение/(уменьшение) авансовых поступлений	12	(3 449,4)	13 561,3
Увеличение/(уменьшение) кредиторской задолженности	10	(19 159,3)	14 581,7
Увеличение/(уменьшение) выплат сотрудникам	11	47 214,4	14 344,8
Увеличение/(уменьшение) других обязательств и резервов	13	(18 042,9)	(30 249,9)
(Прибыли)/убытки от продажи имущества, установок и оборудования	7	115,2	232,3
(Поступления от инвестиций/процентов)	6,16	(793,7)	(994,5)
Движение средств резервов и резервных фондов	14,15	8 941,5	(1 269,6)
Прочие виды движения денежных средств		(10,6)	(8,3)
Чистое движение денежной наличности от оперативной деятельности		(22 321,3)	70 257,5
Движение денежной наличности от инвестиционной деятельности			
Приобретение имущества, установок и оборудования (ИУО)	7	(1 359,4)	(946,7)
Приобретение нематериальных активов	8	(1 736,8)	(1 171,6)
Поступления от продажи ИУО	7	9,5	-
Денежные поступления от процентов с инвестиционной деятельности	16	775,6	846,4
Чистое движение денежной наличности от инвестиционной деятельности		(2 311,1)	(1 271,9)
Движение денежной наличности от финансовой деятельности:			
Суммы, причитающиеся государствам-членам	14	(8 581,5)	(15 998,2)
Чистое движение наличности от финансовой деятельности		(8 581,5)	(15 998,2)
Чистое увеличение/(уменьшение) наличности и ее эквивалентов		(33 213,9)	52 987,4
Денежная наличность и ее эквиваленты на начало финансового периода		454 437,0	392 681,7
Курсовые прибыли и убытки по денежной наличности и ее эквивалентам		(6 709,4)	8 767,9
Денежная наличность и ее эквиваленты на конец финансового периода	2	414 513,7	454 437,0

Соответствующие примечания являются неотъемлемой частью настоящих финансовых ведомостей.

**Ведомость 5: Сопоставление бюджетных и фактических сумм за год,
закончившийся 31 декабря 2012 года**

(в тыс. евро)

Регулярный бюджет	Примечание	Исходный бюджет	Окончательный бюджет	Фактические суммы в порядке сравнения	Разница
		<i>в тыс. евро</i>			
Составляющая затрат					
Расходы по персоналу		52 342,1	52 342,1	48 268,7	4 073,3
Служебные командировки		1 283,2	1 283,2	716,7	566,6
Эксплуатационные расходы		14 274,0	14 274,0	11 358,3	2 915,6
Информационно-коммуникационные технологии		2 838,4	2 838,4	1 564,7	1 273,8
Регулярная программа технического сотрудничества и специализированные ресурсы для Африки		7 002,7	7 002,7	6 166,7	836,0
Итого		77 740,4	77 740,4	68 075,1	9 665,3
Оперативный бюджет					
Составляющая затрат					
Расходы по персоналу		12 829,3	12 829,3	11 633,5	1 195,9
Служебные командировки		1 129,3	1 129,3	689,2	440,0
Эксплуатационные расходы		267,0	267,0	655,8	(388,7)
Итого		14 225,6	14 225,6	12 978,5	1 247,0
Итого					
	18	91 966,0	91 966,0	81 053,6	10 912,4

Соответствующие примечания являются неотъемлемой частью настоящих финансовых ведомостей.

Примечания к финансовым ведомостям

Примечание 1: Принципы бухгалтерского учета

Подотчетная организация

1.1 Организация Объединенных Наций по промышленному развитию (ЮНИДО) была учреждена в 1966 году резолюцией 2152 (XXI) Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций и с вступлением в силу своего Устава в 1985 году стала специализированным учреждением Организации Объединенных Наций. Основной целью Организации является содействие устойчивому промышленному развитию в развивающихся странах и странах с переходной экономикой. В настоящее время Организация насчитывает 172 государства-члена.

1.2 У ЮНИДО имеется три руководящих органа: Генеральная конференция, Совет по промышленному развитию и Комитет по программным и бюджетным вопросам. Все они закреплены в Уставе Организации, принятом в 1979 году.

1.3 Генеральная конференция, в состав которой входят все государства – члены ЮНИДО, определяет руководящие принципы и политику Организации, утверждает бюджет и программу работы ЮНИДО. Раз в четыре года Генеральная конференция назначает Генерального директора. Генеральная конференция также избирает членов Совета по промышленному развитию и Комитета по программным и бюджетным вопросам.

1.4 Совет по промышленному развитию, в который входят 53 члена, проводит обзор выполнения программы работы, регулярного и оперативного бюджетов и дает рекомендации по вопросам политики, в том числе относительно назначения Генерального директора. Совет проводит по одному совещанию в год (решение IDB.39/Dec. 7(f)).

1.5 Комитет по программным и бюджетным вопросам состоит из 27 членов и является вспомогательным органом Совета. Комитет собирается раз в год и оказывает Совету помощь в подготовке и рассмотрении программы работы, бюджета и других финансовых вопросов.

1.6 ЮНИДО осуществляет свою деятельность по техническому сотрудничеству в трех приоритетных тематических областях: борьба с нищетой на основе производственной деятельности, создание торгового потенциала и окружающая среда и энергетика. Наряду с этим она участвует в различной межсекторальной деятельности, в частности в усилиях, направленных на содействие сотрудничеству Юг-Юг в целях промышленного развития, налаживание партнерских отношений с международными финансовыми учреждениями и частным сектором, осуществление специальной программы для наименее развитых стран и предоставление услуг по проведению стратегических исследований в промышленной сфере и статистической обработке данных.

1.7 В разделах примечаний, посвященных сегментам, представлена дополнительная информация о порядке осуществления этих основных видов деятельности и их финансирования.

Принципы подготовки отчетности

1.8 Ведение финансовых ведомостей ЮНИДО осуществляется в соответствии со статьей X Финансовых положений ЮНИДО, принятых Генеральной конференцией, и Международными стандартами учета в государственном секторе (МСУГС). Соответственно финансовые ведомости составляются на основе метода начисления. В вопросах, не регламентированных МСУГС, применяются соответствующие Международные стандарты финансовой отчетности (МСФО) и Международные стандарты бухгалтерского учета (МСБУ).

1.9 Проанализировав возможности Организации обеспечивать непрерывное функционирование, руководство ЮНИДО не выявило каких-либо значимых неопределенностей, связанных с событиями или условиями, способными вызвать существенные сомнения. Концепция непрерывности в бухгалтерском учете основана на предположении, что деятельность Организации будет продолжаться в обозримом будущем. Поэтому настоящие финансовые ведомости подготовлены с учетом непрерывности функционирования Организации, и эти принципы бухгалтерского учета применялись в течение всего отчетного периода последовательно.

1.10 В состав данных сводных финансовых ведомостей входят финансовые ведомости ЮНИДО, а также совместных предприятий – Службы общественного питания и кооперативного магазина, Служб эксплуатации зданий и других общих служб.

Метод оценки

1.11 Финансовые ведомости составляются с учетом первоначальной стоимости активов, за исключением отдельных активов и инвестиций, учитываемых по справедливой стоимости в соответствии с требованиями применимых стандартов МСУГС.

Отчетный период

1.12 Финансовым периодом для годовых финансовых ведомостей, представляемых по МСУГС, является календарный год с 1 января 2012 года по 31 декабря 2012 года.

Валюта отчетности и принципы конвертации

1.13 Функциональной и отчетной валютой ЮНИДО является евро. Если не заявлено иное, все указанные в финансовых ведомостях суммы приведены в тысячах евро (тыс. евро).

Перевод и конвертация валют

1.14 Операции, в том числе по неденежным статьям, в валютах, отличных от евро, конвертируются в евро по применимым операционным обменным курсам Организации Объединенных Наций (ООК ООН) на предполагаемую дату совершения операции.

1.15 Денежные активы и пассивы, выраженные в иностранных валютах, конвертируются в евро по ООК ООН на конец периода.

1.16 Курсовые прибыли или убытки, являющиеся результатом проведения операций в иностранной валюте, а также конвертации выраженных в иностранных валютах денежных активов и пассивов по обменному курсу на конец периода, учитываются в ведомости финансовой деятельности.

Применение сметных предположений

1.17 В финансовые ведомости неизбежно включаются суммы, основанные на сметных и иных предположениях руководства, сделанных в силу имеющихся у него сведений о текущем положении дел. К сметным предположениям, среди прочего, относятся: справедливая стоимость безвозмездно переданных товаров, фиксированные пенсионные выплаты и иные обязательства по выплатам сотрудникам после прекращения службы, суммы на покрытие судебных издержек, финансовые риски по счетам дебиторов, начисляемые сборы, непредвиденные активы и пассивы, а также амортизация товарно-материальных ценностей, имущества, установок, оборудования и нематериальных активов. Данные сметные предположения могут расходиться с фактическими результатами. Существенные изменения сметных предположений отображаются в отчетности за тот период, в котором они были выявлены.

Переходные положения

1.18 Поскольку первое применение МСУГС допускает использование переходных положений, были применены следующие переходные положения, предусмотренные МСУГС:

- i) Предусмотренный МСУГС 17 пятилетний переходный период учета имущества, установок и оборудования для ИУО проектов (ИУО для целей технического сотрудничества) и ИУО категории "здания".
- ii) Предусмотренный МСУГС 23 трехлетний переходный период оценки доходов от необменных операций применительно к добровольным взносам, сделанным до 2010 года.

1.19 ЮНИДО не перешла на следующие новые МСУГС, которые вышли, но пока не вступили в силу: МСУГС 28 – Финансовые инструменты: представление, МСУГС 29 – Финансовые инструменты: учет и оценка и МСУГС 30 – Финансовые инструменты: раскрытие информации. Стандарты, регламентирующие учет финансовых инструментов, заменят собой МСУГС 15 (Финансовые инструменты: раскрытие и представление информации); они устанавливают принципы учета и оценки финансовых активов и пассивов, принципы представления финансовых инструментов в качестве пассивов или чистых активов/основного капитала, принципы взаимозачета финансовых активов и пассивов и требования по раскрытию информации.

1.20 Стандарты обязательны к применению для отчетных периодов, начинающихся с 1 января 2013 года или после этой даты. Предполагается, что ввиду ограниченного использования ЮНИДО финансовых инструментов первое применение новых стандартов не окажет существенного влияния на финансовые ведомости.

Доходы

Доходы от обменных операций

1.21 Доходы от продажи товаров, например, продажи публикаций и компьютерной модели для выполнения анализа инвестиционных проектов на стадии технико-экономических обоснований (КОМФАР) учитываются в тех случаях, когда покупателю передаются значительные риски и выгоды от владения товаром.

1.22 Доходы от предоставления услуг учитываются в тот финансовый период, в котором они предоставляются, в соответствии с расчетной степенью выполнения работ, при условии существования возможности достаточно точного прогнозирования результата.

Доходы от процентов

1.23 Поступления от процентов учитываются на временной основе по мере начисления с учетом действительной доходности актива.

Доходы от необменных операций

Начисленные взносы

1.24 Поступления в виде начисленных взносов государств-членов в регулярный бюджет учитываются в начале года, за который производится начисление. Объем доходов определяется на основе программы и бюджетов, а также утвержденной Генеральной конференцией шкалы взносов государств-членов.

Добровольные взносы

1.25 Поступления в виде добровольных взносов, использование которых предусматривает определенные ограничения, учитываются в момент подписания соответствующего обязывающего соглашения между ЮНИДО и донором. Поступления в виде добровольных взносов, обремененных условиями их использования, включая обязательство возврата средств вносителю в случае их невыполнения, учитываются после выполнения таких условий. Пока условия не выполнены, текущее обязательство учитывается как пассив.

1.26 Добровольные взносы и другие виды поступлений, не подкрепленные обязывающими соглашениями, учитываются как доход после получения.

Взносы натурой в виде товаров

1.27 Взносы натурой в виде товаров учитываются по справедливой стоимости, и при отсутствии обременяющих условий товары и соответствующие доходы учитываются немедленно. При наличии обременяющих условий взносы учитываются как пассив до момента удовлетворения данных условий и выполнения текущих обязательств. Доходы учитываются по справедливой стоимости на момент приобретения активов, полученных на безвозмездной основе.

Взносы натурой в виде услуг

1.28 Взносы натурой в виде услуг в финансовых ведомостях не учитываются в качестве доходов. Сведения о характере и виде услуг указываются в примечаниях к финансовым ведомостям.

Затраты

1.29 Расходы по приобретению товаров и услуг учитываются в момент выполнения поставщиком своих обязательств по контракту, т.е. в момент получения и приемки товаров и услуг ЮНИДО. По некоторым контрактам на предоставление услуг этот процесс может происходить поэтапно. Кроме того, учитываются все прочие расходы, связанные с потреблением активов или возникновением обязательств, приводящих к уменьшению чистых активов/основного капитала в течение отчетного периода.

Активы

Денежная наличность и эквиваленты денежной наличности

1.30 Денежная наличность и эквиваленты денежной наличности учитываются по номинальной стоимости и включают в себя кассовую денежную наличность и краткосрочные высоколиквидные депозиты, хранящиеся в финансовых учреждениях.

Дебиторская задолженность и авансы

1.31 Дебиторская задолженность и авансы изначально учитываются по номинальной стоимости. Поправки на сметные невозместимые суммы учитываются в качестве дебиторской задолженности и авансов при наличии объективных доказательств обесценения актива, в силу чего убытки от обесценения активов учитываются в ведомости финансовой деятельности.

Финансовые инструменты

1.32 В своей повседневной практике ЮНИДО пользуется только недеривативными финансовыми инструментами. Это в основном банковские счета, срочные вклады, счета до востребования, дебиторская задолженность и кредиторская задолженность.

1.33 Все финансовые инструменты учитываются в ведомости финансового положения по их справедливой стоимости. Первоначальная балансовая стоимость дебиторской и кредиторской задолженности с учетом нормальных условий предоставления коммерческих кредитов приблизительно равна справедливой стоимости операции.

Финансовые риски

1.34 В соответствии со своими финансовыми положениями и правилами ЮНИДО придерживается политики и процедур разумного управления рисками. ЮНИДО вправе осуществлять долгосрочное и краткосрочное вложение денежных средств, не требующихся для удовлетворения текущих потребностей.

Все долгосрочные инвестиции должны быть рекомендованы Инвестиционным комитетом до их осуществления. В ходе своей обычной деятельности ЮНИДО сталкивается с различными финансовыми рисками, такими как рыночный риск (изменения валютного курса и процентной ставки), и контрагентскими рисками. ЮНИДО не применяет никаких методов хеджирования для защиты от рисков.

- **Валютный риск:** ЮНИДО получает от стран-членов и доноров часть взносов в иной валюте, чем евро, и поэтому подвержена валютному риску, возникающему в результате колебаний валютного курса.
- **Риск по процентной ставке:** ЮНИДО размещает свои средства только на краткосрочных счетах с фиксированной процентной ставкой и поэтому не подвергается сколько-нибудь значительному риску, связанному с колебаниями процентной ставки.
- **Кредитный риск:** ЮНИДО не подвергается сколько-нибудь значительному кредитному риску, поскольку страны-члены и доноры, выплачивающие ей взносы, как правило, имеют высокий кредитный рейтинг.
- **Контрагентский риск:** ЮНИДО размещает свои денежные средства на счетах различных банков и поэтому подвергается риску в силу того, что какой-либо банк может оказаться не в состоянии выполнить свои обязательства перед Организацией. Вместе с тем ЮНИДО применяет правила, ограничивающие степень риска, которому Организация подвергается перед тем или иным финансовым учреждением.

Товарно-материальные запасы

1.35 Товарно-материальные запасы учитываются по закупочной стоимости, за исключением запасов, приобретенных посредством необменных операций, которые учитываются по справедливой стоимости на момент приобретения. Затраты на взаимозаменяемые товарно-материальные ценности распределяются в порядке их поступления, а на невзаимозаменяемые – по конкретным идентификационным данным. Резерв под обесценение товарно-материальных запасов отражается в ведомости финансовой деятельности того года, в котором ожидается такое обесценение.

1.36 Поскольку стоимость канцелярских принадлежностей, публикаций и справочных материалов не является существенной, они списываются в расход после приобретения по ведомости финансовой деятельности.

Имущество, установки и оборудование

1.37 Первичный учет ИУО, заложенных в регулярный бюджет, включая активы служб эксплуатации зданий и общественного питания, осуществляется по стоимости на момент приобретения по каждой категории активов. В дальнейшем балансовая стоимость ИУО определяется вычетом из первоначальной стоимости накопленной амортизации и любых учтенных убытков от обесценения. Порог капитализации для ИУО определен в размере 600 евро.

1.38 Активы, полученные на безвозмездной основе, учитываются по справедливой стоимости на момент приобретения. Активы, представляющие собой объекты культурного, исторического или природного наследия, не учитываются.

1.39 В отношении ИУО ежегодно проводится проверка на предмет обесценения.

1.40 Размер учитываемых в ведомости финансовой деятельности годовых амортизационных отчислений рассчитывается линейным методом, исходя из предполагаемого полезного срока службы актива.

Предполагаемый полезный срок службы каждой категории ИУО определяется по следующей таблице:

Категория	Предполагаемый полезный срок службы (годы)
Транспортные средства	3-10
Средства связи и информационно-техническое оборудование	3-7
Мебель и принадлежности	5-12
Производственное оборудование	4-15
Здания	5-50
Земельные участки	Не обесцениваются
Модернизация арендуемых средств	Срок аренды или полезный срок службы (что короче)

Нематериальные активы

1.41 Нематериальные активы учитываются по стоимости за вычетом накопленной амортизации и любых убытков от обесценения. Нематериальные активы ЮНИДО состоят главным образом из программного обеспечения.

1.42 Нематериальные активы, полученные на безвозмездной основе (в дар, в виде донорской помощи) или приобретенные по номинальной стоимости, учитываются по справедливой стоимости актива на дату приобретения.

1.43 Кроме того, в качестве нематериальных активов учитываются активы, удовлетворяющие следующим критериям: а) предполагаемый полезный срок службы составляет более одного года; и б) стоимость актива превышает 1 700 евро, за исключением программных продуктов собственной разработки, когда минимальные расходы на разработку установлены на уровне 25 000 евро без учета затрат на исследования и поддержку, которые проводятся как расходы по мере возникновения.

1.44 Начисление амортизации осуществляется линейным методом в отношении всего предполагаемого полезного срока службы. Предполагаемый полезный срок службы каждой категории нематериальных активов определяется по следующей таблице:

Категория	Предполагаемый полезный срок службы (годы)
Программное обеспечение внешних производителей	6
Программное обеспечение собственной разработки	6
Авторские права	3

Арендованное имущество

1.45 Аренда, договоры о которой заключаются отделениями на местах, классифицируется как операционная, и арендные платежи, рассчитываемые линейным методом для всего срока аренды, учитываются в ведомости финансовой деятельности как расходы.

Участие в совместной деятельности

1.46 Совместная деятельность регламентируется контрактным соглашением, посредством которого ЮНИДО и одна или более сторон занимаются совместно управляемой хозяйственной деятельностью. Совместная деятельность подразделяется на три вида:

- i) Совместно контролируемые операции, в которых ЮНИДО выступает в качестве оператора: ЮНИДО учитывает в своих финансовых ведомостях подконтрольные ей активы, обязательства и понесенные ею расходы. Если в качестве оператора выступает другая организация, то учет

расходов и обязательств ЮНИДО производится в соответствии с согласованным порядком расчетов.

- ii) Совместно контролируемые активы: ЮНИДО учитывает свою долю активов и любое связанное с ними обесценение.
- iii) Совместно контролируемые предприятия: ЮНИДО осуществляет учет методом оценки участия в основном капитале. Первоначально учитываются инвестиции в совместно контролируемое предприятие по фактическим затратам, а в дальнейшем балансовая стоимость увеличивается или уменьшается в соответствии с причитающейся ЮНИДО долей положительного или отрицательного сальдо совместного предприятия за каждый отчетный период. Доля ЮНИДО в положительном или отрицательном сальдо совместно контролируемого предприятия учитывается в ведомости финансовой деятельности ЮНИДО.

1.47 В рассматриваемых финансовых ведомостях общего назначения отражена применимая доля совместных предприятий и операций согласно меморандуму о договоренности относительно распределения общих служб Венского международного центра (ВМЦ), подписанного расположенными в Вене организациями в 1977 году. К общим службам относятся службы общественного питания и эксплуатации зданий, кооперативный магазин и другие службы. ЮНИДО является участником соглашения с Организацией Объединенных Наций, Международным агентством по атомной энергии (МАГАТЭ) и Организацией по Договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний (ОДВЗЯИ) о совместной деятельности, касающейся расположенных на территории ВМЦ предприятий и общих служб.

Пассивы

Кредиторская задолженность и другие финансовые обязательства

1.48 Первичный учет кредиторской задолженности и других финансовых обязательств осуществляется по номинальной стоимости, которая позволяет наиболее точно оценить сумму, требуемую для погашения обязательства, по состоянию на дату составления отчетности.

Обязательства по выплатам сотрудникам

Краткосрочные выплаты сотрудникам

1.49 К краткосрочным выплатам сотрудникам относятся оклады, заработная плата, надбавки и оплата отпусков по болезни и отпуска по беременности и родам. Краткосрочные выплаты сотрудникам подлежат перечислению в полном объеме в течение 12 месяцев после окончания периода, в котором сотрудники оказывали соответствующие услуги. Объем выплат определяется по их номинальной стоимости, с учетом совокупных причитающихся начислений по текущим тарифным ставкам.

Выплаты по прекращении службы

1.50 Выплаты по прекращении службы представляют собой пособия (отличные от компенсации в связи с увольнением), которые выплачиваются сотрудникам, завершившим свою трудовую деятельность.

1.51 К выплатам по прекращении службы в ЮНИДО относятся планы с фиксированным уровнем пособий – пенсионный план (Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций, ОПФПООН), медицинское страхование сотрудников после выхода в отставку (МСПВО), пособия на репатриацию и выходные пособия, а также возмещение путевых расходов и расходов на перевозку домашнего имущества в связи с прекращением службы.

1.52 Обязательства по выплатам сотрудникам по прекращении службы рассчитываются независимыми актуариями методом прогнозируемых условных единиц. Текущая стоимость обязательства определяется путем дисконтирования расчетного будущего платежа, требуемого для погашения обязательства, возникшего в результате исполнения сотрудником своих обязанностей в текущий и предыдущие отчетные

периоды, с использованием процентной ставки высококачественных корпоративных облигаций со сроком погашения в соответствующем году.

1.53 Актуарные прибыли и убытки учитываются резервным методом в период их возникновения и проводятся отдельной статьей в ведомости изменений чистых активов/основного капитала.

Иные долгосрочные выплаты сотрудникам

1.54 Иные долгосрочные выплаты сотрудникам, производимые, как правило, по истечении 12-месячного периода, например, оплата ежегодных отпусков, рассчитываются по тому же актуарному принципу, что и выплаты по прекращении службы, а актуарные прибыли и убытки учитываются немедленно.

Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций

1.55 ЮНИДО является одной из организаций, участвующих в ОПФПООН, который был учрежден Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций в целях обеспечения выплаты пенсионных пособий, а также пособий в случае смерти, потери трудоспособности и т. п. ОПФПООН – это план с фиксированным уровнем пособий, финансируемый несколькими работодателями. Как указано в статье 3(б) положений Фонда, членство в Фонде открыто для специализированных учреждений и любой другой международной, межправительственной организации, участвующей в общей системе выплаты окладов и пособий и придерживающейся других условий службы в Организации Объединенных Наций и специализированных учреждениях.

1.56 Согласно этому плану участвующие организации несут актуарные риски, связанные с нынешними и бывшими сотрудниками других организаций, участвующих в Фонде, и поэтому не существует никакой последовательной и надежной основы для распределения обязательств, предусмотренных планом активов и расходов между отдельными участвующими в плане организациями. Будучи одной из организаций – участниц Фонда, ЮНИДО не в состоянии определить собственную долю финансового обеспечения и исполнения плана с достаточной для бухгалтерского учета точностью, и потому этот план учитывается ею как пенсионный план с фиксированным взносом в соответствии с требованиями МСУГС 25. Взносы в план в течение финансового периода учитываются как расходы в ведомости финансовой деятельности.

Резервы и условные обязательства

1.57 Резервы учитываются для обеспечения условных обязательств в том случае, если у ЮНИДО в результате прошлых событий имеется текущее правовое либо формальное обязательство, существует весомая вероятность того, что погашение этого обязательства будет связано с оттоком средств, и объем этих средств может быть определен с достаточной точностью. Размер резерва определяется наилучшей оценкой суммы расходов, необходимых для погашения текущего обязательства, по состоянию на дату составления отчетности. Эта оценка дисконтируется, если влияние временной стоимости денег существенно.

1.58 Если возможность наступления обязательства является неопределенной либо еще не подтвержден факт наличия у ЮНИДО текущего обязательства, способного привести к оттоку средств, сведения о таких условных обязательствах, равно как и сведения об обязательствах, которые не удовлетворяют критериям учета МСУГС 19, должны приводиться в отчетной документации.

Учет фондов и сегментная отчетность

1.59 Финансовые ведомости составляются на основе "учета фондов". Каждый фонд функционирует как отдельное финансовое и учетное подразделение со своей группой самобалансирующихся счетов с двойной записью операций. Сальдо фондов представляют собой накопленный остаток доходов и расходов.

1.60 Источники средств ЮНИДО отражают отдельные виды услуг, которые ЮНИДО оказывает с целью достижения своей общей цели. Генеральная конференция либо Генеральный директор может учреждать

отдельные фонды для общих или специальных целей. Соответственно, сведения сегментной отчетности представляются по источникам средств и подразделяются на три отдельных сегмента услуг: i) деятельность по регулярному бюджету, ii) деятельность в области технического сотрудничества, и iii) другая деятельность и специальные услуги.

Эти три сегмента представляют собой следующие отдельные виды услуг:

- a) *Деятельность по регулярному бюджету* – оказание основных услуг, таких как управление Организацией, разработка политики, стратегическое руководство, исследовательская деятельность, административные и вспомогательные услуги (например, финансовое управление, управление людскими ресурсами и т. д.), а также услуги в поддержку деятельности государств-членов в области принятия решений и оказание основной поддержки в достижении главной цели ЮНИДО, сформулированной в ее Уставе, – содействие и ускорение промышленного развития в развивающихся странах.
- b) *Деятельность в области технического сотрудничества (ТС)* – осуществление проектов и предоставление услуг непосредственно получателям. Эти услуги приносят получателю непосредственную выгоду во многих областях, от сельского хозяйства до экологии и торговли, и сопряжены с передачей технологий, созданием потенциала, модернизацией производственных процессов и т. д. Они коренным образом отличаются от услуг, предоставляемых в рамках деятельности, финансируемой из регулярного бюджета, как указано выше.
- c) *Другая деятельность и специальные услуги* – это "периферийные мероприятия" в поддержку услуг, предоставляемых согласно пунктам (a) и (b) выше. В эту последнюю категорию другой деятельности и специальных услуг входят такие услуги, как продажа изданий, эксплуатация зданий и КОМФАР, которые дополняют основную деятельность Организации, но соответствуют общей цели ЮНИДО и актуальны для ее достижения.

Бюджетные сопоставления

1.61 Двухгодичные регулярные и оперативные программы и бюджеты подготовлены на основе модифицированного кассового метода учета, а не на основе метода полного начисления. Ввиду различия методик составления бюджетов и финансовых ведомостей требуемая согласно МСУГС 24 ведомость 5 (Сопоставление бюджетных и фактических сумм) подготовлена на основе того же метода учета и классификации и за тот же период, что и утвержденный бюджет.

1.62 В ведомости сопоставления указаны: исходный и окончательный объем бюджета; фактические суммы, определенные на основе того же метода учета, что и соответствующие бюджетные суммы, и пояснения относительно существенных различий между бюджетными и фактическими суммами.

1.63 В примечании 18 проводится сопоставление представленных на одной основе фактических сумм по бюджету с фактическими суммами чистого движения денежной наличности от учтенной в финансовых ведомостях оперативной, инвестиционной и финансовой деятельности, с отдельным указанием базисных, временных и организационных различий.

Раскрытие информации о связанных сторонах

1.64 Сведения о связанных сторонах, способных контролировать либо оказывать существенное влияние на процесс принятия финансовых и оперативных решений в ЮНИДО, а также об операциях с такими сторонами, за исключением операций, осуществляемых в рамках нормального взаимодействия и на условиях равноправия и незаинтересованности сторон, либо операций, соответствующих нормальным рабочим отношениям между данными сторонами, подлежат раскрытию. Кроме того, ЮНИДО обязуется раскрывать сведения о конкретных операциях с участием основного управленческого персонала и членов их семей.

1.65 Основной управленческий персонал ЮНИДО включает Генерального директора, заместителя Генерального директора и директоров-управляющих, обладающих полномочиями и обязанностями в отношении планирования, направления и контроля деятельности ЮНИДО и оказывающих влияние на принятие стратегических решений. Оплата труда основного управленческого персонала рассматривается как операция с участием связанной стороны.

Примечание 2: Денежная наличность и эквиваленты денежной наличности

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Денежная наличность и эквиваленты денежной наличности		
Денежная наличность в банке и в кассе	62 390,1	32 867,5
Депозиты на срок до трех месяцев	349 044,8	418 462,2
Денежная наличность и эквиваленты денежной наличности в отделениях на местах	3 078,8	3 107,3
Итого, денежная наличность и эквиваленты денежной наличности	414 513,7	454 437,0

2.1 В отношении использования денежной наличности и ее эквивалентов имеются ограничения, зависящие от фонда, к которому эта наличность относится; более подробные сведения о денежной наличности и ее эквивалентах с распределением по основным направлениям деятельности приведены в Примечании 19(А).

2.2 Денежная наличность и ее эквиваленты включают денежную наличность и срочные депозиты в валютах, отличных от евро, на сумму, эквивалентную 255 062 574 евро (в 2011 году – 283 203 025 евро).

2.3 Часть наличности номинирована в валютах, хождение которых ограничено законом, либо в валютах, не являющихся свободно конвертируемыми в евро, и используется исключительно для покрытия местных расходов на территории соответствующих государств. Евро-эквивалент данных средств на конец отчетного периода составляет 1 706 470 евро (в 2011 году – 758 391 евро) по соответствующему операционному обменному курсу Организации Объединенных Наций на момент подведения сальдо.

2.4 Среднегодовая ставка дохода, полученного по банковским счетам и срочным вкладам, составила 0,32 процента и 0,35 процента для евро и доллара США, соответственно (в 2011 году – 1,17 и 0,33 процента).

2.5 Денежная наличность в отделениях на местах размещена на банковских счетах с заранее оговоренным сальдо с целью обеспечения финансовых потребностей на местах.

Примечание 3: Дебиторская задолженность

Текущая	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Дебиторская задолженность по необменным операциям		
К получению от государств-членов – начисленные взносы	92 537,8	99 278,4
К получению от государств-членов – прочее	98,0	96,6
Добровольные взносы к получению	119 868,2	110 981,3
НДС и другие подлежащие возмещению налоги	4 002,1	2 641,8
Итого, дебиторская задолженность до внесения поправок	216 506,1	212 998,1
Поправка на сомнительные счета	(88 360,2)	(92 643,9)
Чистая дебиторская задолженность по необменным операциям	128 145,9	120 354,2
Дебиторская задолженность по обменным операциям		
Дебиторская задолженность организаций системы ООН	5 796,7	4 125,5
Дебиторская задолженность – прочее	3 207,5	6 186,7
Поправка на сомнительные счета	(723,8)	(723,8)
Чистая дебиторская задолженность по обменным операциям	8 280,4	9 588,4
Нетекущая	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Дебиторская задолженность по необменным операциям		
К получению от государств-членов – начисленные взносы	6 553,9	10 200,4
Поправка на сомнительные счета	(2 336,9)	(6 155,3)
Итого, дебиторская задолженность по необменным операциям	4 217,0	4 045,1

3.1 Сведения о дебиторской задолженности представлены за вычетом поправок на сомнительные счета. Поправка на недополученные начисленные взносы основывается на прошлом опыте и рассчитана на основании соотношений непогашенной дебиторской задолженности по взносам, значения которых приведены ниже. Поправки на дебиторскую задолженность по добровольным взносам не вносились.

Начисленные взносы, не погашенные в течение	2012 год	2011 год
	%	%
Свыше 6 лет	100	100
4-6 лет	80	80
2-4 года	60	60
1-2 года	30	30

3.2 Сумма поправки на недополученные начисленные взносы изменилась следующим образом:

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Поправка на безнадежные и сомнительные счета на начало года	97 640,8	102 171,5
Перечисление в счет сальдо счетов государств-членов	(8 102,1)	(4 530,7)
Поправка на безнадежные и сомнительные счета на конец года	89 538,7	97 640,8

3.3 Общая сумма поправки на безнадежные и сомнительные счета в размере 91 420 875 евро (2011 год – 99 523 005 евро) состоит из 89 538 661 евро (2011 год – 97 640 791 евро) по начисленным взносам к получению и 1 882 214 евро по прочей дебиторской задолженности (2011 год – 1 882 214 евро).

3.4 Нетекущая дебиторская задолженность по взносам состоит из подтвержденных взносов государств-членов, причитающихся по прошествии более чем одного года после даты представления отчетности согласно оговоренным планам погашения задолженности, и составляет 6 553 948 евро (2011 год – 10 200 443 евро).

3.5 Подробные сведения о выплате начисленных взносов представлены в Приложении I (е), а сводная информация о распределении дебиторской задолженности по срокам приведена в следующей таблице:

	31 декабря 2012 года		31 декабря 2011 года	
	<i>в тыс. евро</i>	%	<i>в тыс. евро</i>	%
Срок				
1-2 года	10 778,9	10,9	12 518,1	11,4
3-4 года	3 012,0	3,0	5 416,3	4,9
5-6 лет	4 015,2	4,1	4 544,4	4,2
7 лет и более	81 285,6	82,0	87 000,1	79,5
Итого, задолженность по взносам до внесения поправок	99 091,7	100,0	109 478,9	100,0

Примечание 4: Товарно-материальные запасы

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Материалы для эксплуатации помещений	1 304,4	1 074,0
Прочее	43,2	37,8
Итого, товарно-материальные запасы	1 347,6	1 111,8

Сверка товарно-материальных запасов	Материалы для эксплуатации помещений		Итого
		Прочее	
<i>в тыс. евро</i>			
Исходные товарно-материальные запасы	1 074,0	3,2	1 111,8
Приобретено в течение года	461,2	38,0	499,2
Всего в наличии	1 535,2	75,8	1 611,0
Минус: потребление	(227,6)	(32,3)	(259,9)
Минус: списание	(3,2)	(0,3)	(3,5)
Итого, товарно-материальные запасы на 31 декабря 2012 года	1 304,4	43,2	1 347,6

4.1 Фактическое количество товарно-материальных запасов по данным системы управления товарно-материальными запасами ЮНИДО подтверждено путем подсчета фактически имеющихся запасов и оценено в порядке поступления (ФИФО).

4.2 Оценивались только товарно-материальные запасы, не подвергшиеся какому-либо обесценению или устареванию. По причине устаревания и других потерь в течение 2012 года в ЮНИДО было списано товарно-материальных ценностей на сумму 3 551 евро (2011 год – 6 236 евро).

Примечание 5: Прочие текущие активы

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>в тыс. евро</i>		
Авансовые выплаты продавцам	5 998,6	3 872,2
Авансовые выплаты сотрудникам	2 353,9	2 176,7
Начисленные проценты	313,2	327,5
Аviso внутренних расчетов (э-АВР)	4 197,7	2 759,4
Межфондовые операции	11 364,5	28 047,9
Прочие текущие активы	2 240,7	573,3
Итого, другие активы	26 468,6	37 757,0

5.1 Авансовые выплаты продавцам представляют собой авансовые платежи за товары и услуги, произведенные по предъявлении сопроводительных документов, а также первичные платежи, произведенные по подписанию контрактной документации.

5.2 Авансовые выплаты сотрудникам – это субсидии на образование, субсидии на аренду жилья, возмещение транспортных расходов и другие предусмотренные выплаты.

5.3 Aviso внутренних расчетов (в системе э-АВР) – это необработанные aviso внутренних расчетов отделений на местах за декабрь 2012 года, суммы на промежуточных счетах и платежи, возвращенные банком за недостаточностью данных.

5.4 Межфондовые сальдо представляют собой суммы к получению от других фондов (контрпассивы представлены в примечании 13). Эти сальдо образуются при ведении банковских счетов на конкретном уровне общего фонда.

Примечание 6: Доля в чистых активах/основном капитале совместных предприятий, учтенная методом долевого участия

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Инвестиции в кооперативный магазин	958,9	954,3
Инвестиции в Службу общественного питания	192,1	178,6
Итого, доля в чистых активах/основном капитале совместных предприятий	1 151,0	1 132,9

6.1 Между расположенными в Вене организациями системы Организации Объединенных Наций существует договоренность, в соответствии с которой затраты на общие услуги, которые превышают любые внешние доходы и которые предоставляет каждая из них – общественное питание, кооперативный магазин, обеспечение безопасности, медицинское обслуживание и эксплуатация зданий, – распределяются в соответствии с утвержденными коэффициентами долевого участия в покрытии затрат.

6.2 Величина этих коэффициентов зависит от таких ключевых факторов, как количество сотрудников, общая занимаемая площадь и т. п. Эти коэффициенты ежегодно определяются по принятой расположенными в ВМЦ организациями таблице и утверждаются, после чего вступают в силу и используются при распределении затрат. Руководство время от времени пересматривает эти договоренности. Сводная информация по всем совместным предприятиям, в которых участвует ЮНИДО, основана на коэффициентах долевого участия в покрытии затрат за соответствующие отчетные периоды.

Коэффициенты долевого участия ЮНИДО в покрытии затрат были следующими:

2012 год	2011 год
15,389%	15,561%

6.3 Служба общественного питания: Служба общественного питания – это организация, контролируемая ЮНИДО совместно с другими международными организациями, расположенными в Венском международном центре. Служба общественного питания обеспечивает персонал этих организаций и представителей других определенных групп лиц питанием, напитками и обслуживанием на территории ВМЦ через подрядчика на основе принципа возмещения расходов.

6.4 При упразднении службы весь чистый остаток основного капитала передается в фонды социального обеспечения персонала ЮНИДО и других расположенных в ВМЦ организаций.

6.5 Служба общественного питания не является самостоятельным юридическим лицом. Учет ее активов и пассивов осуществляется от лица ЮНИДО. Соответственно ЮНИДО, наряду с другими расположенными в ВМЦ организациями, несет потенциальную ответственность по всем остаточным обязательствам Службы общественного питания.

Ниже представлена соответствующая сводная финансовая информация.

Служба общественного питания. Сводная финансовая информация	31 декабря 2012 года в тыс. евро	31 декабря 2011 года в тыс. евро
Доходы	6 364,7	5 934,3
Стоимость реализованных услуг	2 490,9	2 364,7
Чистые эксплуатационные расходы	3 531,4	3 517,4
Текущие активы	2 112,4	1 805,8
Нетекучие активы	388,2	478,7
Текущие пассивы	1 249,0	1 138,2
Резервы и сальдо средств	1 251,5	1 146,3

6.6 Кооперативный магазин. Кооперативный магазин – это организация, контролируемая МАГАТЭ совместно с другими международными организациями, расположенными в Венском международном центре. Кооперативный магазин осуществляет продажу сотрудникам этих организаций и другим определенным категориям лиц беспошлинных товаров повседневного спроса для личного потребления на основе принципа возмещения расходов.

6.7 При упразднении магазина весь чистый остаток основного капитала передается в фонды социального обеспечения персонала МАГАТЭ и других расположенных в ВМЦ организаций пропорционально объему продаж сотрудникам этих соответствующих организаций за пять предшествующих упразднению лет.

6.8 Кооперативный магазин не является самостоятельным юридическим лицом. Учет его активов и пассивов осуществляется от лица МАГАТЭ. Соответственно, МАГАТЭ несет потенциальную ответственность по всем остаточным обязательствам кооперативного магазина.

Ниже представлена соответствующая сводная финансовая информация.

Кооперативный магазин. Сводная финансовая информация	31 декабря 2012 года в тыс. евро	31 декабря 2011 года в тыс. евро
Доходы	29 130,4	28 007,6
Стоимость реализованных товаров	23 902,7	23 152,9
Чистые эксплуатационные расходы	4 161,1	3 815,4
Текущие активы	16 404,8	14 923,8
Нетекучие активы	477,2	457,3
Текущие пассивы	2 685,2	2 227,3
Нетекучие пассивы	7 966,0	6 979,8
Основной капитал	6 230,9	6 174,1

6.9 Служба эксплуатации зданий: Служба эксплуатации зданий отвечает за содержание и эксплуатацию материальной части ВМЦ. ЮНИДО уполномочена выступать в качестве оператора данной службы, а ее финансовая и оперативная политика определяется решениями Комитета общих служб, в состав которого входят представители расположенных в ВМЦ организаций. Таким образом, эта служба является

совместным проектом под управлением всех этих организаций. СЭЗ не является самостоятельным юридическим лицом. Учет ее активов и пассивов осуществляется от лица ЮНИДО.

6.10 Расположенные в ВМЦ организации ежегодно вносят взносы в фонд СЭЗ в соответствии с утвержденными коэффициентами, приведенными в пункте 6.1, за исключением возмещения по специальным проектам, реализуемых по принципу возмещения расходов. Остаточное доленое участие в СЭЗ расположенных в ВМЦ организаций, равно как и метод распределения этого участия в случае упразднения фонда, не регламентируется ни одним документом, и, поскольку служба функционирует на бесприбыльно-безубыточной основе, сальдо взносов расположенных в ВМЦ организаций за вычетом расходов учитывается как отсроченные поступления до перечисления средств на услуги, подлежащие предоставлению в будущем (см. примечание 12.4).

Ниже представлена соответствующая сводная финансовая информация.

Сводная финансовая информация. Служба эксплуатации зданий	31 декабря 2012 года в тыс. евро	31 декабря 2011 года в тыс. евро
Доходы	22 099,9	19 067,8
Расходы	22 099,9	19 067,8
Текущие активы	61 086,9	50 374,8
Нетекующие активы	1 178,7	293,7
Текущие пассивы	40 833,2	35 865,8
Нетекующие пассивы	21 432,4	14 802,7
Основной капитал	–	–

6.11 Затраты на другие общие службы, такие, как служба безопасности и медицинская служба, засчитываются в текущие расходы по методу возмещения. В 2012 году расходы на их содержание составили соответственно 1 804 845 евро и 230 747 евро (2011 год – 1 247 148 евро и 186 937 евро).

Примечание 7: Имущество, установки и оборудование

	Текущая капитализация	Мебель и принадлежности	Информационно- коммуникационное оборудование	Транспорт- ные средства	Машинное оборудование	Всего
Расходы						
На 31 декабря 2011 года	–	1 634,8	4 474,1	1 654,9	1 742,5	9 506,3
Новые статьи расходов	908,6	60,5	255,6	84,5	50,2	1 359,4
Утилизация/трансферты	(27,3)	(59,7)	(749,9)	(48,4)	(107,6)	(992,9)
На 31 декабря 2012 года	881,3	1 635,6	3 979,8	1 691,0	1 685,1	9 872,8
Накопленная амортизация						
На 31 декабря 2011 года	–	1 442,9	3 666,6	870,1	1 606,6	7 586,2
Амортизационные отчисления в течение года	–	46,9	333,1	198,3	35,5	613,8
Утилизация	–	(22,5)	(670,8)	(73,1)	(101,8)	(868,2)
На 31 декабря 2012 года	–	1 467,3	3 328,9	995,3	1 540,3	7 331,8
Чистая балансовая						
На 31 декабря 2011 года	–	191,9	807,5	784,8	135,9	1 920,1
На 31 декабря 2012 года	881,3	168,3	650,9	695,7	144,8	2 541,0

7.1 Капитализация ИУО производится в том случае, если их стоимость достигает порогового уровня (600 евро) или превышает его. Их амортизация рассчитывается линейным методом с учетом ожидаемого срока полезной службы. Пороговый уровень периодически пересматривается.

7.2 В отношении активов, относящихся к ИУО, ежегодно проводится проверка на предмет снижения их стоимости. Проведенная в 2012 году проверка активов показала, что их обесценения не произошло. Балансовая стоимость выведенных из активного использования ИУО, предназначенных для утилизации, была следующей: а) для ИУО с нулевой чистой балансовой стоимостью – 818 593 евро (2011 год – 86 008 евро); и б) для ИУО с чистой балансовой стоимостью в 35 893 евро (2011 год – 23 109 евро) – 125 234 евро (2011 год – 41 360 евро).

7.3 Валовая балансовая стоимость (фактическая стоимость) выработавших амортизационный ресурс ИУО, которые по-прежнему используются, составляет на конец периода 6 287 336 евро (2011 год – 6 423 323 евро).

Примечание 8: Нематериальные активы

	Текущая капитализация	Программное обеспечение, приобретенное у внешних поставщиков	Программное обеспечение собственной разработки	Всего
<i>в тыс. евро</i>				
Расходы				
На 31 декабря 2011 года	690,1	346,8	1 946,6	2 983,5
Новые статьи расходов	104,0	12,8	1 620,0	1 736,8
Трансферты	(690,1)	-	690,1	-
На 31 декабря 2012 года	104,0	359,6	4 256,7	4 720,3
Накопленная амортизация				
На 31 декабря 2011 года	-	179,9	286,8	466,7
Амортизационные отчисления в течение года	-	53,1	651,8	704,9
На 31 декабря 2012 года	-	233,0	938,6	1 171,6
Чистая балансовая стоимость				
На 31 декабря 2011 года	690,1	166,9	1 659,8	2 516,8
На 31 декабря 2012 года	104,0	126,6	3 318,1	3 548,7

8.1 Капитализация нематериальных активов производится в том случае, если их стоимость превышает пороговый уровень (1 700 евро), исключая программное обеспечение собственной разработки, в отношении которого пороговый уровень составляет 25 000 евро без учета расходов на исследования и эксплуатационных расходов. Расходы на программное обеспечение собственной разработки отражают расходы на разработку новой системы планирования общеорганизационных ресурсов (ПОР).

8.2 Текущая капитализация включает в себя лицензионные выплаты и другие расходы на разработку новой системы ПОР, капитализация которой будет проведена, когда эта система будет в состоянии функционировать таким образом, как это предусмотрено руководством.

Примечание 9: Нетекучие активы

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>в тыс. евро</i>		
Первоначальный аванс в кооперативный магазин	808,9	808,9
Арендные депозиты	111,2	123,9
Итого, нетекучие активы	920,1	932,8

9.1 Взносы на нетекучие активы подлежат выплате, согласно условиям соглашений, по истечении срока, превышающего один год.

Примечание 10: Кредиторская задолженность

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Суммы причитающиеся государствам-членам	10 350,7	26 783,1
Обязательства по добровольным взносам – неизрасходованные остатки	23,6	372,2
Проценты на средства доноров	12 095,2	14 234,7
Разное	228,5	467,3
Итого, кредиторская задолженность	22 698,0	41 857,3

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Структура:		
Кредиторская задолженность по необменным операциям	22 509,0	41 438,5
Кредиторская задолженность по обменным операциям	189,0	418,8
Итого, кредиторская задолженность	22 698,0	41 857,3

10.1 Причитающиеся государствам-членам остатки отражают неизрасходованные остатки поступлений, начисленные взносы, полученные за предыдущие годы, и проценты сверх бюджетной сметы до их распределения среди имеющих на это право государств-членов или получения от них указаний в отношении использования таких остатков.

10.2 Обязательства по добровольным взносам отражают причитающиеся донорам остаточные суммы неизрасходованных взносов на закрытые проекты до их возмещения или перепрограммирования.

10.3 Порядок использования поступлений от процентов, полученных на инвестированные донорские средства, чистых банковских сборов, курсовых прибылей и убытков регулируется соглашениями с донорами. Баланс кредиторской задолженности отражает накопленные проценты до получения указаний доноров в отношении его использования.

Примечание 11: Выплаты сотрудникам

	31 декабря 2012 года			Начальное сальдо 1 января 2012 года
	Актуарная оценка	Оценка ЮНИДО	Всего	
<i>в тыс. евро</i>				
Краткосрочные выплаты сотрудникам	–	2 328,4	2 328,4	803,4
Выплаты по прекращении службы	176 774,5	–	176 774,5	132 290,5
Другие долгосрочные выплаты сотрудникам	6 086,4	–	6 086,4	4 881,0
Итого, обязательства по выплатам сотрудникам	182 860,9	2 328,4	185 189,3	137 974,9

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>в тыс. евро</i>	
Структура:		
Текущие	2 328,4	803,4
Нетекущие	182 860,9	137 171,5
Итого, обязательства по выплатам сотрудникам	185 189,3	137 974,9

Оценка обязательств по выплатам сотрудникам

11.1 Обязательства по выплатам сотрудникам определяются специалистами-актуариями или рассчитываются ЮНИДО на основе кадровых данных и опыта осуществления выплат в прошлом. По состоянию на 31 декабря 2010 года общий объем обязательств по выплатам сотрудникам составил 185,2 млн. евро (2011 год – 138,0 млн. евро), в том числе 182,9 млн. евро (2011 год – 137,2 млн. евро) по подсчетам актуариев и 2,3 млн. евро (2011 год – 0,8 млн. евро) по подсчетам ЮНИДО. Увеличение объема обязательств по выплатам сотрудникам обусловлено главным образом снижением учетной ставки с 4,75 процента в 2011 году до 3,00 процента в 2012 году (см. пункт 11.10).

Краткосрочные выплаты сотрудникам

11.2 Краткосрочные выплаты сотрудникам связаны с окладами, путевыми расходами для поездки на родину и субсидией на образование.

Выплаты по прекращении службы

11.3 Выплаты по прекращении службы – это планы фиксированных пособий, которые включают в себя медицинское страхование сотрудников после выхода в отставку (МСПВО), субсидии на репатриацию и выходные пособия, а также расходы, связанные с расходами на проезд при прекращении службы и расходами на перевозку домашнего имущества.

11.4 Медицинское страхование сотрудников после выхода в отставку – это план, позволяющий имеющим на это право пенсионерам и признанным членам их семей участвовать в плане полного медицинского страхования, планах дополнительного медицинского страхования или австрийском плане медицинского страхования Gebietskrankenkasse (GKK).

11.5 Выплаты при прекращении службы – это пособия, выплачиваемые сотрудникам категории общего обслуживания ЮНИДО, местом службы которых является Вена, при прекращении службы, которые зависят от продолжительности службы и размера последнего оклада.

11.6 Субсидия на репатриацию выплачивается сотрудникам категории специалистов при прекращении службы вместе со связанными с этим путевыми расходами и расходами на перевозку домашнего имущества.

Другие долгосрочные выплаты сотрудникам

11.7 Другие долгосрочные выплаты сотрудникам включают в себя накопленный ежегодный отпуск, оплачиваемый при прекращении службы сотрудника.

Актuarные оценки выплат по прекращении службы и других долгосрочных выплат сотрудникам

11.8 Обязательства в отношении выплат по прекращении службы и других долгосрочных выплат сотрудникам определяются независимыми актуариями, которые провели оценку по состоянию на 31 декабря 2012 года. Такие выплаты сотрудникам устанавливаются в соответствии с Положениями и правилами о персонале ЮНИДО для сотрудников категорий специалистов и общего обслуживания.

Актuarные предположения

11.9 Нынешняя сумма обязательств определена посредством учета предполагаемых будущих выплат, требуемых для погашения обязательств в связи со службой сотрудников в текущем и предыдущем периодах с использованием процентных ставок по высококачественным корпоративным облигациям за соответствующие годы наступления сроков платежей в сочетании с набором предположений и методов.

11.10 Для определения стоимости обязательств в отношении выплат по прекращении службы и других долгосрочных пособий для сотрудников по состоянию на 31 декабря 2012 года использовались следующие предположения и методы.

- Актuarный метод: обязательства в отношении пособий сотрудников рассчитываются с использованием метода прогнозируемой условной единицы.
- Зачетные периоды: в отношении МСПВО зачетный период наступает в момент поступления на службу и заканчивается датой возникновения у сотрудников всех оснований на получение пособия. Для субсидии на репатриацию зачетный период начинается при поступлении на службу и продолжается до истечения 12 лет или другого меньшего непрерывного срока службы за пределами страны происхождения, причем в последнем случае размер субсидии уменьшается пропорционально количеству недостающих лет. По истечении 12-летнего срока обязательства зависят только от увеличения размера будущих окладов. Зачетный период ежегодных отпусков начинается в момент найма и прекращается в момент прекращения службы с учетом максимального права на 60 дней. В отношении пособия при прекращении службы зачетный период начинается в момент найма, т.е. с начала зачитываемого периода службы, и заканчивается датой получения права на максимальное пособие.
- Смертность: коэффициенты смертности до и после выхода в отставку основаны на актуарной оценке Объединенного пенсионного фонда персонала Организации Объединенных Наций по состоянию на 2007 год в сочетании с показателями выхода из Фонда и в отставку.
- Учетная ставка: 3,00 процента (2011 год – 4,75 процента) для планов пособий по МСПВО и 1,85 процента (2011 год – 4,75 процента) по репатриации, ежегодному отпуску и плану пособия при прекращении службы.

- Динамика изменений расходов на медицинское страхование: 5,12 процента в 2012 году, 5,03 процента в 2013 году, 4,94 процента в 2014 году и постепенное достижение окончательной ставки (4,5 процента) в 2019 году.
- Темпы роста окладов: 3,00 процента (2011 год – 3,00 процента), но изменяются в зависимости от возраста, категории и продвижения по службе.
- Субсидия на репатриацию: предполагается, что все сотрудники категории специалистов имеют право на такую субсидию и получают таковую при прекращении службы.
- Путевые расходы на репатриацию: темпы годового уменьшения в будущем – 2,00 процента (2011 год – 2,00 процента).
- Ежегодный отпуск: предполагается, что все сотрудники имеют право на это пособие и воспользуются им при прекращении службы. Продолжительность накопленных отпусков зависит от количества проработанных лет.

11.11 Предполагаемые тенденции изменения расходов на медицинское страхование оказывают серьезное воздействие на суммы, учитываемые в ведомости финансовой деятельности. Предполагаемая динамика изменений таких расходов на один процентный пункт будет иметь следующие последствия:

Последствия для	Увеличение на один	Уменьшение на один
	процентный пункт	процентный пункт
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Обязательств по пособиям на МСПВО, накопленным на конец года	33 262,4	(25 700,1)
Совокупных расходов на обслуживание и проценты	2 048,9	(1 554,1)

Выверка обязательств по пособиям с фиксированным уровнем

	Медицинское страхование после выхода в отставку	Субсидия на репатриацию	Ежегодный отпуск	Выплаты при прекращении службы	Всего
	<i>(в тыс. евро)</i>				
Обязательства по пособиям с фиксированным уровнем на 31 декабря 2011 года	111 633,2	11 048,1	4 881,0	9 609,2	137 171,5
Расходы на обслуживание за 2012 год	3 011,7	730,3	529,0	547,5	4 818,5
Расходы на проценты за 2012 год	5 365,9	508,3	232,3	459,1	6 565,6
Фактические валовые выплаты по пособиям в 2012 году	(2 529,1)	(466,7)	(450,9)	(804,7)	(4 251,4)
Актuarные убытки	27 771,8	2 497,1	727,4	1 752,0	32 748,3
Актuarные убытки по совместным операциям	4 940,8	(41,2)	167,6	741,2	5 808,4
Обязательства по пособиям с фиксированным уровнем на 31 декабря 2012 года	150 194,3	14 275,9	6 086,4	12 304,3	182 860,9

Годовые затраты за 2012 год

	Медицинское страхование после выхода в отставку	Субсидия на репатриацию	Ежегодный отпуск	Выплаты при прекращении службы	Всего
<i>(в тыс. евро)</i>					
Расходы на обслуживание	3 011,7	730,3	529,0	547,5	4 818,5
Расходы на проценты	5 365,9	508,3	232,3	459,1	6 565,6
Итого, затраты, учтенные в 2012 году	8 377,6	1 238,6	761,3	1 006,6	11 384,1

Объединенный пенсионный фонд персонала Организации Объединенных Наций

11.12 Положения о Пенсионном фонде предусматривают, что не реже одного раза в три года Правление Фонда обеспечивает проведение актуарием-консультантом актуарной оценки Фонда. Правление придерживается практики проведения оценок один раз в два года с использованием метода агрегирования по открытой группе. Главная цель актуарной оценки заключается в том, чтобы определить, достаточно ли текущих и прогнозируемых будущих активов Фонда для покрытия его обязательств.

11.13 Финансовые обязательства ЮНИДО перед ОПФПООН заключаются в выплате своего установленного в уставных документах взноса по ставке, установленной Генеральной Ассамблеей Организации Объединенных Наций (в настоящее время – 7,9 процента для участников и 15,8 процента для организаций-членов), а также своей доли в любых предназначенных для покрытия актуарного дефицита в платежах в соответствии со статьей 26 Положений Пенсионного фонда. Такие платежи для покрытия дефицита производятся только в том случае, если и когда Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций ссылается на статью 26, после того как в результате оценки актуарной достаточности средств Пенсионного фонда на дату оценки была установлена необходимость перечисления средств для покрытия дефицита. Каждая организация – член Фонда вносит для покрытия такого дефицита сумму, пропорциональную общей сумме взносов, выплаченной каждой из них в течение трех лет, предшествующих дате оценки.

11.14 Самая последняя актуарная оценка была проведена по состоянию на 31 декабря 2011 года. Эта оценка показала наличие актуарного дефицита в размере 1,87 процента (0,38 процента, согласно оценке 2009 года) зачитываемого для пенсии вознаграждения, и это означало, что для обеспечения сбалансированности, по состоянию на 31 декабря 2011 года, расчетная величина вклада должна была составлять 25,57 процента зачитываемого для пенсии вознаграждения по сравнению с фактической величиной в 23,7 процента. Такой актуарный дефицит был обусловлен главным образом тем фактом, что в последние годы доходность инвестиций была меньше ожидаемой.

11.15 По состоянию на 31 декабря 2011 года коэффициент покрытия, т.е. соотношение актуарных активов к актуарным обязательствам, при условии отсутствия в будущем пенсионных корректировок, составил 130 процентов (140 процентов, согласно оценке 2009 года). С учетом действующей системы пенсионных корректировок этот коэффициент покрытия составил 86 процентов (91 процент, согласно оценке 2009 года). После оценки актуарной достаточности средств Фонда актуарий-консультант пришел к выводу о том, что по состоянию на 31 декабря 2011 года производить выплаты в покрытие дефицита, предусмотренного статьей 26 Положений Фонда, не требуется, поскольку актуарная стоимость активов превышает актуарную стоимость всех накопленных обязательств Фонда. Кроме того, на дату оценки рыночная стоимость активов также превышала актуарную стоимость всех накопленных обязательств. На дату подготовки настоящего доклада Генеральная Ассамблея Организации Объединенных Наций на

статью 26 не ссылалась. Зачитываемое для пенсии вознаграждение будет пересмотрено в ходе следующей актуарной оценки по состоянию на 31 декабря 2013 года.

11.16 В июле 2012 года Правление Пенсионного фонда в докладе о работе своей пятьдесят девятой сессии сообщило Генеральной Ассамблее о том, что оно готово принять решение о повышении обычного возраста для выхода на пенсию для новых участников Фонда, которое вступит в силу не позднее 1 января 2014 года. Правление предполагает, что предложенное повышение обычного возраста для выхода на пенсию значительно уменьшит дефицит и позволит наполовину покрыть нынешний дефицит в размере 1,87 процента.

11.17 В 2012 году общий объем взносов, произведенных в ОПФПООН, составил 14,4 млн. евро (2011 год – 14,1 млн. евро). В 2013 году каких-либо существенных изменений в сумме взносов не ожидается.

11.18 Комиссия ревизоров Организации Объединенных Наций ежегодно проводит ревизию ОПФПООН и раз в два года представляет свои доклады о ревизии Правлению ОПФПООН. ОПФПООН публикует квартальные доклады о своих инвестициях, с которыми можно ознакомиться на веб-сайте ОПФПООН по адресу www.unjspf.org.

Примечание 12: Авансовые платежи

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Авансовая выплата начисленных взносов	70,8	1 397,4
Авансовая выплата добровольных взносов	28 808,0	23 068,7
Авансовые платежи организаций, расположенных в ВМЦ	8 880,7	9 248,7
Сальдо с другими учреждениями ООН	1 838,7	4 877,8
Отсроченные поступления СЭЗ	27 722,7	30 889,9
Выполнение обязательств по добровольным взносам	19 307,0	20 594,8
Итого, авансовые платежи	86 627,9	90 077,3

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Структура:		
Авансовые платежи по необменным операциям	50 024,6	49 938,7
Авансовые платежи по обменным операциям	36 603,3	40 138,6
Итого, авансовые платежи	86 627,9	90 077,3

12.1 Начисленные взносы, поступающие от государств-членов в зачет взноса на будущий год, проводятся по счету авансовых платежей. Авансовые платежи по добровольным взносам учитываются как средства, полученные от доноров до разработки программ мероприятий по конкретным проектам.

12.2 Авансовые платежи, поступающие от организаций, расположенных в ВМЦ, включают в себя средства, полученные для осуществления программ специальных работ, проводимых СЭЗ в ВМЦ.

12.3 Сальдо с другими учреждениями ООН включают клиринговые счета по услугам и проектам по линии ПРООН и другим связанным с Организацией Объединенных Наций проектам, осуществляемым ЮНИДО.

12.4 Сальдо средств на специальном счете Служб эксплуатации зданий, реклассифицированному согласно классификации МСУГС в отношении совместной деятельности, проводятся по счету отсроченных поступлений СЭЗ (см. примечание 6).

12.5 Добровольные взносы, обремененные условиями в отношении их использования, хранятся на счете пассивов до момента выполнения обязательств, предусмотренных в соглашениях.

Примечание 13: Прочие пассивы

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Нереализованная курсовая прибыль/убытки	2 431,1	2 431,1
Начисления за полученные, но неоплаченные товары/услуги	7 812,2	8 752,3
Межфондовые операции	11 364,5	28 047,9
Прочие пассивы	1 934,7	2 341,4
Долгосрочные гарантии – банковские/арендные депозиты	113,6	126,3
Итого, прочие пассивы	23 656,1	41 699,0

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Структура:		
Текущие	23 542,5	41 572,7
Нетекучие	113,6	126,3
Итого, прочие пассивы	23 656,1	41 699,0

13.1 Курсовая прибыль представляет собой остаточное сальдо реализованной прибыли от переоценки выраженной в евро наличности и срочных вкладов, помещенных в целевые фонды, до введения порядка управления проектами в области технического сотрудничества в евро в 2004 году.

13.2 Начисления – это обязательства оплатить товары и услуги, которые были получены или предоставлены ЮНИДО в течение рассматриваемого периода и на которые еще не выставлены счета-фактуры или которые официально не согласованы с поставщиками.

13.3 Межфондовые сальдо – это суммы, причитающиеся другим фондам (см. примечание 5 – активы). Эти сальдо возникают в результате ведения банковских счетов на уровне отдельных общих фондов.

13.4 Прочие пассивы включают в себя главным образом подлежащие оплате счета Отделения Организации Объединенных Наций в Вене за предоставленные в 2012 году конференционные услуги, изучение иностранных языков, связь и письменный перевод.

Примечание 14: Сальдо фондов

	Фонды по регулярному бюджету		Фонд оборотных средств	Фонды техниче- ского сотрудни- чества	Прочие фонды	Всего
	Общий фонд	РПТС				
<i>(в тыс. евро)</i>						
Начальное сальдо фондов 1 января 2012 года	(106 551,9)	7 338,5	7 423,1	379 218,7	16 406,6	303 835,0
Чистый излишек за год	4 902,3	(825,4)	4,5	(19 879,6)	(1 027,8)	(16 826,0)
Итого	(101 656,5)	6 513,2	7 427,6	359 338,9	15 385,8	287 009,0
<u>Движение в течение года</u>						
Кредиты государствам-членам	(8 581,5)	–	–	–	–	(8 581,5)
Переводы из резерва/в резерв на случай задержек с поступлением взносов	8 102,1	–	–	–	–	8 102,1
Актуарная прибыль/(убытки)	(21 615,1)	163,4	–	(2 778,8)	(8 517,8)	(32 748,3)
Прочие коррективы	(10,6)	–	–	805,3	1,3	796,0
Итого, движение за год	(22 105,1)	163,4	–	(1 973,5)	(8 516,5)	(32 431,7)
Конечное сальдо 31 декабря 2012 года	(123 761,6)	6 676,6	7 427,6	357 365,4	6 869,3	254 577,3

Общий фонд по регулярному бюджету

14.1 Отрицательное сальдо общего фонда по регулярному бюджету является результатом не обеспеченных финансированием пособий сотрудников в объеме 182,7 млн. евро по состоянию на 31 декабря 2012 года (2011 год – 137,2 млн. евро).

Регулярная программа технического сотрудничества

14.2 В соответствии с решением GC.9/Dec.14 Генеральной конференции был учрежден специальный счет для полностью программируемых ассигнований в рамках регулярной программы технического сотрудничества (РПТС), на который не распространяются финансовые положения 4.2(b) и 4.2(c).

Фонд оборотных средств

14.3 Согласно решению GC.2/Dec.27 Генеральной конференции был учрежден Фонд оборотных средств в размере 9 млн. долл. США для финансирования бюджетных ассигнований до получения взносов и для покрытия непредвиденных и чрезвычайных расходов. На последующих сессиях Генеральной конференции размер этого Фонда был постепенно сокращен до 6 610 000 долларов США. После введения с 1 января 2002 года системы учета в евро эта сумма была конвертирована в евро в соответствии с решением GC.9/Dec.15, в результате чего объем Фонда оборотных средств составил 7 423 030 евро. Фонд финансируется за счет авансов государств-членов на основе шкалы взносов, утвержденных Генеральной конференцией.

Техническое сотрудничество

14.4 Сальдо средств по фондам технического сотрудничества представляет собой неизрасходованную часть добровольных взносов, которую предполагается использовать для удовлетворения будущих оперативных потребностей при осуществлении мероприятий по проектам.

Другие фонды

Движение по другим фондам

Примечание	1 января	Другие	Чистый	31 декабря
	2012 года	изменения в 2012 году	излишек/ дефицит за год	2012 года
<i>(в тыс. евро)</i>				
Фонды КОМФАР	1 500,2	–	(31,2)	1 469,0
Оперативный бюджет	14,6	(8 534,4)	701,2	(5 720,9)
Фонд для ППОО	14,7	16,5	(1 703,8)	8 229,5
Дополнительные ассигнования по регулярному бюджету – безопасность в ВМЦ	14,8	710,0	–	710,0
Возобновляемый фонд для изданий для продажи	14,9	232,4	(10,5)	221,9
Кооперативный магазин	6	1 763,2	4,5	1 767,7
Служба общественного питания	6	178,6	13,5	192,1
Итого	16 413,5	(8 517,9)	(1 026,3)	6 869,3

14.5 Другие фонды включают в себя главным образом сальдо специальных счетов, созданных для покрытия расходов на вспомогательное обслуживание программ, мер по укреплению безопасности в ВМЦ, инициативу по управлению преобразованиями в ЮНИДО, которая впоследствии была переименована в Программу преобразований и обновления организации (ППОО), и мероприятия по техническому сотрудничеству, предназначенные для обеспечения продовольственной безопасности и использования возобновляемых источников энергии, а также Компьютерную модель для выполнения анализа инвестиционных проектов на стадии технико-экономических обоснований (КОМФАР) и возобновляемый фонд для изданий для продажи.

14.6 Средства в счет поступлений по линии вспомогательных расходов по программам, взимаемые на погашение расходов по программам в рамках финансируемых из внебюджетных источников мероприятий в области технического сотрудничества, учитываются до установления обязательств или в момент осуществления выплат и кредитуются на специальный счет для финансирования оперативного бюджета. Сальдо фонда является результатом необеспеченным финансированием пособий сотрудников.

14.7 В пункте (h) решения GC.13/Dec.15 Генеральная конференция учредила специальные счета для размещения неиспользованных остатков ассигнований, причитающихся государствам-членам в 2010 году, для финансирования Программы преобразований и обновления Организации.

14.8 На своей одиннадцатой сессии Генеральная конференция учредила с 2006 года специальный счет для финансирования доли ЮНИДО в мероприятиях по укреплению безопасности в ВМЦ (решение GC.11/Dec.15). На этот специальный счет не распространяются финансовые положения 4.2 (b)

и 4.2 (с). Ввиду особого назначения и срока действия специального счета расходы по этой статье отражены в финансовых ведомостях в разделе прочей деятельности.

14.9 Возобновляемый фонд для изданий для продажи был учрежден в двухгодичном периоде 1998-1999 годов в соответствии с документом GC.7/21 и решением GC.7/Dec.16 в целях поддержки более долгосрочного планирования издательской деятельности, включая рекламу, сбыт и переиздание публикаций. На счет этого фонда зачисляется половина поступлений от продажи изданий, и из его средств покрываются все расходы, связанные с осуществлением деятельности по таким направлениям, как реклама, сбыт и публикации.

Примечание 15: Резервы

Примечание	1 января	Изменения	31 декабря	
	2012 года	в 2012 году	2012 года	
	<i>(в тыс. евро)</i>			
Резерв для покрытия расходов, связанных с прекращением службы персонала по проектам	15,1	1 468,5	78,8	1 547,3
Страхование оборудования по проектам		72,7	2,5	75,2
Уставные оперативные резервы	15,2/3	3 448,6	–	3 448,6
Резервный фонд для выплаты выходных пособий	15,4	5 499,3	–	5 499,3
Добавление D – резерв для компенсационных выплат	15,5	3 039,4	217,7	3 257,1
Резерв для покрытия расходов, связанных с колебаниями обменного курса	15,6	4 824,2	(266,3)	4 557,9
Итого		18 352,7	32,7	18 385,4

Резерв на выплату выходных пособий персонала по проектам

15.1 Данный резерв включает в себя главным образом средства для выплаты субсидий на репатриацию сотрудников, финансируемых за счет ресурсов на техническое сотрудничество вне рамок межучрежденческих соглашений и определенных целевых фондов, из расчета восьми процентов от чистого базового оклада.

Уставные оперативные резервы

15.2 Оперативный резерв созданный в отношении специального счета вспомогательных расходов по программам в соответствии с заключением 1989/4 Комитета по программным и бюджетным вопросам в объеме 5 504 190 долл. США, был сокращен до 4 300 000 долл. США (4 828 900 евро) в соответствии с решением IDB.14/Dec.12 Совета. Своим решением IDB.30/Dec.2 Совет сократил объем оперативного резерва до 3 030 000 евро. Цель данного резерва заключается главным образом в обеспечении защиты на случай непредвиденных сбоях в работе в области технического сотрудничества и сокращения поступлений по статье вспомогательных расходов, инфляции и валютных корректировок, а также в аннулировании юридических обязательств в случае внезапного прекращения деятельности по оперативному бюджету.

15.3 Совет по промышленному развитию в своем решении IDB.2/Dec.7 санкционировал замораживание оперативного резерва Фонда промышленного развития на уровне 550 000 долл. США (418 550 евро). Цель этого резерва заключается в обеспечении финансовой ликвидности Фонда и компенсации неравномерного движения наличных средств.

Резерв для выплаты выходных пособий

15.4 Согласно пункту (е) решения GC.6/Dec.15 сумма в размере 9 546 732 долл. США, соответствовавшая остатку ассигнований за двухгодичный период 1992-1993 годов, которая была фактически получена Организацией, в 1995 году была переведена в резерв для выплаты выходных пособий. Во исполнение решения GC.7/Dec.17 Генеральной конференции сумма в размере 13 900 000 долл. США была переведена из неиспользованных остатков ассигнований за двухгодичный период 1994-1995 годов на финансирование резервного фонда для выплаты выходных пособий в целях покрытия расходов, связанных с прекращением контрактов сотрудников в результате реализации программы и бюджетов на 1998-1999 годы. В отличие от предыдущих ассигнований на двухгодичный период 1992-1993 годов ассигнования на двухгодичный период 1994-1995 годов не были обеспечены фактической наличностью, поскольку за указанный двухгодичный период имела крупная задолженность. Совокупная сумма платежей из обоих резервов за период 1995-2001 годов составляет 18 546 191 доллар США. Остаток в размере 4 900 541 долл. США был конвертирован в евро 1 января 2002 года по обменному курсу, утвержденному Генеральной конференцией (GC.9/Dec.15). Таким образом, остатки, обусловленные двумя вышеупомянутыми решениями, составляют соответственно 1 109 698 евро и 4 389 609 евро.

Резерв для компенсационных выплат

15.5 Предусмотрено погашение возможных обязательств по компенсационным выплатам в соответствии с добавлением D к Правилам о персонале для сотрудников, финансируемых за счет ресурсов на техническое сотрудничество вне рамок учрежденческих соглашений и определенных целевых фондов, из расчета одного процента от чистого базового оклада.

Резерв для защиты от колебаний обменного курса

15.6 В своем решении GC.8/Dec.16 Генеральная конференция уполномочила Генерального директора создать резервный фонд, на который не распространяются финансовые положения 4.2(b) и 4.2(c). В соответствии с этим решением в двухгодичный период 2002-2003 годов был создан резерв для защиты Организации от колебания обменных курсов в результате введения евро в качестве единой валюты для подготовки программы и бюджетов, ассигнований и начисления взносов, сбора взносов и авансов, а также в качестве валюты учета. Сумма, переведенная из этого резерва в 2012 году в размере 266 351 евро (2011 год – 717 935 евро), представляет собой разницу между выраженной в евро стоимостью фактически затраченных долларов США и их стоимостью в евро, заложенной в бюджет.

Примечание 16: Доходы

Примечание	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>(в тыс. евро)</i>		
Начисленные взносы	16,1	76 577,5
Добровольные взносы		
На техническое сотрудничество	140 505,2	187 846,6
На поддержку регулярной деятельности	2 419,5	5 201,7
Итого, добровольные взносы	16,2	193 048,3
Доходы от инвестиций	16,3	775,6

	Примечание	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
<i>(в тыс. евро)</i>			
Деятельность, приносящая доход			
Издания для продажи		88,4	83,0
КОМФАР		88,0	122,2
Прочие продажи		-	
Итого, деятельность, приносящая доход	16,4	176,4	205,2
Доля в излишках/(дефиците) совместных предприятий			
Служба общественного питания		13,6	8,1
Кооперативный магазин		4,5	139,9
Итого, доля в излишках/(дефиците) совместных предприятий	16,5	18,1	148,0
Различные поступления			
Перечисления в резерв/из резерва для защиты от колебания обменных курсов	16,6	266,3	717,9
Прочее	16,7	205,1	337,1
Итого, различные поступления		471,4	1 055,0
ИТОГО, ДОХОДЫ		220 943,7	273 607,6

16.1 Генеральная конференция утвердила регулярный бюджет на двухгодичный период 2012-2013 годов в объеме 153 231 936 евро (решение GC.14/Dec.14), который финансируется за счет начисленных взносов государств-членов. Исходя из этого, в каждом году была начислена половина этой суммы в размере 76 577 468 евро за вычетом 38 500 евро в порядке корректировки шкалы для вышедшего государства-члена. В соответствии с финансовым положением 5.5(c) производимые государствами-членами платежи сначала кредитуются на счет Фонда оборотных средств, а затем зачисляются в счет причитающихся взносов в объеме, установленном для соответствующего государства-члена.

16.2 Добровольные взносы учитываются с момента подписания имеющего обязательную силу соглашения между ЮНИДО и донором при условии отсутствия каких-либо оговорок, ограничивающих использование средств. В эту категорию также включены свободные остатки ассигнований за предыдущие годы, от которых государства-члены добровольно отказались в соответствии с решением GC.13/Dec.15 Генеральной конференции в целях финансирования ППОО и специальных счетов для осуществления мероприятий в области технического сотрудничества.

16.3 Доходы от инвестиций представляют собой проценты, полученные и накопленные по краткосрочным вкладам, хранящимся в финансовых учреждениях.

16.4 Поступления от деятельности, приносящей доход, включают в себя продажу изданий и Компьютерной модели для выполнения анализа инвестиционных проектов на стадии технико-экономических обоснований (КОМФАР), а также возмещение расходов за предоставленные технические услуги.

16.5 Доля ЮНИДО в чистых излишках от операций Службы общественного питания и кооперативного магазина учитывается на основе формулы распределения расходов расположенных в ВМЦ организаций за общие услуги, о которых говорится в примечании 6.

16.6 По данной позиции учитываются суммы, переведенные из резерва для защиты от колебания обменных курсов в 2012 году вследствие выраженного евро дефицита по фактическим расходам в долларах по сравнению с бюджетными показателями (см. примечание 15.6).

16.7 Возмещение расходов, начисленных в предыдущие финансовые периоды, комиссионные сборы туристических агентств, вспомогательные расходы ОДВЗЯИ и прочие поступления учитываются по статье различных поступлений.

Взносы натурой

16.8 Услуги в натуральной форме, оцененные в 1 406 191 евро (2011 год – 1 179 163 евро), были получены в течение года главным образом от государств-членов в рамках поддержки проектов и операций отделений ЮНИДО на местах. Объем таких взносов оценивается по их справедливой стоимости. Они не учитываются в финансовых ведомостях, поскольку ЮНИДО приняла такое решение в соответствии с МСУГС 23. Характер и виды основных категорий услуг, полученных в натуральной форме, изложены ниже:

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Взносы на использование:		
Служебных помещений	969,2	784,5
Мебели и принадлежностей	7,6	13,8
Информационно-коммуникационного оборудования	9,2	17,6
Транспортных средств	48,9	42,9
Коммунальных услуг	23,4	141,7
Прочих услуг	30,0	37,0
Взносы на проведение конференций, практикумов и подготовки кадров	124,1	8,9
Кадровые услуги	193,9	132,7
Итого, услуги в натуральной форме	1 406,2	1 179,2

Примечание 17: Расходы

Примечание	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Оклады сотрудников	36 046,8	35 495,4
Оклады и надбавки для персонала	28 597,4	27 754,2
Временный персонал	1 251,0	1 518,9
Персонал по проектам	47 008,3	41 422,1
Консультанты	2 102,5	3 361,1

	Примечание	31 декабря	31 декабря
		2012 года	2011 года
		<i>(в тыс. евро)</i>	
Оклады и пособия для сотрудников	17,1	115 006,0	109 551,7
Путевые расходы		9 025,4	8 483,3
Арендная плата, оплата коммунальных и эксплуатационных услуг		3 675,3	4 399,4
Потребление/распределение товарно-материальных запасов		259,9	212,8
ИТ, связь и автоматизация		1 346,4	2 724,0
Расходное оборудование		123,7	311,9
Прочие эксплуатационные расходы		4 389,3	4 725,1
Эксплуатационные расходы по проектам		4 453,8	4 385,7
Эксплуатационные расходы	17,2	23 273,8	25 242,2
Услуги по контрактам в рамках проектов	17,3	55 671,1	33 660,3
Канцелярские принадлежности и расходные материалы	17,4	230,0	326,9
Расходы на оборудование ТС	17,5	21 368,8	18 513,5
Износ и амортизация	7,8	1 318,7	886,4
Курсовая разница	17,6	7 814,4	(12 473,0)
Прочие затраты	17,7	13 086,9	14 384,6
ИТОГО, РАСХОДЫ		237 769,7	190 092,6

17.1 Оклады и пособия сотрудников выплачиваются сотрудникам и консультантам ЮНИДО, а также другим лицам в рамках соглашений о специальных услугах. Расходы на персонал по проектам включают в себя расходы на экспертов, национальных консультантов, вспомогательный административный персонал, а также путевые расходы по проектам.

17.2 Эксплуатационные расходы включают в себя путевые расходы, расходы на коммунальные услуги и операции отделений на местах, совместно финансируемые мероприятия системы Организации Объединенных Наций и информационно-коммуникационные технологии, а также взносы на обеспечение общих услуг в ВМЦ.

17.3 Услуги по контрактам в рамках проектов представляют собой субподряды, заключенные в целях содействия осуществлению мероприятий по проектам. Увеличение в 2012 году обусловлено главным образом реализацией проектов, утвержденных в предыдущие годы.

17.4 Канцелярские принадлежности и расходные материалы включают в себя расходы на товары и услуги, используемые ЮНИДО исключительно в рамках деятельности по регулярному бюджету и техническому сотрудничеству.

17.5 Затраты на оборудование для ТС предназначены для покрытия расходов на приобретаемое в течение года машинное и прочее оборудование по проектам технического сотрудничества.

17.6 Курсовая разница при конвертировании валют является, главным образом, результатом переоценки выраженных не в евро банковских сальдо, активов и пассивов на конец периода, а переоценка дебитового остатка добровольных взносов в первую очередь объясняется уменьшением в конце года курса доллара США к евро с 0,774 в 2011 году до 0,754 в 2012 году.

17.7 Прочие затраты включают в себя стипендии и подготовку кадров в связи с проектами, а также расходы, связанные с проведением совещаний руководящих органов, расходы на конференционное обслуживание, лингвистическое обеспечение, письменный перевод, документацию и т.д.

Примечание 18: Ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм

18.1 Бюджет и счета ЮНИДО готовятся на различной основе. Ведомости финансового положения, финансовой деятельности, изменений чистых активов и движения денежной наличности готовятся методом полного начисления, причем в ведомости финансовой деятельности используется классификация, основанная на характере расходов, в то время как ведомость сопоставления бюджетных и фактических сумм (ведомость 5) готовится на основе модифицированного кассового метода учета.

18.2 В соответствии с требованиями МСУГС 24, в тех случаях, когда финансовые ведомости и бюджет готовятся не на сопоставимой основе, фактические суммы, представляемые путем сопоставления с бюджетом, выверяются по фактическим суммам, представленным в финансовых ведомостях, с указанием по отдельности всех методических, временных и организационных различий. Могут также иметь место различия в форматах и схемах классификации, используемых для представления финансовых ведомостей и бюджета.

18.3 Методические различия возникают в тех случаях, когда утвержденный бюджет готовится на основе, отличной от учетной основы, как указано в пункте 18.1 выше.

18.4 Временные различия возникают в том случае, если бюджетный период отличается от отчетного периода, отражаемого в финансовых ведомостях. В ЮНИДО каких-либо временных различий для целей сопоставления бюджетных и фактических сумм не существует.

18.5 Организационные различия возникают в том случае, если в бюджет не включены программы или структурные подразделения, которые являются частью структуры, для которой готовятся финансовые ведомости.

18.6 Различия в представлении вытекают из различий в формате и схемах классификации, используемых для представления ведомости движения денежной наличности и ведомости сопоставления бюджетных и фактических сумм.

18.7 Сверка фактических сумм на сопоставительной основе в ведомости сопоставления бюджетных и фактических сумм (ведомость 5) и фактических сумм в ведомости движения денежной наличности (ведомость 4) за период, закончившийся 31 декабря 2012 года, представлена ниже:

	Эксплуата- ционные расходы	Инвести- рование	Финанси- рование	Всего
	<i>(в тыс. евро)</i>			
Фактические суммы на сопоставимой основе (ведомость 5)	(81 053,6)	-	-	(81 053,6)
Методологические различия в основе	(21 858,6)	(527,0)	(8 581,5)	(30 967,1)
Различия в представлении	(11 524,9)	(1 784,1)	-	(13 309,0)
Организационные различия	92 115,8	-	-	92 115,8
Фактические суммы в ведомости движения денежной наличности (ведомость 4)	(22 321,3)	(2 311,1)	(8 581,5)	(33 213,9)

18.8 Неисполненные обязательства, включая неисполненные заказы на закупку и чистое движение наличности в рамках эксплуатационных, инвестиционных и финансовых мероприятий, представлены в качестве методологических различий. Доходы и не связанные с фондами расходы, не являющиеся частью ведомости сопоставления бюджетных и фактических сумм, представлены как различия в форме представления. В рамках организационных различий средства технического сотрудничества относятся к деятельности ЮНИДО и подробно представлены в финансовых ведомостях, однако в процессе составления бюджетов они включаются лишь на агрегированных уровнях.

18.9 Бюджетные суммы представлены по регулярному и оперативному бюджетам Организации с использованием классификации, основанной на характере расходов, в соответствии с программой и бюджетами на 2012-2013 годы, утвержденными Генеральной конференцией на ее четырнадцатой сессии (GC.14/Dec.19).

Разъяснение существенных различий по регулярному бюджету

Ниже представлены разъяснения существенных различий между первоначальным бюджетом и окончательным бюджетом, а также между окончательным бюджетом и фактическими суммами.

Расходы по персоналу

18.10 Недоиспользование предусмотренных в бюджете расходов по персоналу объясняется главным образом более высоким, чем это предусмотрено в бюджете, уровнем вакансий на должностях категории специалистов и общего обслуживания. Поскольку расходы по персоналу являются крупнейшим компонентом регулярного бюджета Организации, по этой статье потребовалось использовать консервативный план осуществления с целью компенсировать ожидаемую неуплату или несвоевременную уплату начисленных взносов или неопределенность в этой связи.

Служебные командировки

18.11 Суммы, предусмотренные на оплату служебных командировок, были недоиспользованы на 0,57 млн. евро. Служебные командировки проводятся по двум счетам – служебные командировки, недоиспользованные на 0,50 млн. евро, и зарубежные поездки представителей ЮНИДО, которые были лишь незначительно недоиспользованы на 0,07 млн. евро.

Эксплуатационные расходы

18.12 Экономия по статье эксплуатационных расходов в объеме 2,92 млн. евро объясняется главным образом сокращением потребностей на подготовку документации на 0,36 млн. евро и на типографские и переплетные работы на 0,23 млн. евро. Расходы на службы безопасности и конференционного обеспечения за последний квартал года не были включены в окончательный финансовый отчет за 2012 год, чем объясняется значительный остаток неизрасходованных ассигнований в размере 0,38 млн. евро по общим службам письменного перевода, 0,48 млн. евро по службе безопасности и охраны и 0,10 млн. евро по общим службам устного перевода.

Информационно-коммуникационные технологии

18.13 Незначительное недоиспользование средств в размере 1,27 млн. евро на информационно-коммуникационные технологии объясняется сокращением использования как коммуникационного оборудования (на 0,55 млн. евро), так и услуг по автоматизации делопроизводства (на 0,46 млн. евро). Этот излишек был отчасти компенсирован увеличением расходов на консультативные услуги по ИТ (на 0,31 млн. евро) и внешних расходов по обслуживанию компьютеров (на 0,05 млн. евро).

Регулярная программа технического сотрудничества и Специальные ресурсы для Африки

18.14 Управление ресурсами Регулярной программы технического сотрудничества осуществлялось в рамках специального счета, созданного в этих целях, на который перечислялись ассигнования в полном объеме. По статье Специальных ресурсов для Африки было отмечено недоиспользование средств на 0,84 млн. евро.

Примечание 19: Сегментная отчетность

А. Ведомость финансового положения по сегментам по состоянию на 31 декабря 2012 года

	Деятельность по регулярному бюджету	Техническое сотрудничество	Другая деятельность и специальные услуги	Меж-сегментные операции	Всего, ЮНИДО
	<i>(в тыс. евро)</i>				
АКТИВЫ					
Текущие активы					
Денежная наличность и ее эквиваленты	44 684,4	308 179,7	61 649,6	-	414 513,7
Дебиторская задолженность (необменные операции)	6 596,4	119 886,2	1 663,3	-	128 145,9
Задолженность по обменным операциям	1 408,1	(111,0)	6 983,3	-	8 280,4
Товарно-материальные запасы	-	-	1 347,6	-	1 347,6
Прочие текущие активы	8 878,7	7 559,2	10 030,7	-	26 468,6
Итого, текущие активы	61 567,6	435 514,1	81 674,5	-	578 756,2
Нетекущие активы					
Задолженность	4 217,0	-	-	-	4 217,0
Доля в чистых активах/основном капитале совместных предприятий, учтенная по методу долевого участия	-	-	1 151,0	-	1 151,0
Имущество, установки и оборудование	1 182,0	-	1 359,0	-	2 541,0
Нематериальные активы	256,1	-	3 292,6	-	3 548,7
Прочие нетекущие активы	-	111,2	808,9	-	920,1
Итого, нетекущие активы	5 655,1	111,2	6 611,5	-	12 377,8
ИТОГО, АКТИВЫ	67 222,7	435 625,3	88 286,0	-	591 134,0
ПАССИВЫ					
Текущие пассивы					
Кредиторская задолженность (обменные операции)	156,3	32,7	-	-	189,0
Выплаты сотрудникам	425,8	1 757,8	144,8	-	2 328,4

	Деятельность по регулярному бюджету	Техническое сотрудничество	Другая деятельность и специальные услуги	Меж-сегментные операции	Всего, ЮНИДО
Трансферты к выплате (необменные операции)	10 390,1	12 116,5	2,4	-	22 509,0
Авансовые поступления	70,8	49 977,4	36 579,7	-	86 627,9
Прочие текущие пассивы	13 676,6	5 156,5	4 709,4	-	23 542,5
Итого, текущие пассивы	24 719,6	69 040,9	41 436,3	-	135 196,8
Нетекущие пассивы					
Выплаты сотрудникам	142 094,2	3 819,0	36 947,7	-	182 860,9
Прочие нетекущие пассивы	-	111,2	2,4	-	113,6
Итого, нетекущие пассивы	142 094,2	3 930,2	36 950,1	-	182 974,5
ИТОГО, ПАССИВЫ	166 813,8	72 971,1	78 386,4	-	318 171,3
ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ					
Накопленные излишки/(дефицит) – сальдо фондов	(113 738,7)	377 245,1	7 896,9	-	271 403,3
Излишки/(дефицит) за текущий период	4 081,3	(19 879,7)	(1 027,6)	-	(16 826,0)
Резервы	10 066,3	5 288,8	3 030,3	-	18 385,4
ИТОГО, ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ	(99 591,1)	362 654,2	9 899,6	-	272 962,7
ИТОГО, ПАССИВЫ И ЧИСТЫЕ АКТИВЫ/ОСНОВНОЙ КАПИТАЛ	67 222,7	435 625,3	88 286,0	-	591 134,0

**В. Ведомость финансовой деятельности по сегментам за год,
закончившийся 31 декабря 2012 года**

	Деятельность по регулярному бюджету	Техническое сотрудничество	Другая деятельность		Межсегментные операции	Всего, ЮНИДО
			и специальные услуги			
	<i>(в тыс. евро)</i>					
ПОСТУПЛЕНИЯ/ДОХОДЫ						
Начисленные взносы	76 577,5	-	-	-	-	76 577,5
Добровольные взносы	625,9	142 680,0	(381,2)	-	-	142 924,7
Доходы от инвестиций	315,1	394,0	66,5	-	-	775,6
Деятельность, приносящая доход	79,8	5 366,3	18 339,6	(23 609,3)	-	176,4
Доля в излишках/(дефиците) совместных мероприятий	-	-	18,1	-	-	18,1
Прочее	467,8	(1,5)	5,1	-	-	471,4
ИТОГО, ДОХОДЫ	78 066,1	148 438,8	18 048,1	(23 609,3)	(23 609,3)	220 943,7
РАСХОДЫ						
Оклады и пособия сотрудников	54 777,9	46 316,7	13 911,4	-	-	115 006,0
Эксплуатационные расходы	11 260,9	11 662,5	3 775,2	(3 424,8)	-	23 273,8
Услуги по контрактам	1,9	55 669,2	-	-	-	55 671,1
Канцелярские принадлежности и расходные материалы	208,6	-	21,4	-	-	230,0
Расходы на оборудование по ТС	2,9	21 365,9	-	-	-	21 368,8
Износ и амортизация	551,7	-	767,0	-	-	1 318,7
Курсовая разница	(154,8)	7 370,5	598,7	-	-	7 814,4
Прочие затраты	7 335,7	25 933,7	2,0	(20 184,5)	-	13 086,9
ИТОГО, РАСХОДЫ	73 984,8	168 318,5	19 075,7	(23 609,3)	(23 609,3)	237 769,7
ИЗЛИШКИ/(ДЕФИЦИТ) ЗА ФИНАНСОВЫЙ ПЕРИОД	4 081,3	(19 879,7)	(1 027,6)	-	-	(16 826,0)

19.1 Вследствие ряда внутренних мероприятий были произведены учетные операции, в результате которых в финансовых ведомостях образовались межсегментные сальдо доходов и расходов.

19.2 В течение года, закончившегося 31 декабря 2012 года, в результате проведенной деятельности образовались межсегментные сальдо в размере 5 366 288 евро, 3 424 769 евро и 14 818 252 евро (2011 год – 3 575 688 евро, 3 061 037 евро, 2 555 992 евро и 11 956 838 евро), которые отражены в ведомости финансовой деятельности по статьям регулярной программы технического сотрудничества, Служб эксплуатации зданий и вспомогательных расходов по программам. Межсегментные перечисления рассчитаны по ценам осуществления операций.

19.3 Накопившиеся сальдо средств по фондам технического сотрудничества и прочим фондам представляют собой неизрасходованную часть взносов, переносимых для использования в будущем с целью удовлетворения оперативных потребностей в рамках соответствующих мероприятий.

19.4 В отношении денежной наличности и краткосрочных инвестиций имеются ограничения, касающиеся возможности их использования в зависимости от конкретного фонда, и они зарезервированы для осуществления конкретных мероприятий.

Примечание 20: Обязательства и условные обязательства

20.1 Аренда – эксплуатационные расходы включают в себя арендные платежи в размере 1 395 122 евро (2011 год – 1 391 554 евро), учтенные в течение года в качестве расходов на операционную аренду. Эта сумма включает в себя минимальные арендные платежи. Какие-либо субарендные платежи или условные арендные платежи не производились и не были получены.

Ниже представлены общие будущие минимальные арендные платежи на условиях нерасторгаемых договоров операционной аренды:

	В течение первого года	С 1 по 5 годы	После 5 года	Всего
	<i>(в тыс. евро)</i>			
31 декабря 2011 года	369,0	15,3	-	384,3
31 декабря 2012 года	306,5	9,4	-	315,9

20.2 Соглашения об операционной аренде ЮНИДО охватывают главным образом служебные помещения и ИТ-оборудование в отделениях на местах. Будущие минимальные арендные платежи включают в себя оплату таких арендованных помещений и оборудования, которые потребуются до самого раннего возможного срока прекращения действия соответствующих соглашений.

20.3 В некоторых соглашениях об операционной аренде содержатся оговорки о продлении срока, которые позволяют Организации продлить срок действия по истечении первоначального арендного соглашения, а также оговорки о скользящих ставках, согласно которым годовые арендные платежи могут увеличиваться в зависимости от роста соответствующих рыночных ценовых индексов в тех странах, в которых размещены отделения на местах.

20.4 Ни в одном из соглашений право выкупа не предусмотрено.

20.5 Обязательства – обязательства Организации включают в себя заказы на закупки и заключенные контракты на услуги, не выполненные на конец года. Ниже приведен перечень этих обязательств по основным источникам финансирования.

	31 декабря 2012 года	31 декабря 2011 года
	<i>(в тыс. евро)</i>	
Регулярный бюджет	3 212,5	6 159,3
Целевой фонд	31 438,8	36 955,4
Монреальский протокол	46 439,5	25 599,8
Глобальный экологический фонд	36 187,8	23 121,3
Фонд промышленного развития	7 054,9	7 997,2
Межучрежденческие договоренности	2 613,1	4 219,9
Регулярная программа технического сотрудничества	2 644,7	2 965,5
Специальные услуги и прочее	3 097,5	2 171,3
Итого, обязательства	132 688,8	109 184,9

20.6 Условные обязательства – условные обязательства Организации включают в себя апелляции действующих и бывших сотрудников, еще не рассмотренные Административным трибуналом Международной организации труда (АТМОТ). Организация не в состоянии оценить вероятность вынесения постановлений в пользу заявителей или прогнозировать точную сумму подлежащего возмещению ущерба. Вместе с тем, с учетом требований соответствующих заявителей, условные обязательства на конец года составили 2 670 125 евро (2011 год – 2 474 134 евро).

20.7 Условные обязательства по нерассмотренным делам согласно правилам, изложенным в добавлении D, в отношении возмещения медицинских расходов составили 424 125 евро (2011 год – 7 681 евро), однако будущие требования о компенсации медицинских расходов по утвержденным делам невозможно точно оценить на 31 декабря 2012 года, поскольку таковые зависят от фактических расходов, которые будут понесены в будущем.

20.8 В ЮНИДО, по состоянию на 31 декабря 2012 года, зарегистрировано одно действующее требование подрядчика в размере 6 032 евро (2011 год – 9 102 евро), которое не было окончательно урегулировано на дату подготовки настоящих финансовых ведомостей.

Примечание 21: Венский международный центр

21.1 Центральные учреждения ЮНИДО размещены в Венском международном центре (ВМЦ) вместе с другими расположенными в ВМЦ организациями на условиях 99-летней аренды с Австрийской Республикой при номинальной арендной плате, составляющей 1 австрийский шиллинг в год. Общая площадь выделенных ЮНИДО в 2012 году помещений, занимаемых Организацией и общими/кадровыми службами, составляла 45 618 квадратных метров (2011 год – 45 618 квадратных метров).

21.2 Между Австрийской Республикой и организациями, расположенными в ВМЦ, действует также соглашение об общем фонде, созданном в целях финансирования расходов на капитальный ремонт и замены в зданиях, помещениях и технических установках ВМЦ, которые являются собственностью Австрийской Республики и образуют часть центральных учреждений. ЮНИДО управляет Фондом в рамках объединенного комитета.

21.3 Взносы в Фонд распределяются в равной мере между Австрийской Республикой и расположенными в ВМЦ организациями, причем взносы последних распределяются в соответствии с коэффициентом распределения расходов их служб эксплуатации зданий. Взнос ЮНИДО в Фонд в 2012 году составил 271 200 евро (2011 год – 274 332 евро).

Примечание 22: Убытки, выплаты ex-gratia и списания

22.1 В 2011 и 2012 годах ЮНИДО не производила выплаты ex-gratia.

22.2 Стоимость имущества, установок и оборудования, списанных в течение года вследствие утраты/хищения, составляет 18 492 евро (2011 год – 3 664 евро).

Примечание 23: Раскрытие информации о связанных сторонах и других представителях исполнительного руководства

Основной управленческий персонал

	Число лиц	Совокупный объем вознаграждения	Прочие компенсационные выплаты	Всего, вознаграждение, 2012 год	Причитающиеся авансы в счет пособий 31 декабря 2012 года
<i>(в тыс. евро)</i>					
Генеральный директор	1	518,6	142,2	660,8	0,0
Заместитель Генерального директора	1	198,4	0,0	198,4	0,0
Директоры-управляющие	3	398,8	0,0	398,8	0,0

23.1 К основному управленческому персоналу относятся Генеральный директор, заместитель Генерального директора и директоры-управляющие, поскольку они имеют полномочия и обязанности, связанные с планированием мероприятий ЮНИДО, управлением ими и контролем над ними.

23.2 Совокупный объем вознаграждения, выплачиваемого основному управленческому персоналу, включает в себя чистые оклады, коррективы по месту службы, пособия, субсидию при назначении и другие субсидии, субсидию на аренду жилья, взносы организации-нанимателя в пенсионный план и текущие взносы по медицинскому страхованию.

23.3 К прочим компенсационным выплатам относится служебный автомобиль, предоставленный Генеральному директору по ценам рыночной арендной платы за аналогичное автотранспортное средство плюс вознаграждение, выплачиваемое официальному водителю.

23.4 Основной управленческий персонал имеет также право на пособия по прекращении службы (см. примечание 11 о выплатах сотрудникам) на том же уровне, что и другие сотрудники. Эти пособия, выплачиваемые при прекращении службы, невозможно подвергнуть надежной количественной оценке, поскольку они зависят от продолжительности срока службы и фактической даты ее прекращения (прекращение службы может быть добровольным).

23.5 Основной управленческий персонал участвует в ОПФПООН в качестве его обычных членов.

23.6 Авансовые платежи производятся в зачет пособий в соответствии с правилами и положениями о персонале. По состоянию на 31 декабря 2012 года в отношении основного управленческого персонала такие причитающиеся авансы не выплачивались.

Примечание 24: События, произошедшие после даты подготовки отчетности

24.1 Дата подготовки отчетности ЮНИДО – 31 декабря 2012 года. На момент подписания настоящих счетов не произошло никаких существенных событий, благоприятных или неблагоприятных, в период между датой подготовки отчетности и датой выдачи разрешения на опубликование финансовых ведомостей, как указано в сертификации, которые могли бы повлиять на эти ведомости.

**II. ПРИЛОЖЕНИЯ, ПРЕДСТАВЛЯЕМЫЕ В СООТВЕТСТВИИ
СО СТАНДАРТАМИ УЧЕТА СИСТЕМЫ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ,
ЗА ГОД, ЗАКОНЧИВШИЙСЯ
31 ДЕКАБРЯ 2012 ГОДА
(НЕПРОВЕРЕННЫЕ)**

Приложение I (а)

Общий фонд: состояние ассигнований по основным статьям расходам за 2012 год на 31 декабря 2012 года
(в тысячах евро)

<u>Основная статья расходов</u>	<u>Первоначальные ассигнования</u>	<u>Выплаты в течение 2012 года</u>	<u>Непогашенные обязательства на 31/12/12</u>	<u>Всего, расходы</u>	<u>Остаток ассигнований</u>
Оклады и общие расходы по персоналу	52 342,1	47 709,4	559,4	48 268,7	4 073,3
Служебные командировки	1 283,2	673,6	43,0	716,7	566,6
Эксплуатационные расходы	14 274,0	10 095,6	1 262,7	11 358,3	2 915,6
Информационно-коммуникационные технологии	2 838,4	1 136,3	428,4	1 564,7	1 273,8
Мероприятия в рамках РПТС и СРА	7 002,7	5 813,9	352,8	6 166,7	836,0
ИТОГО, А	77 740,4	65 428,8	2 646,3	68 075,1	9 665,3
<u>Поступления</u>		<u>Фактические поступления</u>	<u>Накопленные поступления</u>	<u>Всего, поступления</u>	<u>Дефицит/излишек</u>
Региональная программа	1 209,0	606,7		606,7	602,3
Различные поступления					
1. Предусмотрены в решении GC.13/Dec.14	849,2	390,4		390,4	458,8
2. Не предусмотрены в решении GC.13/Dec.14		634,8		634,8	(634,8)
ИТОГО, В	2 058,2	1 631,9		1 631,9	426,3
ИТОГО, А-В	75 682,2	63 796,9	2 646,3	66 443,2	9 239,0

Приложение I (b)

Общий фонд: состояние ассигнований по основным программам за 2012 год на 31 декабря 2012 года
(в тысячах евро)

<u>Основная программа</u>	<u>Первоначальные ассигнования</u>	<u>Выплаты в течение 2012 года</u>	<u>Непогашенные обязательства на 31/12/12</u>	<u>Всего, расходы</u>	<u>Остаток ассигнований</u>
Директивные органы	2 200,0	1 702,5	20,7	1 723,3	476,8
Исполнительное руководство и стратегическое управление	5 987,3	6 159,0	97,7	6 256,8	(269,5)
Тематические приоритеты	38 561,2	32 821,4	1 737,7	34 559,1	4 002,0
Исследования, консультирование по политическим вопросам, мониторинг портфеля проектов и информационно-пропагандистские мероприятия	7 135,9	4 891,3	204,0	5 095,3	2 040,6
Вспомогательное обслуживание программ	13 485,8	11 054,3	583,7	11 638,0	1 847,8
Косвенные расходы	10 370,3	8 800,2	2,4	8 802,6	1 567,6
ИТОГО, А	77 740,4	65 428,8	2 646,3	68 075,1	9 665,3
<u>Поступления</u>				<u>Всего, поступления</u>	<u>Дефицит/излишек</u>
Региональная программа	1 209,0	606,7		606,7	602,3
Различные поступления	849,2	390,4		390,4	458,8
1. Предусмотрены в решении GS.13/Dec.14		634,8		634,8	(634,8)
2. Не предусмотрены в решении GS.13/Dec.14					
ИТОГО, В	2 058,2	1 631,9	0,0	1 631,9	426,3
ИТОГО, А-В	75 682,2	63 796,9	2 646,3	66 443,2	9 239,0

Приложение I (с)

Оперативный бюджет: состояние ассигнований по основным статьям расходов за 2012 год на 31 декабря 2012 года
(в тысячах евро)

<u>Основная статья расходов</u>	<u>Первоначальные ассигнования</u>	<u>Выплаты в течение 2012 года</u>	<u>Непогашенные обязательства на 31/12/12</u>	<u>Всего, расходы</u>	<u>Остаток ассигнований</u>
Оклады и общие расходы по персоналу	12 829,4	11 499,9	133,5	11 633,5	1 195,9
Служебные командировки	1 129,3	595,2	94,1	689,3	440,0
Эксплуатационные расходы	267,0	549,3	106,5	655,8	(388,8)
Расходы на функционирование сети отделений на местах	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
ИТОГО, А	14 225,7	12 644,4	334,1	12 978,5	1 247,2

<u>Поступления</u>	<u>Фактические поступления</u>	<u>Накопленные поступления</u>	<u>Всего, поступления</u>	<u>Дефицит/излишек</u>
Региональная программа				
Различные поступления	24,6	35,0	35,0	(10,4)
1. Предусмотрены в решении GC.13/Dec.14		(598,7)	(598,7)	598,7
2. Не предусмотрены в решении GC.13/Dec.14				
ИТОГО, В	24,6	(563,7)	(563,7)	588,3
ИТОГО, А-В	14 201,1	13 208,1	334,1	658,9

Приложение I (d)

Оперативный бюджет: состояние ассигнований по основным программам за 2012 год на 31 декабря 2012 года
(в тысячах евро)

<u>Основная программа</u>	<u>Первоначальные ассигнования</u>	<u>Выплаты в течение 2012 года</u>	<u>Непогашенные обязательства на 31/12/12</u>	<u>Всего, расходы</u>	<u>Остаток ассигнований</u>
Директивные органы	42,7	18,2	0,0	18,2	24,5
Исполнительное руководство и стратегическое управление	136,2	159,4	0,0	159,4	(23,2)
Тематические приоритеты	11 353,0	10 046,2	334,1	10 380,3	972,7
Исследования, консультирование по политическим вопросам, мониторинг портфеля проектов и информационно-пропагандистские мероприятия	600,9	408,4	0,0	408,4	192,5
Вспомогательное обслуживание программ	2 092,9	2 012,3	0,0	2 012,3	80,6
ИТОГО, А	14 225,7	12 644,4	334,1	12 978,5	1 247,2
<u>Поступления</u>					
Региональная программа					
Различные поступления					
1. Предусмотрены в решении GS.13/Dec.14	24,6	35,0		35,0	(10,4)
2. Не предусмотрены в решении GS.13/Dec.14		(598,7)		(598,7)	598,7
ИТОГО, В	24,6	(563,7)	0,0	(563,7)	588,3
ИТОГО, А-В	14 201,1	13 208,1	334,1	13 542,2	658,9

Приложение I (е)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 года

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы		Отпущенные средства и поступления в 2012 году		Невыплаченные взносы		Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	
Афганистан	0,006	709	4 163	709	4 163	-	-	-
Албания	0,014	-	9 714	-	1 493	-	8 221	8 221
Алжир	0,195	-	135 304	-	135 304	-	-	-
Ангола	0,010	8 692	6 939	8 692	6 939	-	-	-
Аргентина	0,437	2 209 628	303 221	125 059	-	2 084 569	303 221	2 387 790
Армения	0,007	913 195	4 857	4 608	-	908 587	4 857	913 444
Австрия	1,295	-	898 560	-	898 560	-	-	-
Азербайджан	0,023	118 546	15 959	118 546	15 959	-	-	-
Багамские Острова	0,027	-	18 734	-	5 623	-	13 111	13 111
Бахрейн	0,059	-	40 938	-	40 938	-	-	-
Бангладеш	0,010	-	6 939	-	2 550	-	4 389	4 389
Барбадос	0,012	54	8 326	54	3 052	-	5 274	5 274
Беларусь	0,064	-	44 408	-	44 408	-	-	-
Бельгия	1,636	-	1 135 169	-	1 135 169	-	-	-
Белиз	0,001	3 649	694	3 649	694	-	-	-
Бенин	0,005	504	3 469	504	297	-	3 172	3 172
Бутан	0,001	-	694	-	694	-	-	-
Боливия (Многонациональное Государство)	0,011	24 829	7 633	1 331	-	23 498	7 633	31 131
Босния и Герцеговина	0,021	-	14 571	-	14 571	-	-	-
Ботсвана	0,027	-	18 734	-	18 734	-	-	-
Бразилия	2,452	14 686 448	1 701 366	6 625 793	-	8 060 655	1 701 366	9 762 021
Болгария	0,058	-	40 244	-	40 244	-	-	-
Буркина-Фасо	0,004	-	2 775	-	2 775	-	-	-
Бурунди	0,001	45 305	694	7	-	45 298	694	45 992
Камбоджа	0,005	-	3 469	-	3 469	-	-	-
Камерун	0,017	11 980	11 796	2 937	-	9 043	11 796	20 839
Кабо-Верде	0,001	52 075	694	7	-	52 068	694	52 762
Центральноафриканская Республика	0,001	117 511	694	7	-	117 504	694	118 198
Чад	0,003	100 618	2 082	-	-	100 618	2 082	102 700
Чили	0,359	-	249 099	-	248 324	-	775	775

Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы			Отпущенные средства и поступления в 2012 году			Невыплаченные взносы			Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период		
Китай	4,853	-	3 367 346	3 367 346	-	-	-	-	-	-	-
Колумбия	0,219	-	151 957	151 957	-	-	-	-	-	-	-
Коморские Острова	0,001	140 690	694	694	7	-	140 683	694	694	141 377	141 377
Конго	0,005	-	3 469	3 469	-	2 110	-	1 359	1 359	1 359	1 359
Коста-Рика	0,052	314 461	36 081	36 081	98 313	-	216 148	36 081	36 081	252 229	252 229
Кот-д'Ивуар	0,014	-	9 714	9 714	-	9 714	-	-	-	-	-
Хорватия	0,148	-	102 693	102 693	-	15 626	-	87 067	87 067	87 067	87 067
Куба	0,108	-	74 938	74 938	-	74 155	-	783	783	783	783
Кипр	0,070	-	48 571	48 571	-	48 571	-	-	-	-	-
Чешская Республика	0,531	-	368 444	368 444	-	368 444	-	-	-	-	-
Корейская Народно-Демократическая Республика	0,011	7 317	7 633	7 633	7 317	7 633	-	-	-	-	-
Демократическая Республика Конго	0,005	148 263	3 469	3 469	-	-	148 263	3 469	3 469	151 732	151 732
Дания	1,120	-	777 133	777 133	-	777 133	-	-	-	-	-
Джибути	0,001	99 596	694	694	21 396	-	78 200	694	694	78 894	78 894
Доминика	0,001	5 770	694	694	826	-	4 944	694	694	5 638	5 638
Доминиканская Республика	0,064	576 577	44 408	44 408	21 824	-	554 753	44 408	44 408	599 161	599 161
Эквадор	0,061	-	42 326	42 326	-	42 326	-	-	-	-	-
Египет	0,143	-	99 223	99 223	-	99 223	-	-	-	-	-
Сальвадор	0,028	347 442	19 428	19 428	-	-	347 442	19 428	19 428	366 870	366 870
Экваториальная Гвинея	0,010	2 273	6 939	6 939	718	-	1 555	6 939	6 939	8 494	8 494
Эритрея	0,001	-	694	694	-	694	-	-	-	-	-
Эфиопия	0,010	3 047	6 939	6 939	1 281	-	1 766	6 939	6 939	8 705	8 705
Фиджи	0,006	2 969	4 163	4 163	1 425	-	1 544	4 163	4 163	5 707	5 707
Финляндия	0,861	-	597 421	597 421	-	597 421	-	-	-	-	-
Франция	9,318	-	6 465 470	6 465 470	-	6 465 470	-	-	-	-	-
Габон	0,020	24 844	13 877	13 877	1 407	-	23 437	13 877	13 877	37 314	37 314
Гамбия	0,001	64 498	694	694	7	-	64 491	694	694	65 185	65 185
Грузия	0,009	1 611 407	6 245	6 245	-	-	1 611 407	6 245	6 245	1 617 652	1 617 652
Германия	12,202	-	8 466 588	8 466 588	-	8 466 588	-	-	-	-	-
Гана	0,009	-	6 245	6 245	-	1 722	-	4 523	4 523	4 523	4 523

**Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год**

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы			Отпущенные средства и поступления в 2012 году			Невыплаченные взносы			Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период		
Греция	1,052	648 362	729 950	648 362	-	-	-	-	729 950	729 950	-
Гренада	0,001	49 455	694	7	-	-	49 448	694	50 142	-	-
Гватемала	0,043	65 581	29 836	65 581	29 836	-	-	-	-	-	-
Гвинея	0,003	1 980	2 082	1 013	-	-	967	2 082	3 049	-	-
Гвинея-Бисау	0,001	122 821	694	7	-	-	122 814	694	123 508	-	-
Гайана	0,001	129	694	129	694	-	-	-	-	-	-
Гаити	0,005	-	3 469	-	1 169	-	-	2 300	2 300	-	-
Гондурас	0,011	5 557	7 633	1 556	-	-	4 001	7 633	11 634	-	-
Венгрия	0,443	-	307 384	-	307 384	-	-	-	-	-	-
Индия	0,813	-	564 115	-	564 115	-	-	-	-	-	-
Индонезия	0,362	-	251 181	-	251 181	-	-	-	-	-	-
Иран (Исламская Республика)	0,355	190 812	246 323	84 164	-	-	106 648	246 323	352 971	-	-
Ирак	0,030	-	20 816	-	20 816	-	-	-	-	-	-
Ирландия	0,758	-	525 953	-	525 953	-	-	-	-	-	-
Израиль	0,584	-	405 219	-	405 219	-	-	-	-	-	-
Италия	7,608	308 100	5 278 954	308 100	5 278 744	-	-	210	210	-	-
Ямайка	0,021	10 862	14 571	10 862	2 290	-	-	12 281	12 281	-	-
Япония	19,068	-	13 230 690	-	13 230 690	-	-	-	-	-	-
Иордания	0,021	-	14 571	-	14 571	-	-	-	-	-	-
Казахстан	0,116	-	80 489	-	80 489	-	-	-	-	-	-
Кения	0,017	14 801	11 796	14 801	11 796	-	-	-	-	-	-
Кувейт	0,400	-	277 548	-	49 548	-	-	228 000	228 000	-	-
Кыргызстан	0,001	379 574	694	7	-	-	379 567	694	380 261	-	-
Лаосская Народно-Демократическая Республика	0,001	-	694	-	694	-	-	-	-	-	-
Ливан	0,050	36 636	34 693	36 636	120	-	-	34 573	34 573	-	-
Лесото	0,001	1 960	694	909	-	-	1 051	694	1 745	-	-
Либерия	0,001	108 240	694	7	-	-	108 233	694	108 927	-	-
Ливия	0,196	64 914	135 998	33 565	-	-	31 349	135 998	167 347	-	-
Литва	0,099	-	68 693	-	68 693	-	-	-	-	-	-
Люксембург	0,137	-	95 060	-	95 060	-	-	-	-	-	-

Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы			Отпущенные средства и поступления в 2012 году			Невыплаченные взносы			Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период		
Мадагаскар	0,005	4 528	3 469	4 528	3 469	-	-	-	-	-	-
Малави	0,001	81	694	81	694	-	-	-	-	-	-
Малайзия	0,385	-	267 140	-	267 140	-	-	-	-	-	-
Мальдивские Острова	0,001	1 809	694	867	-	942	694	942	694	1 636	1 636
Мали	0,005	1 491	3 469	801	-	690	3 469	690	3 469	4 159	4 159
Мальта	0,026	-	18 041	-	18 041	-	-	-	-	-	-
Мавритания	0,001	82 820	694	7	-	82 813	694	82 813	694	83 507	83 507
Маврикий	0,017	-	11 796	-	11 796	-	-	-	-	-	-
Мексика	3,585	7 337 941	2 487 520	7 337 941	2 487 520	-	-	-	-	-	-
Монако	0,005	-	3 469	-	3 469	-	-	-	-	-	-
Монголия	0,003	-	2 082	-	883	-	1 199	-	1 199	1 199	1 199
Черногория	0,006	-	4 163	-	-	-	4 163	-	4 163	4 163	4 163
Марокко	0,088	-	61 060	-	11 315	-	49 745	-	49 745	49 745	49 745
Мозамбик	0,005	-	3 469	-	3 469	-	-	-	-	-	-
Мьянма	0,008	42 944	5 551	1 238	-	41 706	5 551	41 706	5 551	47 257	47 257
Намбия	0,012	-	8 326	-	1 988	-	6 338	-	6 338	6 338	6 338
Непал	0,009	5 528	6 245	1 223	-	4 305	6 245	4 305	6 245	10 550	10 550
Нидерланды	2,823	-	1 958 792	-	1 958 792	-	-	-	-	-	-
Новая Зеландия	0,415	-	287 956	-	287 956	-	-	-	-	-	-
Никарагуа	0,004	146 900	2 775	146 900	2 775	-	-	-	-	-	-
Нигер	0,003	102 183	2 082	-	-	102 183	2 082	102 183	2 082	104 265	104 265
Нигерия	0,119	-	82 570	-	82 570	-	-	-	-	-	-
Норвегия	1,326	-	920 070	-	920 070	-	-	-	-	-	-
Оман	0,131	-	90 897	-	90 897	-	-	-	-	-	-
Пакистан	0,125	63 572	86 734	63 572	16 245	-	70 489	-	70 489	70 489	70 489
Панама	0,033	1 398	22 898	1 398	152	1 398	22 746	1 398	22 746	24 144	24 144
Папуа-Новая Гвинея	0,003	30 868	2 082	1 085	-	29 783	2 082	29 783	2 082	31 865	31 865
Парагвай	0,010	190	6 939	190	2 354	-	4 585	-	4 585	4 585	4 585
Перу	0,137	75	95 060	75	95 060	-	-	-	-	-	-
Филиппины	0,137	-	95 060	-	95 060	-	-	-	-	-	-
Польша	1,260	-	874 275	-	874 275	-	-	-	-	-	-
Португалия	0,778	-	539 830	-	147 820	-	392 010	-	392 010	392 010	392 010

Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы			Отпущенные средства и поступления в 2012 году			Невыплаченные взносы			Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период		
Кагар	0,205	91 730	142 243	91 730	15 558	-	-	-	126 685	126 685	-
Республика Корея	3,439	-	2 386 215	-	2 386 215	-	-	-	-	-	-
Республика Молдова	0,003	438 596	2 082	89 634	-	-	348 962	-	2 082	351 044	-
Румыния	0,269	-	186 651	-	20 930	-	-	-	165 721	165 721	-
Российская Федерация	2,438	-	1 691 652	-	1 691 652	-	-	-	-	-	-
Руанда	0,001	713	694	713	234	-	-	-	460	460	-
Сент-Китс и Невис	0,001	3 120	694	833	-	-	2 287	-	694	2 981	-
Сент-Люсия	0,001	2 199	694	921	-	-	1 278	-	694	1 972	-
Сент-Винсент и Гренадины	0,001	116 981	694	7	-	-	116 974	-	694	117 668	-
Самоа	0,001	-	694	-	694	-	-	-	-	-	-
Сан-Томе и Принсипи	0,001	140 690	694	7	-	-	140 683	-	694	141 377	-
Саудовская Аравия	1,263	233 577	876 356	233 577	235 251	-	-	-	641 105	641 105	-
Сенегал	0,009	3 457	6 245	1 675	-	-	1 782	-	6 245	8 027	-
Сербия	0,056	-	38 857	-	38 857	-	-	-	-	-	-
Сейшельские Острова	0,003	3 502	2 082	1 273	-	-	2 229	-	2 082	4 311	-
Сьерра-Леоне	0,001	-	694	-	694	-	-	-	-	-	-
Словакия	0,216	-	149 876	-	149 876	-	-	-	-	-	-
Словения	0,157	-	108 937	-	108 937	-	-	-	-	-	-
Сомали	0,001	140 689	694	7	-	-	140 682	-	694	141 376	-
Южная Африка	0,586	-	406 607	-	406 607	-	-	-	-	-	-
Испания	4,835	2 397 716	3 354 856	2 378 146	-	-	19 570	-	3 354 856	3 374 426	-
Шри-Ланка	0,029	-	20 122	-	20 122	-	-	-	-	-	-
Судан	0,010	21 826	6 939	1 570	-	-	20 256	-	6 939	27 195	-
Суринам	0,005	-	3 469	-	844	-	-	-	2 625	2 625	-
Свазиленд	0,005	4 419	3 469	1 162	-	-	3 257	-	3 469	6 726	-
Швеция	1,619	-	1 123 374	-	1 123 374	-	-	-	-	-	-
Швейцария	1,720	-	1 193 454	-	1 193 454	-	-	-	-	-	-
Сирийская Арабская Республика	0,038	-	26 367	-	-	-	-	-	26 367	26 367	-
Таджикистан	0,003	118 290	2 082	13 814	-	-	104 476	-	2 082	106 558	-
Таиланд	0,318	-	220 650	-	220 650	-	-	-	-	-	-

Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы			Отпущенные средства и поступления в 2012 году			Невыплаченные взносы			Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период		
Бывшая югославская Республика Македония	0,011	14 858	7 633	1 112	-	13 746	7 633	21 379			
Тимор-Лешти	0,001	-	694	-	121	-	573	573			
Того	0,001	50 025	694	37 439	-	12 586	694	13 280			
Тонга	0,001	1 827	694	1 827	694	-	-	-			
Тринидад и Тобаго	0,067	-	46 489	-	46 489	-	-	-			
Тунис	0,046	-	31 918	-	31 918	-	-	-			
Турция	0,939	-	651 543	-	651 543	-	-	-			
Туркменистан	0,040	249 142	27 755	-	-	249 142	27 755	276 897			
Тувалу	0,001	-	694	-	-	-	694	694			
Уганда	0,008	9 140	5 551	9 140	50	-	5 501	5 501			
Украина	0,132	1 899 772	91 591	432 080	-	1 467 692	91 591	1 559 283			
Объединенные Арабские Эмираты	0,595	-	412 852	-	412 852	-	-	-			
Соединенное Королевство	-	-	7 229 081	-	7 229 081	-	-	-			
Объединенная Республика Танзания	0,010	24	6 939	24	1 807	-	5 132	5 132			
Уругвай	0,041	29 147	28 449	28 084	-	1 063	28 449	29 512			
Узбекистан	0,014	478 438	9 714	8 488	-	469 950	9 714	479 664			
Вануату	0,001	84 377	694	7	-	84 370	694	85 064			
Венесуэла (Боливарианская Республика)	0,478	304 450	331 669	304 450	78 804	-	252 865	252 865			
Вьетнам	0,050	-	34 693	-	34 693	-	-	-			
Йемен	0,010	14 649	6 939	2 576	-	12 073	6 939	19 012			
Замбия	0,006	-	4 163	-	4 163	-	-	-			
Зимбабве	0,005	-	3 469	-	3 042	-	427	427			
Итого:	100,000	38 328 364	76 615 968	19 450 933	67 552 170	18 877 430	9 063 797	27 941 227			
БЫВШИЕ ГОСУДАРСТВА-ЧЛЕНЫ:											
США		69 068 887	-	-	-	69 068 887	-	69 068 887			
Югославия (бывшая)		2 081 599	-	-	-	2 081 599	-	2 081 599			
Итого:		71 150 486	-	-	-	71 150 486	-	71 150 486			
ИТОГО		109 478 850	76 615 968	19 450 934	67 552 170	90 027 916	9 063 798	99 091 714			

**Приложение I (е) (продолжение)
Состояние выплаты начисленных взносов в регулярный бюджет (в евро) на 31 декабря 2012 год**

Государства-члены	Шкала взносов в %	Причитающиеся к уплате взносы		Отпущенные средства и поступления в 2012 году		Невыплаченные взносы		Всего не выплачено
		Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	Предыдущий двухгодичный период	Текущий двухгодичный период	
1986 год		44 138		25 284		18 854		18 854
1987 год		46 734		9 515		37 219		37 219
1988 год		72 721		8 632		64 089		64 089
1989 год		91 479		8 639		82 840		82 840
1990 год		492 296		9 835		482 461		482 461
1991 год		617 082		18 608		598 474		598 474
1992 год		706 037		27 272		678 765		678 765
1993 год		801 366		12 623		788 743		788 743
1994 год		7 195 317		13 090		7 182 227		7 182 227
1995 год		33 789 336		58 483		33 730 853		33 730 853
1996 год		30 954 979		85 310		30 869 669		30 869 669
1997 год		828 951		27 704		801 247		801 247
1998 год		691 841		14 118		677 723		677 723
1999 год		1 798 248		496 807		1 301 441		1 301 441
2000 год		340 691		26 455		314 236		314 236
2001 год		340 691		26 455		314 236		314 236
2002 год		693 187		570 201		122 986		122 986
2003 год		2 329 915		2 204 626		125 289		125 289
2004 год		2 579 350		2 437 678		141 672		141 672
2005 год		2 585 700		1 497 563		1 088 137		1 088 137
2006 год		1 870 497		6 031		1 864 466		1 864 466
2007 год		2 673 900		131 635		2 542 265		2 542 265
2008 год		1 483 534		10 608		1 472 926		1 472 926
2009 год		3 933 228		2 444 592		1 488 636		1 488 636
2010 год		4 130 525		2 607 120		1 523 405		1 523 405
2011 год		8 387 107		6 672 050		1 715 057		1 715 057
2012 год			76 615 968		67 552 170		9 063 798	9 063 798
ИТОГО		109 478 850	76 615 968	19 450 934	67 552 170	90 027 916	9 063 798	99 091 714
Дополнительная смета на двухгодичный период 2004-2005 годов на меры по укреплению безопасности (GS.11/Dec.15)		91 833		33		91 800		91 800
ИТОГО		109 570 683	76 615 968	19 450 967	67 552 170	90 119 716	9 063 798	99 183 514

Приложение I (f)

Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года
(в евро)

Государства-члены	Шкала взносов (в %)	Сумма аванса	Поступления в 1986-2011 годах	Корректировки в 2012 году	Поступления в 2012 году	Невыплаченный остаток
Афганистан	0,006	404	74	330	-	-
Албания	0,014	943	594	349	-	-
Алжир	0,195	13 39	8 759	4 380	-	-
Ангола	0,010	674	297	377	-	-
Аргентина	0,437	29 444	33 552	-4 108	-	-
Армения	0,007	472	223		249	-
Австрия	1,295	87 254	91 526	-4 272	-	-
Азербайджан	0,023	1 550	520	-	1 030	-
Багамские Острова	0,027	1 819	1 633	186	-	-
Бахрейн	0,059	3 975	3 415	560	-	-
Бангладеш	0,010	674	742	-68	-	-
Барбадос	0,012	809	965	-156	-	-
Беларусь	0,064	4 312	2 078	2 234	-	-
Бельгия	1,636	110 229	113 721	-3 492	-	-
Белиз	0,001	67	74	-7	-	-
Бенин	0,005	337	74	263	-	-
Бутан	0,001	67	74	-7	-	-
Боливия (Многонациональное Государство)	0,011	741	594	147	-	-
Босния и Герцеговина	0,021	1 415	594	821	-	-
Ботсвана	0,027	1 819	1 410	409	-	-
Бразилия	2,452	165 209	90 413	-	74 796	-
Болгария	0,058	3 908	2 078	1 830	-	-
Буркина-Фасо	0,004	270	223	47	-	-
Бурунди	0,001	67	74	-7	-	-
Камбоджа	0,005	337	74	263	-	-
Камерун	0,017	1 145	965	180	-	-
Кабо-Верде	0,001	67	74	-7	-	-
Центральноафриканская Республика	0,001	67	74	-7	-	-
Чад	0,003	202	74	-	-	128
Чили	0,359	24 188	16 628	7 560	-	-
Китай	4,853	326 982	275 172	-	51 810	-
Колумбия	0,219	14 756	10 838	1 604	2 314	-
Коморские Острова	0,001	67	74	-7	-	-
Конго	0,005	337	74	263	-	-
Коста-Рика	0,052	3 504	3 266	238	-	-
Кот-д'Ивуар	0,014	943	965	-22	-	-
Хорватия	0,148	9 972	5 122	4 850	-	-
Куба	0,108	7 277	5 567	1 710	-	-
Кипр	0,070	4 716	4 528	188	-	-
Чешская Республика	0,531	35 777	29 024	6 753	-	-
Корейская Народно-Демократическая Республика	0,011	741	742	-1	-	-
Демократическая Республика Конго	0,005	337	297	-	-	40

Приложение I (f) (продолжение)

Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года
(в евро)

Государства-члены	Шкала взносов (в %)	Сумма аванса	Поступления в 1986-2011 годах	Корректировки в 2012 году	Поступления в 2012 году	Невыплаченный остаток
Дания	1,120	75 463	76 235	-772	-	-
Джибути	0,001	67	74	-7	-	-
Доминика	0,001	67	74	-7	-	-
Доминиканская Республика	0,064	4 312	325	-	3 987	-
Эквадор	0,061	4 110	2 153	-	1 957	-
Египет	0,143	9 635	9 056	579	-	-
Сальвадор	0,028	1 887	153	-	-	1 734
Экваториальная Гвинея	0,010	674	223	451	-	-
Эритрея	0,001	67	74	-7	-	-
Эфиопия	0,010	674	297	377	-	-
Фиджи	0,006	404	297	107	-	-
Финляндия	0,861	58 012	58 197	-185	-	-
Франция	9,318	627 822	650 109	-22 287	-	-
Габон	0,020	1 348	817	531	-	-
Гамбия	0,001	67	74	-7	-	-
Грузия	0,009	606	297	-	-	309
Германия	12,202	822 139	884 974	-62 835	-	-
Гана	0,009	606	445	161	-	-
Греция	1,052	70 881	61 463	9 418	-	-
Гренада	0,001	67	74	-7	-	-
Гватемала	0,043	2 897	3 266	-369	-	-
Гвинея	0,003	202	74	128	-	-
Гвинея-Бисау	0,001	67	74	-7	-	-
Гайана	0,001	67	74	-7	-	-
Гаити	0,005	337	223	114	-	-
Гондурас	0,011	741	520	221	-	-
Венгрия	0,443	29 848	25 164	-	4 684	-
Индия	0,813	54 778	46 394	-	8 384	-
Индонезия	0,362	24 391	16 628	-	7 763	-
Иран (Исламская Республика)	0,355	23 919	18 558	5 361	-	-
Ирак	0,030	2 021	1 559	462	-	-
Ирландия	0,758	51 072	45 949	5 123	-	-
Израиль	0,584	39 348	43 202	-3 854	-	-
Италия	7,608	512 607	524 066	-11 459	-	-
Ямайка	0,021	1 415	1 039	376	-	-
Япония	19,068	1 284,765	1 633,067	-348 302	-	-
Иордания	0,021	1 415	1 262	153	-	-
Казахстан	0,116	7 816	2 969	4 847	-	-
Кения	0,017	1 145	1 039	106	-	-
Кувейт	0,400	26 951	18 780	8 171	-	-
Кыргызстан	0,001	67	74	-7	-	-
Лаосская Народно-Демократическая Республика	0,001	67	74	-7	-	-
Ливан	0,050	3 369	3 489	-120	-	-

Приложение I (f) (продолжение)

Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года
(в евро)

Государства-члены	Шкала взносов (в %)	Сумма аванса	Поступления в 1986-2011 годах	Корректировки в 2012 году	Поступления в 2012 году	Невыплаченный остаток
Лесото	0,001	67	74	-7	-	-
Либерия	0,001	67	74	-7	-	-
Ливия	0,196	13 206	6 384	6 822	-	-
Литва	0,099	6 670	3 192	3 478	-	-
Люксембург	0,137	9 231	8 759	472	-	-
Мадагаскар	0,005	337	223	114	-	-
Малави	0,001	67	74	-7	-	-
Малайзия	0,385	25 940	19 597	6 343	-	-
Мальдивские Острова	0,001	67	74	-7	-	-
Мали	0,005	337	74	263	-	-
Мальта	0,026	1 752	1 782	-30	-	-
Мавритания	0,001	67	74	-7	-	-
Маврикий	0,017	1 145	1 113	-	32	-
Мексика	3,585	241 548	232 860	8 688	-	-
Монако	0,005	337	297	40	-	-
Монголия	0,003	202	74	128	-	-
Черногория	0,006	404	74	110	-	220
Марокко	0,088	5 929	4 305	1 624	-	-
Мозамбик	0,005	337	74	-	263	-
Мьянма	0,008	539	520	19	-	-
Намибия	0,012	809	594	215	-	-
Непал	0,009	606	297	309	-	-
Нидерланды	2,823	190 206	193 221	-3 015	-	-
Новая Зеландия	0,415	27 962	26 426	-	1 536	-
Никарагуа	0,004	270	74	-	196	-
Нигер	0,003	202	74	-	-	128
Нигерия	0,119	8 018	4 973	3 045	-	-
Норвегия	1,326	89 342	80 688	-	8 654	-
Оман	0,131	8 826	7 497	1 329	-	-
Пакистан	0,125	8 422	6 087	2 335	-	-
Панама	0,033	2 223	2 375	-152	-	-
Папуа-Новая Гвинея	0,003	202	223	-21	-	-
Парагвай	0,010	674	520	154	-	-
Перу	0,137	9 231	8,017	1 214	-	-
Филиппины	0,137	9 231	8,017	1 214	-	-
Польша	1,260	84 895	51 664	-	33 231	-
Португалия	0,778	52 420	54 337	-1 917	-	-
Катар	0,205	13 812	8 759	5 053	-	-
Республика Корея	3,439	231 711	224 176	-	7 535	-
Республика Молдова	0,003	202	74	-	128	-
Румыния	0,269	18 125	7 200	10 925	-	-
Российская Федерация	2,438	164 266	123 816	40 450	-	-
Руанда	0,001	67	74	-7	-	-

Приложение I (f) (продолжение)

Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года
(в евро)

Государства-члены	Шкала взносов (в %)	Сумма аванса	Поступления в 1986-2011 годах	Корректировки в 2012 году	Поступления в 2012 году	Невыплаченный остаток
Сент-Китс и Невис	0,001	67	74	-7	-	-
Сент-Люсия	0,001	67	74	-7	-	-
Сент-Винсент и Гренадины	0,001	67	74	-7	-	-
Самоа	0,001	67	74	-	-	-
Сан-Томе и Принсипи	0,001	67	74	-	-	-
Саудовская Аравия	1,263	85 098	77 201	7 897	-	-
Сенегал	0,009	606	445	161	-	-
Сербия	0,056	3 773	2 153	1 620	-	-
Сейшельские Острова	0,003	202	223	-21	-	-
Сьерра-Леоне	0,001	67	74	-7	-	-
Словакия	0,216	14 554	6 532	8 022	-	-
Словения	0,157	10 578	9 873	705	-	-
Сомали	0,001	67	74	-7	-	-
Южная Африка	0,586	39 483	29 915	9 568	-	-
Испания	4,835	325 770	306 200	19 570	-	-
Шри-Ланка	0,029	1 954	1 633	321	-	-
Судан	0,010	674	742	-68	-	-
Суринам	0,005	337	74	263	-	-
Свазиленд	0,005	337	223	114	-	-
Швеция	1,619	109 084	110 529	-1 445	-	-
Швейцария	1,720	115 889	125 449	-9 560	-	-
Сирийская Арабская Республика	0,038	2 560	1 633	-	-	927
Таджикистан	0,003	202	74	-	128	-
Таиланд	0,318	21 426	19 226	-	2 200	-
Бывшая югославская Республика Македония	0,011	741	520	221	-	-
Тимор-Лешти	0,001	67	74	-7	-	-
Того	0,001	67	74	-7	-	-
Тонга	0,001	67	74	-7	-	-
Тринидад и Тобаго	0,067	4 514	2 821	1 693	-	-
Тунис	0,046	3 099	3 192	-93	-	-
Турция	0,939	63 267	39 342	23 925	-	-
Туркменистан	0,040	2 695	56	-	-	2 639
Тувалу	0,001	67	-	-	-	67
Уганда	0,008	539	297	242	-	-
Украина	0,132	8 894	4 677	4 217	-	-
Объединенные Арабские Эмираты	0,595	40 090	31 177	8 913	-	-
Соединенное Королевство		685 294	685 294		-	-
Объединенная Республика Танзания	0,010	674	594	80	-	-
Уругвай	0,041	2 762	2 821	-59	-	-
Узбекистан	0,014	943	817	126	-	-
Вануату	0,001	67	74	-7	-	-

Приложение I (f) (продолжение)

Состояние выплаты авансов в Фонд оборотных средств на 31 декабря 2012 года
(в евро)

Государства-члены	Шкала взносов (в %)	Сумма аванса	Поступления в 1986-2011 годах	Корректировки в 2012 году	Поступления в 2012 году	Невыплаченный остаток
Венесуэла (Боливарианская Республика)	0,478	32 206	20 636	11 570	-	-
Вьетнам	0,050	3 369	2 450	919	-	-
Йемен	0,010	674	742	-68	-	-
Замбия	0,006	404	74	330	-	-
Зимбабве	0,005	337	817	-480	-	-
ИТОГО	100,000	7 423 030	7 418 367	-212 399	210 877	6 192

Приложение II (а)
Сводка денежных операций по субсчетам Фонда промышленного развития за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе евро (в евро)

	Сальдо Фонда по состоянию на 01/01/2012	Наличные средства, полученные в 2012 году	Расходы в 2012 году	Различные поступления, включая проценты по всем средствам	Сальдо Фонда по состоянию на 31/12/2012
Компонент общего назначения в конвертируемой валюте	1 973 600	0	0	0	1 973 600
Валлонское экспортное агентство	105 581	0	-5	0	105 586
Австрия – более чистое производство	1 144 326	314 847	524 359	0	934 814
Австрия	4 641 423	800 000	1 137 088	0	4 304 335
Австрийское агентство развития	854 292	333 076	607 213	0	580 155
Австрийское министерство сельского и лесного хозяйства, окружающей среды и водных ресурсов	52 242	22 600	-1 890	0	76 733
Чешская Республика	2 379	46 963	155	0	49 187
Финляндия	1 319 285	13 654	655 331	0	677 609
Франция	737 363	1 003 341	506 881	0	1 233 824
Франция (Министерство сельского хозяйства)	158 838	6 015	71 683	0	93 170
Германия	0	2 337 586	0	0	2 337 586
Греция	1 886	0	0	0	1 886
Венгрия	18 844	62 032	-11	0	80 887
Италия	2 859 560	1 825 360	1 181 761	336	3 503 495
Люксембург	127 513	1 160	89 635	0	39 037
Намбия	348	0	0	0	348
Польша	3 185	243 745	0	0	246 930
Португалия	92 051	843	0	0	92 894
Словения	480 428	278 069	216 886	0	541 610
Испания	1 343 430	60 000	497 387	0	906 043
Швейцария	4 265 471	3 474 257	1 290 980	0	6 448 748
Неизрасходованные остатки – комплексные программы и деятельность в рамках страновых услуг	37 038	1 393	-12 491	0	50 922
Неизрасходованные остатки – цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия	15 250	172	-0	0	15 423
Неизрасходованные остатки – деятельность в посткризисных ситуациях	170 242	1 560	0	0	171 802
Неустановленные	634	-982	0	0	-348
Итого, средства специального назначения	18 431 609	10 825 692	6 764 962	336	22 492 675
Итого	20 405 209	10 825 692	6 764 962	336	24 466 275

Приложение II (b)
Сводка денежных операций по субсчетам Фонда промышленного развития за год
по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара
(в долларах США)

	Сальдо Фонда по состоянию на 01.01.2012	Наличные средства, полученные в 2012 году	Расходы в 2012 году	Различные поступления, включая проценты по всем средствам	Сальдо Фонда по состоянию на 31.12.2012
Компонент общего назначения в конвертируемой валюте	3 662 110	11 216	26 592	4 286	3 651 020
Аргентина	225	0	0	0	225
Австрия	360 972	0	76 332	0	284 640
Австрия – более чистое производство	2 646	17	0	0	2 664
Бахрейн	353 210	1 341 560	907 715	0	787 055
Бельгия	126,854	794	0	0	127 648
Бразилия	29,696	0	0	0	29 696
Бразилия – правительство штата Пернамбуку	28,937	0	0	0	28 937
Китай	4 781 339	1 562 846	536 290	0	5 807 896
Чешская Республика	11 671	0	-452	0	12 123
Корейская Народно-Демократическая Республика	1 351	0	0	0	1 351
Дания (Данида) – Африка к югу от Сахары	252 492	4 728	-15 682	0	272 903
Германия	220 550	0	0	0	220 550
Гватемала	73 853	0	185	0	73 669
Венгрия	109 063	777	2 431	0	107 409
Индия	7 962 876	233 910	1 219 748	270	6 977 308
Индонезия	10 493	70 465	0	0	80 957
Япония	629 453	2 113 874	1 713 888	0	1 029 439
Японская корпорация международного развития, Бангкок	424	0	0	0	424
Кувейт	65 612	469	0	0	66 082
Люксембург	36 755	230	0	0	36 986
Мексика	41 649	-40 885	-1 732	0	2 496
Мьянма	577	0	0	0	577
Нидерланды	828 524	0	0	0	828 524

Приложение II (b) (продолжение)
Сводка денежных операций по субсчетам Фонда промышленного развития за год
по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара
(в долларах США)

	Сальдо Фонда по состоянию на 01.01.2012	Наличные средства, полученные в 2012 году	Расходы в 2012 году	Различные поступления, включая проценты по всем средствам	Сальдо Фонда по состоянию на 31.12.2012
Новая Зеландия	17 397	0	18 802	0	-1 405
Нигерия – штат Эбония	47 111	0	46 363	0	748
Норвегия	156 049	0	0	0	156 049
Польша	12 992	0	-65	0	13 057
Португалия	1 030 604	7 578	264 406	0	773 777
Республика Корея	2 078 324	1 302 740	789 719	0	2 591 344
Румыния	13 434	0	0	0	13 434
Российская Федерация	2 885 093	2 600 000	2 032 007	0	3 453 086
Саудовская Аравия	1 206 661	7 557	0	0	1 214 217
Генеральное инвестиционное управление					
Саудовской Аравии	306 489	0	0	0	306 489
Словакия	106 886	0	-3 360	0	110 246
Испания	4 213	0	0	-294	3 919
Швеция	4 676	-4 676	0	0	0
Швейцария	5 144 002	5 842 807	3 685 044	0	7 301 765
Таиланд	54 735	78 819	0	0	133 554
Турция	192 497	196 394	258 161	0	130 730
Неустановленные	3 355	-3 338	0	0	17
Программируемые средства различных доноров	271 864	-283 619	2 613	286	-14 082
Итого, средства специального назначения в конвертируемой валюте	29 465 604	15 033 047	11 532 412	262	32 966 500
Болгария	28	0	0	0	28
Китай	597 310	201 754	0	0	799 064
Куба	433 148	0	0	0	433 148
Египет	-45 546	0	0	0	-45 546
Египетская корпорация черной металлургии	31 942	0	0	0	31 942
Нигерия – штат Эбония	0	57 179	0	0	57 179
Неустановленные	-2 881	-293	0	0	-3 174
Итого, средства специального назначения в неконвертируемой валюте	1 014 001	258 640	0	0	1 272 641
ИТОГО	34 141 716	15 302 903	11 559 005	4 547	37 890 161

Приложение III (а)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе евро (в евро)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и разные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
<u>Проекты, финансируемые получающими помощь правительствами</u>				
Камерун	65 983	0	0	65 983
Кабо-Верде	13 930	0	0	13 930
Хорватия	7 199	0	-2 653	9 852
Иран (Исламская Республика)	1 450	0	-341	1 791
Израиль	0	127 488	0	127 488
Кения	7 869	0	2 963	4 906
Конго	350 105	304 898	249 876	405 127
Корейская Народно-Демократическая Республика	65 544	92 000	86 883	70 661
Южная Африка	2 556 192	323 633	1 937 087	942 738
Судан	118 183	0	19 854	98 329
Сирийская Арабская Республика	374 663	423 386	168 112	629 937
Таиланд	266	0	0	266
Итого	3 561 384	1 271 405	2 461 781	2 371 008
<u>Ассоциированные эксперты и младшие сотрудники категории специалистов</u>				
Австрия	91 095	-24 034	51 372	15 689
Германия	198 577	203 065	196 666	204 976
Итого	289 672	179 031	248 038	220 665
<u>Проекты, финансируемые правительствами-донорами</u>				
Австралия	-1 773	0	0	-1 773
Бельгия	227	0	0	227
Европейский союз	6 158 053	10 745 603	13 537 092	3 366 564
Комиссия Европейского союза	960	0	0	960
Седьмая Рамочная программа Европейского союза	508 536	0	85 867	422 669
Европейский союз, Кот-д'Ивуар	0	1 435 321	514 922	920 399
Европейский союз, Гаити	0	425 000	0	425 000
Европейский союз, Мозамбик	0	1 646 880	115 222	1 531 658
Европейский союз, Украина	180 000	0	163 940	16 060
Финляндия	44 564	0	-3 620	48 184
Франция	471 802	398 579	-297 672	1 168 053
Германия	708 150	1 270 710	1 540 205	438 655
Целевой фонд для торговли	2 162 288	538 193	535 469	2 165 012
Целевой фонд для использования возобновляемых источников энергии в производственных целях	395 726	547 175	210 981	731 920

Приложение III (а) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе евро
(в евро)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и разные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
Целевой фонд для обеспечения занятости молодежи	0	288 136	0	288 136
Целевой фонд для Латинской Америки и Карибского бассейна	0	513 505	0	513 505
Италия	12 870 017	1 728 506	8 075 606	6 522 917
Нидерланды	4 669	0	0	4 669
Норвегия	1 898 538	645 320	1 620 769	923 089
Польша	55	0	0	55
Швеция	963 143	832 895	613 454	1 182 584
Испания	106 000	0	0	106 000
Соединенное Королевство	2 105 350	40 621	1 510 492	635 479
Итого	29 633 742	21 724 967	28 790 848	22 567 861
Другие целевые фонды				
Неустановленные	176 417	88 699	89 129	175 987
Итого	176 417	88 699	89 129	175 987
Всемирный институт по вопросам улавливания и хранения углерода, Австралия	13 781	0	0	13 781
Корейский институт экономики энергетики, Корея	0	100 000	1 237	98 763
Правительство Фландрии, Бельгия	525 195	250 000	314 356	460 839
Марсель, Франция	112 418	0	34 894	77 524
Французское агентство развития, Франция	657 694	1 080 852	284 271	1 454 275
Немецкое общество международного сотрудничества, Германия	41 263	-41 263	0	0
Иран (Исламская Республика)	434	0	0	434
Область Тоскана, Италия	11 011	0	0	11 011
"Ипак-Има СпА"	0	46 922	26 145	20 777
"Майкрософт корпорейшн", США	30 849	41 551	3 539	68 861
Норвежское агентство по сотрудничеству в целях развития (НОРАД), Норвегия	2 573 170	2 221 148	1 662 598	3 131 720
Партнерство по использованию эффективных возобновляемых источников энергии	50 000	50 000	39 814	60 186
Сеть оценки Глобального целевого фонда	41 877	69 950	99 710	12 117
Государственное управление по вопросам промышленности, Кувейт	93 907	299 507	152 876	240 538
"Коммарк траст", ЮАР	34 989	0	16 700	18 289
Продовольственная и сельскохозяйственная Организация Объединенных Наций (ФАО)	1 025	0	0	1 025
Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП)	5 931	0	0	5 931
Итого	4 193 544	4 118 667	2 636 140	5 676 071
	37 854 759	27 382 769	34 253 36	31 011 592

Приложение III (b)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой
из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара
(в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
<u>Проекты, финансируемые получающими помощь правительствами</u>				
Алжир	26 029	0	0	26 029
Аргентина	361 894	0	0	361 894
Армения	0	20 000	1 348	18 652
Бурунди	1 014	0	999	15
Боливия (Многонациональное Государство)	12 460	0	0	12 460
Бразилия	149 904	0	0	149 904
Болгария	7 104	0	0	7 104
Чад	722 656	0	647 213	75 443
Камерун	282 200	239 604	278 356	243 448
Колумбия	334 138	13 292	321 529	25 901
Китай	829 055	1 465 759	1 127 233	1 167 581
Эквадор	12 934	0	0	12 934
Египет	-79	0	0	-79
Эфиопия	2 699	0	-407	3 106
Габон	19 235	0	14 880	4 355
Гвинея	0	282 092	0	282 092
Гондурас	2 958	0	0	2 958
Индия	932 550	350 035	146 177	1 136 408
Индонезия	8 612	0	0	8 612
Иран (Исламская Республика)	168 214	0	-4 617	172 831
Иран – Организация инвестиционной, экономической и технической помощи Ирана (Исламской Республики)	52 112	0	0	52 112
Ирак	22 028	0	0	22 028
Кения	7 994	0	0	7 994
Ливан	10 574	0	-487	11 061
Ливия – Центр по вопросам развития, Бенгази	8 093	0	0	8 093
Ливия – Генеральная корпорация трубопроводов, Бенгази	2 700	0	0	2 700
Ливия – Ливийский центр промышленных исследований	10 049	0	0	10 049
Ливия – Секретариат стратегических отраслей промышленности	53 081	0	0	53 081
Мадагаскар	95 672	0	0	95 672
Мексика	599 471	0	4 019	595 452

Приложение III (b) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара (в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
Нигерия	951 467	5 468 685	266 589	6 153 563
Оман	11 311	0	0	11 311
Пакистан	30 186	0	0	30 186
Панама	10 057	0	0	10 057
Парагвай	17 780	0	0	17 780
Перу	19 929	0	15 316	4 613
Российская Федерация	759 080	-27 536	253 227	478 317
Российская Федерация – Фонд "Национальный центр управления природопользованием и более чистого производства для нефтегазовой промышленности"	1 786	-1 786	0	0
Руанда	706	0	-18	724
Южная Африка	9 100	0	8 685	415
Саудовская Аравия	77 559	0	0	77 559
Тринидад и Тобаго	69 162	0	0	69 162
Турция	3 313 011	-201	1 552 698	1 760 112
Уругвай	0	1 125 140	10 356	1 114 784
Йемен	24 593	0	0	24 593
Замбия	471 117	0	453 566	17 551
Итого	10 502 195	8 935 084	5 096 662	14 340 617

Ассоциированные эксперты и младшие сотрудники категории специалистов

Австрия	99 969	-99 828	0	141
Бельгия	38 736	0	0	38 736
Франция	23 456	0	0	23 456
Германия	111 537	284 024	99 728	295 833
Италия	309 881	279 849	278 338	311 392
Япония	236 328	177 356	162 868	250 816
Норвегия	252 285	0	-8 680	260 965
Республика Корея	171 168	72 216	60 191	183 193
Саудовская Аравия	-89 062	0	0	-89 062
Швеция	45 191	-50 574	-10 276	4 893
Итого	1 199 489	663 043	582 169	1 280 363

Приложение III (b) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой
из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара
(в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
<u>Проекты, финансируемые правительствами-донорами</u>				
Австрия	16 106	0	0	16 106
Бельгия	11 912	0	0	11 912
Канада	5 141 757	2 233 135	3 203 208	4 171 684
Дания	99 519	0	76 211	23 308
Финляндия	65 826	0	0	65 826
Франция	54 138	0	0	54 138
Целевой фонд для торговли	15 808	8 810	0	24 618
Италия	1 131 758	-1	226 151	905 606
Япония	5 418 445	7 886 935	2 818 492	10 486 888
Норвегия	1 086 192	491 754	775 424	802 522
Республика Корея	29 186	400 000	0	429 186
Республика Корея – Корейский НИИ стандартов	133 002	0	0	133 002
Испания	1 067 567	0	923 122	144 445
Швеция	3 639 658	4 510 275	1 889 367	6 260 566
Швейцария	529 161	393 536	274 801	647 896
Соединенное Королевство	366 377	0	-46 540	412 917
Соединенные Штаты Америки	30 000	30 000	33 676	26 324
Итого	18 836 412	15 954 444	10 173 912	24 616 944
<u>Другие целевые фонды</u>				
"Кабинда Галф Ойл лтд.", Ангола	701 603	0	456 765	244 838
Научно-исследовательский центр текстильной промышленности, Аргентина	5 257	-1 301	3 956	0
"Австрия рурал энерджи", Австрия	73 002	0	-3 192	76 194
Афганское национальное управление стандартов (АНУС), Афганистан	598 917	0	522 515	76 402
"Бейджин Зимингде Сайенс Ко. лимитед", Китайская Народная Республика	0	6 500	0	6 500
Институт развития науки и техники (ИДКТ), Бразилия	4 075	0	0	4 075
Независимая региональная корпорация по устойчивому развитию департамента Чоко (КОДЕЧОКО), Колумбия	6 452	276 033	17 942	264 543

Приложение III (b) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара (в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
ИНФОКОН, Общество научной информации и консультирования мБХ, Германия	2 088	116 223	118 318	-7
"Нефтегазовая корпорация лтд.", Индия	54 748	0	0	54 748
Министерство химических продуктов и удобрений, Индия	271 114	0	88 344	182 770
Министерство микро-, малых и средних предприятий, Индия	0	375 000	215 064	159 936
Иранская организация по экономии топлива (ИФКО), Иран (Исламская Республика)	25 916	203	-4 495	30 614
Иранский инициативный совет по нанотехнологиям, Иран (Исламская Республика)	500 000	0	133 343	366 657
Организация по разработке новых энергетических и промышленных технологий, Япония	1 404	0	0	1 404
Министерство охраны окружающей среды, суши и моря, Италия	135 766	0	44 093	91 673
Министерство финансов, Япония	4 215 924	7 330 561	7 291 813	4 254 672
"Миротворчество Японии", Япония	0	2 849 489	265 778	2 583 711
Японская корпорация международного развития, Бангкок	80	0	23	57
Корейская корпорация управления энергетикой, Республика Корея	0	250 000	116 465	133 535
"Самсунг Электроникс", Республика Корея	0	100 000	53 783	46 217
Корейское агентство международного сотрудничества (КАМС), Республика Корея	184 665	1 250 000	455 457	979 208
Восточное агентство, Марокко	4 545	0	-14 335	18 880
Нигерийское агентство по развитию малых и средних предприятий (СМЕДАН), Нигерия	88 010	0	10 281	77 729
Нигерийская организация стандартов (СОН), Нигерия	665 475	2 108 713	0	2 774 188
Национальное агентство по инженерно-научной инфраструктуре (НАСЕНИ), Нигерия	687	0	0	687
Институт по разработке проектов (ПРОДА), Нигерия	19 573	0	20 156	-583
Норвежское агентство по сотрудничеству в целях развития (НОРАД), Норвегия	153 785	1 095	79 227	75 653
Организация государств Залива по промышленному консультированию, Катар	2 451	0	0	2 451
Исламский банк развития, Саудовская Аравия	287 733	-158 434	58 439	70 860
Агропромышленная корпорация "ЕКОМ", Швейцария	0	25 000	14 759	10 241

Приложение III (b) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой
из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара
(в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
Агентство международного развития (ЮСАИД), США	0	1 500 000	0	1 500 000
Международный фонд "Зонта", Чикаго, США	2 765	0	0	2 765
Африканский банк развития	991	0	0	991
Программа арабских стран Залива для организаций системы Организации Объединенных Наций, занимающихся вопросами развития	102 359	0	13 176	89 183
Общий фонд для сырьевых товаров (ОФСТ)	109 456	516 471	495 266	130 661
Продовольственная и сельскохозяйственная организация Объединенных Наций (ФАО)	32 360	0	31 784	576
Компания "Хьюлетт-Пакард, США	359 869	533 244	279 319	613 794
Международная ассоциация развития (МАР)	47 472	0	0	47 472
Международный фонд сельскохозяйственного развития (МФСР)	293 568	0	116 187	177 381
Международная организация труда (МОТ)	113 692	0	97 402	16 290
Совместная программа многосторонних донорских целевых фондов в Мали	27 700	300 670	318 632	9 738
Многосторонний донорский целевой фонд для Кении – Совместная программа по гендерным вопросам в Кении	0	42 800	40 203	2 597
Многосторонний донорский целевой фонд для Судана	7 718	0	-5 937	13 655
Многосторонний донорский целевой фонд для Южного Судана	204	0	0	204
Многосторонний донорский целевой фонд для Сьерра-Леоне	744 817	836 410	1 411 992	169 235
Фонд по реализации инициативы "Единая ООН"	3 815 410	4 021 320	4 157 608	3 679 122
Организация стран – экспортеров нефти (ОПЕК)	5 916	-5 916	0	0
Государства – члены РЕНПАП	280 638	53 462	35 228	298 872
Фонд по разработке стандартов и содействию торговле (ФРССТ), ВТО	4 319	390 600	54	394 865
Расширенная комплексная рамочная программа (РКРП), ВТО	0	838 745	126 974	711 771
Неустановленные	365 905	320 331	304 144	382 092
Соглашение ПРООН/Организации Объединенных Наций по Танзании	13 797	0	-3 570	17 367

Приложение III (b) (продолжение)

Сводка деятельности в области технического сотрудничества, финансируемой из целевых фондов, за год по состоянию на 31 декабря 2012 года – на базе доллара (в долларах США)

Описание	Сальдо фондов по состоянию на 01.01.2012	Полученные взносы, проценты и различные поступления в 2012 году	Расходы в 2012 году	Сальдо фондов по состоянию на 31.12.2012
Фонд достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, финансируемый Испанией через ПРООН (ЦРДТ-Ф)	7 108 210	2 095 452	6 286 669	2 916 993
Региональная программа ЮНИДО по более чистому производству для Латинской Америки и Карибского бассейна (РПЧП-ЛАК)	24 675	11 857	24 869	11 663
Целевой фонд Группы Организации Объединенных Наций по вопросам развития для Ирака	5 454 653	-71 893	4 103 114	1 279 646
Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН)	617	0	0	617
Экономическая и социальная комиссия Организации Объединенных Наций для Западной Азии	5 922	0	0	5 922
Фонд Организации Объединенных Наций для международного партнерства	153 122	114 043	165 120	102 045
Верховный комиссар Организации Объединенных Наций по делам беженцев	2 496	0	0	2 496
Совместный целевой фонд Организации Объединенных Наций для Судана	3 084	0	0	3 084
Фонд Организации Объединенных Наций для восстановления Ливана	137 103	0	-3 842	140 945
Целевой фонд Организации Объединенных Наций по безопасности человека	907 626	510 654	972 548	445 732
Фонд по реализации инициативы "Единая ООН", Кыргызстан	261 697	115 464	238 766	138 395
Фонд Организации Объединенных Наций для Черногории	4 636	49 770	29 793	24 613
Программа Организации Объединенных Наций по окружающей среде (ЮНЕП)	493 783	206 600	258 035	442 348
Фонд миростроительства Организации Объединенных Наций	958 123		532 553	425 570
Итого	29 847 973	26 909 166	29 970 586	26 786 553
ИТОГО	60 386 069	52 461 737	45 823 329	67 024 477